

# COMACCHIO

PO DELTA PARK RIVIERA



2023 ENJOY YOUR HOLIDAY

[www.turismocomacchio.it](http://www.turismocomacchio.it)



Regione Emilia-Romagna

Lo dici e sorridi  
*Romagna*



**Herausgegeben von / Publié par**  
Comune di Comacchio

**Texte redaktionelle Koordination /**  
*Textes et coordination éditoriale*  
Comune di Comacchio, Servizio Turismo

**Info / Infos**  
IAT Comacchio

**Übersetzung / Traductions**  
Studio Blitz, Pistoia

**Fotos / Photos**  
Massimo Baraldi, Luca Beretta,  
Canoa Club Comacchio, Luca Capuano,  
Maurizio Cinti, Gabriele Chiapparini,  
Gianluca Gasperoni, Simone Manzo,  
Francesco Cavallari, IBC Bologna,  
Mike Kiev, Kzenon, Sergio Orselli,  
Valentina Tomasi, Andrea Samaritani,  
Mario Rebeschini, Luca Gavagna e  
Alejandro Ventura, Le Immagini, Matteo  
Mangherini, Gian Michele Cavallari.

**Archive / Archives**  
Archivi Consorzio, Navi del Delta,  
Comune di Comacchio, Comune di  
Ostellato, Comune di Ravenna, Park  
Gallanti, Club Spiaggia Romea, Holiday  
Park Spiaggia e Mare, Holiday Village  
Florenz, Tahiti Camping & Thermae  
Bungalow Park, Museo delle Valli  
di Argenta, Destinazione Turistica  
Romagna, Parco del Delta del Po  
Emilia-Romagna

**Grafik / Projet graphique**  
Agenzia Image, Ravenna

**Karten / Plans**  
Noemastudio, Ferrara

**Multimedia-Inhalte, QR-Code /**  
*Contenu multimédia, QR-Code*  
Camponet – Web Agency  
Internet Solution

**Druck / Imprimé par**  
Poligrafici Il Borgo, Bologna

**In der Redaktion abgeschlossen /**  
*Version mise à jour le*  
März / Mars 2023



Comune  
di Comacchio

**COMACCHIO**  
TRE PONTI. UN MONDO DI ESPERIENZE



COMACCHIO  
CITTÀ DEL  
BISMARCONI



Lo dici e sorridi  
**Romagna**



# Inhaltsverzeichnis / Index

<b>Ten Event Comacchio</b>	<b>6</b>
<b>Lidi di Comacchio</b>	<b>8</b>
<b>Veranstaltungen / Evénements</b>	<b>12</b>
<b>Valli di Comacchio</b>	<b>18</b>
<b>Der Archäologische Park Freilichtpark Stazione Foce /</b>	<b>22</b>
<i>Parc Archéologique Open Air Station Foce</i>	
<b>Die Saline von Comacchio / Les marais salants de Comacchio</b>	<b>23</b>
<b>Der Engelsdamm Ein Steg auf dem Meer /</b>	<b>24</b>
<i>L'argine degli angeli Une passerelle sur l'eau</i>	
<b>Mit dem Fahrrad / À bicyclette</b>	<b>26</b>
<b>Ein UNESCO Weltkulturerbe-Park / Un Parc patrimoine universel</b>	<b>30</b>
<b>Ecomuseo di Argenta und/et Museo del territorio</b>	<b>32</b>
<b>Die Spezialitäten des Deltas / Les saveurs du Delta</b>	<b>33</b>
<b>Comacchio</b>	<b>34</b>
<b>Museo Delta Antico</b>	<b>36</b>
<b>Manifattura dei Marinati</b>	<b>38</b>
<b>Casa Museo Remo Brindisi</b>	<b>40</b>
<b>Spaß und Wellness / Spas et bien-être</b>	<b>42</b>
<b>Das Grün inmitten des goldenen Dreiecks /</b>	<b>44</b>
<i>La végétation au centre d'un triangle d'or</i>	
<b>Ravenna &amp; Venezia</b>	<b>46</b>
<b>Touren: Motorboote / Itinéraires : bateaux à moteur</b>	<b>47</b>
<b>Po Delta Tourism Excursions</b>	<b>50</b>
<b>Restaurants / Restaurants</b>	<b>54</b>
<b>Strandbäder / Etablissements balnéaires</b>	<b>61</b>
<b>Beherbergungsstrukturen / Structures d'hébergement</b>	<b>70</b>
<b>Nützliche Informationen / Informations utiles</b>	<b>76</b>
<b>Karten Comacchio und Lidi /</b>	<b>90</b>
<i>Cartes de Comacchio et des Lidos</i>	



# TOURISTENKARTE

## CARTE TOURISTIQUE

### Flughäfen / Aéroports

**Bologna "G. Marconi"**  
 tel. +39 051 6479615  
[www.bologna-airport.it](http://www.bologna-airport.it)  
**Rimini - San Marino "F. Fellini"**  
 tel. +39 0541 379800  
[www.riminiairport.com](http://www.riminiairport.com)  
**Bergamo - Orio al Serio "Caravaggio"**  
 tel. +39 035 326323  
[www.milanbergamoairport.it](http://www.milanbergamoairport.it)  
**Triviso "A. Canova"**  
 tel. +39 0422 315111  
[www.trvisoairport.it](http://www.trvisoairport.it)

**Venezia "M. Polo"**  
 tel. +39 041 2609260  
[www.veneziaairport.it](http://www.veneziaairport.it)  
**Verona "V. Catullo"**  
 tel. +39 045 8095666  
[www.aeroporto.verona.it](http://www.aeroporto.verona.it)

### Auto / Voiture

**Autostrada A13**  
 Bologna - Padova  
 Ausfahrt *Sortie* FE Nord, FE Sud

### Raccordo autostradale

Ausfahrt *Sortie* A13  
 FE Sud - Porto Garibaldi  
**SS 309 Romea**

Verbindung zwischen den  
 verschiedenen Lidi di Comacchio  
*Liaison entre les différents Lidi  
 de Comacchio*

### Radiotaxi

tel. +39 0532 900900



## Mit dem Bus / Bus

Stadt- und Überlandverkehrslinien  
Lignes urbaines et extra-urbaines  
tel. +39 0532 599490  
[www.tper.it](http://www.tper.it)

## Zug / Train

**Trenitalia**  
(Venezia - Firenze - Roma)  
numero verde 89.20.21  
tel. +39 06 68475475  
(vom Ausland aus/depuis l'étranger)

[www.trenitalia.com](http://www.trenitalia.com)

**Italo**tel. 892020  
[www.italotreno.it](http://www.italotreno.it)

**Trasporto Passeggeri  
Emilia-Romagna**  
(Mantova - Ferrara - Codigoro)  
numero verde 840.151.152  
[www.tper.it](http://www.tper.it)

**Taxibus**  
tel. 800 52 16 16  
[www.tper.it](http://www.tper.it)

## Bus & Fly

Shuttle Service ab Bologna  
Flughafen ins historische  
Stadtzentrum von Ferrara.

Service de navettes depuis  
l'aéroport de Bologne vers  
le centre de Ferrare.

[www.ferrarabusandfly.it](http://www.ferrarabusandfly.it)  
tel. +39 333 2005157

# Erlebnisreiche Ferien, in denen man sich Zeit lässt

*Vacances pleines de vie  
à la vitesse naturelle*

## **Erlebnisse, die man nicht verpassen sollte**

### **1 Lagunen, Aale und Flamingos**

Vom Stadtzentrum ins Herz der Lagunen, um die Orte zu sehen, wo der traditionelle Aalfang stattfand. Sie werden sehen, wie die "Lavorieri di Valle" funktionieren. Fest im Wasser an der Mündung der Kanäle, die die Lagunen mit dem Meer verbinden, stehende Fischfallen, mit denen man die Fische fängt.

**Info:** +39 0533 81302 / 346 5926555

### **2 Im Kanu durch die Lagunen von Comacchio**

In Begleitung eines erfahrenen Kanulehrers können Sie auf dem Wasser gleitend durch die Lagunen Comacchios fahren. Ein atemberaubendes Erlebnis, das Sie von der Fischerstation Foce aus durch die Lagunen Fattibello, Spavola und Capre führt.

**Info:** +39 0533 81302 - +39 346 5926555

### **3 Schildkröten und Delfine auf hoher See**

An Bord eines Bootes, begleitet von einem sachkundigen Naturforscher, erreichen Sie den Teil des Meeres, in dem die Schildkröten und Delfine des Po-Deltas leben. Dies sind Tierarten, die es in diesen Gewässern schon immer gab, aber in den letzten Jahren hat die Anzahl der Exemplare so stark zugenommen, dass sie zu einer echten naturalistischen Neuheit geworden sind.

**Info:** +39 0533 81302 / 346 5926555

### **4 Die Lebhaftigkeit von Porto Garibaldi**

Die im Morgengrauen auslaufende Flotte aus Fischerbooten einer der wichtigsten Fischerge-  
meinden der Emilia Romagna ist ein starker Anziehungspunkt für Wirtschaft und Tourismus. Von 7 bis 9 Uhr kann man entlang des Hafens das Entladen der Netze beobachten: Die Fische werden direkt an Bord der Boote aus den Netzen genommen, nachdem diese eingeholt wurden. Man kann den Fisch dann direkt an den Booten kaufen.

**Info lat Comacchio:** +39 0533 314154

### **5 Ein Museum, ganz nah am Meer**

Die bedeutendsten Künstler des 20. Jahrhunderts empfangen Sie in dem prächtigen Museumshaus in Lido di Spina. Eine eisig weiße Architektur mit Blick aufs Meer, die geschaffen wurde, um die von Remo Brindisi während seines künstlerischen Abenteuers gesammelten Kunstwerke zu verwah-

## **Des expériences à ne pas manquer**

### **1 Vallées, anguilles et flamants roses**

*Du centre de la ville au cœur des Vallées pour une visite aux endroits où la traditionnelle capture des anguilles avait lieu. Découvrez le fonctionnement des bourdigues de vallée placées à l'embouchure des canaux qui relient les vallées à la mer ; ce sont de véritables trappes réalisées pour capturer le poisson.*

**Info :** +39 0533 81302 / 346 5926555

### **2 Dans les vallées de Comacchio en canoë**

*Accompagnés par un moniteur professionnel vous pourrez parcourir les Vallées de Comacchio en glissant à fleur d'eau. Une expérience incroyable qui vous conduira de la Station Foce à l'intérieur des Vallées Fattibello, Spavola et Capre.*

**Info :** +39 0533 81302 - +39 346 5926555

### **3 Les Tortues et les dauphins en haute mer**

*À bord d'une barque, accompagnés par un expert de la nature, vous pourrez atteindre l'endroit où vivent les tortues et les dauphins du Delta du Pô. Ce sont des espèces qui peuplent depuis toujours les eaux de cette mer mais, depuis quelques années, le nombre des exemplaires a tellement augmenté que ceux-ci constituent une véritable nouveauté naturelle.*

**Info :** +39 0533 81302 / 346 5926555

### **4 La vivacité de Porto Garibaldi**

*Partie à l'aube, la flotte des bateaux de pêche d'une des marines les plus importantes de la région Emilie-Romagne, représente un important point d'intérêt aussi bien économique que touristique. De 7 heures à 9 heures, le long du port, il est possible d'assister à l'émondage des filets : les poissons sont détachés des filets à bord des bateaux de retour de la pêche. Il est possible d'acheter le poisson directement sur les bateaux.*

**Info lat Comacchio:** +39 0533 314154

### **5 Un musée tout près de la mer**

*Les plus grands artistes du XXème siècle vous accueillent dans une splendide maison-musée, au Lido de Spina. Une architecture froide et blanche tournée vers la mer qui est née pour conserver des œuvres d'art collectionnées par le maestro Remo Brindisi au cours de son aventure artistique.*

ren. Eine künstlerische Liebe, die sich im Garten fortsetzt: die ideale Bühne für Konzerte und Begegnungen mit der siebten Kunst, die uns emotionsgeladene Sommerabende bereitet.

**Info:** +39 0533 81302 / +39 346 5926555

### 6 Segelunterricht: Sail Experience

Das ABC des Segelns. Ein wunderbares Erlebnis, um die wichtigsten Techniken des Segelns zu erlernen.

**Info:** +39 0533 81302 - +39 346 5926555

### 7 Ein Boot für Wenige

Es gibt Orte, die schwer zu erreichen sind, überraschende Routen zwischen den Lagunen und dem Meer: um diese versteckten Ecken zu entdecken, können Sie ein Boot (max. 8 Passagiere) mit einem Begleiter/Führer für eine Tour von zwei Stunden oder länger mieten.

**Info:** Diese Touren können nur telefonisch oder per E-Mail gebucht werden  
+39 0533 81302 - 346 5926555

### 8 Auf dem Pferde durch den Podelta

Auf einem zahmen und folgsamen Pferd sieht man das Podelta aus einer ungewöhnlichen Perspektive. Rundherum die Natur in ihrer außergewöhnlichen Schönheit.

**Info:** +39 0533 81302 - Cell. 346 5926555

### 9 Museum Delta Antico

Um die Entwicklung des Podeltas zu verstehen, reicht es aus, die Schwelle des Museums des antiken Delta zu überschreiten, wo einem die Geschichte durch die archäologischen Fundstücke, aber auch durch die außergewöhnlichen Multimedia-Rekonstruktionen, die die Veränderung der Landschaft und der Menschen, die hier lebten darstellen, näher gebracht wird. Moderne Beschreibungen und antike Zeugnisse werden auf Lehrpfaden ungewöhnlich miteinander kombiniert.

**Info:** +39 0533 311316

### 10 Die Marinierungsmanufaktur

Um die Traditionen von Comacchio zu entdecken, sollte man unbedingt die antike Marinierungsmanufaktur besichtigen. Ein großartiges Beispiel für Industriearchäologie, wo die Fische der Lagune und insbesondere die Aale damals wie heute mariniert werden. Der Rundgang durch die Ausstellung geht durch den Feuersaal mit seinen 12 Grillkaminen, den Kai, an dem der Fang ankam, und den Essigsaal mit seinen großen Eichenfässern, in denen der Essig für die Fischmarinierung gelagert wurde. Dank des Slow-Food-Präsidiums ist ein Teil der Produktion für den Verkauf bestimmt.

**Info:** +39 0533 81742

**Info:** [www.ferrarainfo.com/en/experiences](http://www.ferrarainfo.com/en/experiences)

*Une étreinte artistique qui se poursuit dans le jardin : le lieu idéal pour des concerts et des rencontres avec le septième art qui donnent de vives émotions aux soirées d'été.*

**Info :** +39 0533 81302 / +39 346 5926555

### 6 Leçons de voile : sail experience

*L'abc du bateau à voile. Une merveilleuse expérience pour apprendre les techniques principales de la navigation à voile.*

**Info :** +39 0533 81302 - +39 346 5926555

### 7 Un bateau pour quelques intimes

*Il existe des lieux difficilement accessibles, des itinéraires surprenants entre les vallées et la mer : pour connaître ces coins cachés, vous pouvez demander un bateau (8 passagers au maximum) avec un accompagnateur/guide pour un tour d'au moins deux heures.*

**Info :** Le service à lieu uniquement sur réservation par téléphone ou par courriel. +39 0533 81302 - 346 5926555

### 8 A cheval dans le Delta du Pô

*À dos d'un cheval docile, vous pourrez observer le territoire du Delta du Pô sous un angle insolite avec tout autour la nature dans toute sa splendeur.*

**Info :** +39 0533 81302 - Port. 346 5926555

### 9 Le musée Delta Antico

*Pour comprendre l'évolution du delta du Pô il suffit de franchir l'entrée du Musée Delta Antico et l'histoire se racontera à travers les objets et les pièces archéologiques, mais également à travers les extraordinaires reconstitutions multimédias, en mesure de générer la transformation du paysage et des gens qui y ont vécu. Un langage contemporain et des témoignages antiques constituent une union inhabituelle à travers des parcours de connaissance.*

**Info :** +39 0533 311316

### 10 La Manifattura dei Marinati

*Pour se plonger dans la tradition de Comacchio une visite de l'ancienne manifattura dei Marinati (Manifatture des Produits Marinés) est incontournable, c'est un magnifique exemple d'archéologie industrielle, où avait lieu et a encore lieu le marinage des poissons de vallée et, notamment, des anguilles. Le parcours d'exposition comprend la salle des fuochi (salle des feux) avec ses 12 cheminées, la calata, le quai où le poisson arrivait et la salle des acetì (vinaigres) avec ses grandes barriques de chêne où l'on conservait le vinaigre utilisé pour le traitement du poisson. Grâce au presidium slow food une partie de la production est destinée à la vente.*

**Info:** +39 0533 81742



# Lidi di Comacchio

## Lido di Volano

Das Grün des Deltas, der Wälder und der Pinien passt hervorragend zum Blau des Meeres.

*La nature verdoyante du Delta, des forêts et des pinèdes s'accompagnent du bleu de la mer.*

## Lido delle Nazioni

Ein großer See in der Nähe der Strände, eine wunderschöne und belebte Strandpromenade, eine runde Terrasse am Meer, in romantischer Begleitung wo "ich die Freunde tanzen sehe".

*Un grand lac près des plages, un bord de mer superbe et animé, une terrasse sur la mer où danser en compagnie romantique.*

## Lido di Pomposa / Lido degli Scacchi

Der einladende Strand mit Hotels, Ferienhäusern, Campingplätzen und Ba-

deanstalten ist der ideale Ort, an dem Familien, Kinder und Großeltern gerne ihre Ferien in aller Ruhe verbringen.

*La plage accueillante ponctuée de structures d'hébergement, campings et établissements balnéaires est le lieu idéal où les familles, les enfants et les grands-parents aiment passer leurs vacances en toute sérénité.*

## Porto Garibaldi

Der Hafen des alten Fischerdorfes, der Duft des Meeres auf dem Tisch, die bunten Häuser und das Strandbad sind eine authentische Oase eines freundlichen sommerlichen Empfangs.

*Le port et l'ancien village des pêcheurs, les saveurs de la mer à table, les maisons colorées et la plage équipée sont une authentique oasis de bonheur estival.*





Lido di Volano

Lido delle Nazioni

Lido di Pomposa

Lido degli Scacchi

Porto Garibaldi

Lido degli Estensi

Lido di Spina



### Lido degli Estensi

Ein langer Strand und ein Zentrum mit vielen Nachtlokalen, Restaurants, wunderbaren Eisdielen, Geschäften und Märkten für einen langen Sommer ganz im Zeichen der Unterhaltung.

*Une longue plage de sable et un centre riche en établissements de la vie nocturne, restaurants, excellents glaciers, magasins et marchés, pour un été sous le signe du divertissement.*

### Lido di Spina

Gastfreundliche Dienstleistungen auf unendlichen Flächen mit feinstem Sand und ein Kunstmuseum als größter Stolz: Das "Hausmuseum" des Meisters Remo Brindisi.

*Des services accueillants sur d'immenses plages de sable fin et un musée d'art comme fleuron : la Maison-Musée du maître Remo Brindisi.*



## Sport und Unterhaltung

### *Sports et divertissement*

Meer und Strand sind der ideale Ort für ein Sport- und Unterhaltungsprogramm für Groß und Klein. In den mit Schwimmbecken, Sportplätzen, Fitness- oder Wellnesscentern ausgestatteten Strandbädern hat man jeden Tag viel Spaß bei Beachtennis, -volleyball, -basketball, -fußballturnieren oder kann an Wettspielen, Tänzen, an Yoga-, Aqua- Gym- und Fitnesskursen teilnehmen. Wind, Sonne und Wasser sind natürliche Elemente vieler Sportarten und machen es möglich, das offene Meer, den künstlich angelegten Lago delle Nazioni oder das herrliche Po-Delta zu erleben und entdecken: vom Windsurf zum Kite, vom Kanusport zum Segeln, bis zu den Bootsfahrten oder dem Fischereitourismus. Viele Wettkampfveranstaltungen und Marathons, Nordic Walking, Triathlon, Gokartrundstrecken. Und wenn dies alles noch nicht reicht, kann man die zahmen Delta-Camargue-Pferde reiten oder mit dem Fahrrad auf eine Entdeckungstour in dies für den Radsport ideale Gebiet aufbrechen.

*La mer et la plage sont les lieux parfaits pour le sport et pour l'animation pour les grands et les petits. Dans les établissements balnéaires équipés de piscines, terrains de jeu, gymnases ou spa, chaque jour on peut s'amuser avec des tournois de beach tennis, beach volley, basket, football de plage ou bien participer à des compétitions, bals, leçons de yoga, aquagym et fitness. Le vent, le soleil et l'eau sont les éléments naturels pour de nombreux sports et pour vivre et découvrir le grand large, le Lago delle Nazioni ou bien le magnifique Delta du Pô : du windsurf à la planche volante, du canoë à la voile jusqu'aux excursions touristiques en bateau ou au tourisme halieutique avec de véritables sorties de pêche. Tant d'événements comme la course et le marathon, la marche nordique, les compétitions de triathlon et les circuits de go-kart. Et si ceci ne suffit pas, on peut monter les dociles chevaux Delta-Camargue ou partir à bicyclette à la découverte d'un territoire idéal pour les deux roues.*

# Ein Lichtermeer

## *Une mer de lumière*

Nach einem Strandtag kann man sich in der frischen Abendluft beim Aperitif in Bars, Restaurants für jeden Geschmack, beim Dinner auf der Yacht, nächtlichem Shopping in den bis spät geöffneten Geschäften und außergewöhnlichen Märkten, bei Bällen und Feiern in trendigen Nachtlokalen oder am Strand der Lidi und den Campingplätzen, bei Events und Veranstaltungen jeder Art amüsieren.

*Dans l'air frais du soir, après une journée sur la plage, une agréable détente entre bars et apéritifs, des restaurants pour tous les goûts et les dîners en bateau, au shopping nocturne dans les magasins ouverts jusqu'à tard ou sur les marchés particuliers du bord de mer, entre bals et fêtes dans les boîtes de nuit à la mode ou bien sur la plage, dans les établissements et les campings qui accueillent des événements et des initiatives en tout genre.*



# Veranstaltungen

Dieser Kalender kann im Laufe des Jahres Änderungen und Ergänzungen durch neue Initiativen unterliegen. Zum

vollständigen Veranstaltungskalender konsultieren Sie: [www.turismocomacchio.it](http://www.turismocomacchio.it)

## APRIL

---

---

### 15. April

Lido Nazioni / Lido di Volano  
**IRONDELTA – MITTELDIS-  
TANZ-TRIATHLON FRÜHLING**

### 22. April

Comacchio - Cittadella  
dello sport  
**CIS – ITALIENISCHE  
SKATEBOARDING  
MEISTERSCHAFT**

### 22 – 25. April

Comacchio  
Marinierungsmanufaktur  
**FEST DER MARINIERTEN  
FISCHE**

Ein Wochenende, um die alte Tradition des Marinierens von Fisch in Comacchio mit Veranstaltungen und Initiativen zu feiern und für dieses hervorragende Produkt aus den Lagunen zu werben.

### 29 – 30. April und 1. Mai

Comacchio  
**FESTIVAL DELTA DIVINO**  
Drei Tage guten Weins, guten Essens, Kultur und moderner Kunst in der Altstadt von Comacchio.

## MAI

---

---

### 1. und 6. Mai

Comacchio  
**HALBMARATHON**

## JUNI

---

---

### Anfang Juni

Lido degli Estensi  
**MUSIKFESTIVAL**  
Konzerte und Darbietungen von national bekannten Künstlern

### 3. Juni

Comacchio  
**GROSSER INTERNATIONA-  
LER LAUF UND PREIS DER  
11 BRÜCKEN**  
Wettlauf durch die Straßen und über die Brücken der Stadt.

### 4. Juni

Porto Garibaldi  
**FEST DER MADONNA  
DEL MARE**

### 16. – 18. Juni

Comacchio, Lidi  
**EIN MEER AUS MUSIK**  
Internationales Festival der Musikschulen

### 24. Juni

Comacchio  
**KARNEVAL AUF  
DEM WASSER**  
Parade maskierter Gruppen und allegorischer Boote durch die Straßen und Kanäle von Comacchio

## JULI

---

---

### 7. Juli – 8. Juli

**LA NOTTE ROSA  
ROSA WOCHE**  
[www.lanotterosa.it](http://www.lanotterosa.it)  
Großes Event, das die ganze Küste über Nacht ergreift.

### 13. Juli

Arena von Palazzo Bellini  
**NICOLA PIOVANI KONZERT**  
Italienische Premiere

### 14. Juli

Piazzetta Trepponti  
**BOXKAMPF ITALIEN-  
DEUTSCHLAND**  
V memorial Nino Vicentini

### 22. Juli

Arena von Palazzo Bellini  
**INTERNATIONALE TANZ-  
GALA**

### 24. Juli

Arena von Palazzo Bellini  
**ELIO DELLE STORIE TESE**  
Emilia-Romagna Festival

### 25. Juli

Lido di Spina  
Garten des Museumshaus Remo Brindisi  
**ABEND ZUM GEDENKEN AN  
MAESTRO REMO BRINDISI**

## 28. Juli

Arena Palazzo Bellini

### **SCHWANENSEE**

Tanzaufführung des Ballettensembles von Reggio Emilia

## **AUGUST**

---

---

### **Anfang August**

Lido delle Nazioni

Garibaldi-Hütte

### **GEDENKFEIER ZUR LANDUNG GIUSEPPE GARIBALDIS**

### **4. August**

Arena von Palazzo Bellini

### **DIE VIER JAHRESZEITEN**

Tanzaufführung des Neoklassischen Balletts von Reggio Emilia

### **5. August**

Comacchio

### **STAR FASHION - AUS- ZEICHNUNG DES FILMS "BEYOND" IN DER LAGUNE**

Modenschau

### **8. August**

Lidos von Pomposa

und Scacchi

### **SOMMERKARNEVAL**

Karnevalsumzug und

Feuerwerk zur Geburtstagsfeier der Lidos von Pomposa und Scacchi.

### **13. August**

Comacchio

### **FEST DES HL. KASSIAN**

Schutzpatron der Stadt. Historische Regatta durch die Valli. Feuerwerk um Mitternacht

## 14. August

Porto Garibaldi

### **FESTIVAL DER GASTFREUNDSCHAFT**

Hier wird der *Pesce Azzurro* (Fettfisch) am Hafen-Kanal zubereitet und kostenlos angeboten: gastronomische Stände, viel Unterhaltung und ein Feuerwerk über dem Meer.

## 22. August

Comacchio, Altstadt

### **VORAUFFÜHRUNG FERRARA BUSKERS FESTIVAL**

www.ferrarabuskers

Straßenmusiker aus der ganzen Welt treten in den male- rischen Winkeln der Altstadt Comacchios auf und verzauern diese mit den Klängen ihrer Instrumente und den Rhythmen ihrer Länder.

## **SEPTEMBER**

---

---

### **24. September**

Lido delle Nazioni

### **PARATRIATHLON UND ITALIENISCHE VEREINS- MEISTERSCHAFTEN TRI- ATHLON IRONDELTA**

### **30. September – 15. Oktober**

Comacchio

### **SAGRA DELL'ANGUILLA (AALFEST) XXV AUSGABE**

Das Fest der Königin der Lagunen. Hier kann man köstliche Aal- und Fischgerichte aus Meer und Lagune probieren. Außerdem gibt es Ausstellungsstände, Ausflüge, Musik, Unterhaltung und einen Floh- und Sammlermarkt.

Tagungen, Konferenzen, internationale gastronomische und kulturelle Partnerschaften.

## **OKTOBER**

---

---

### **31. Oktober**

### **HALLOWEEN**

Verkleidete Straßenanimation, Handwerksmarkt, Themenveranstaltungen und Konzerte.

---

---

**Den ganzen Sommer  
über DIE 7 PERLEN LIDI  
VON COMACCHIO  
Verkaufsausstellung  
am Abend unter Ein-  
beziehung der Lidi von  
Comacchio.**

**In den Monaten Juni,  
Juli und August in der  
Arena di Palazzo Bellini  
Konzerte und Musik-  
veranstaltungen der  
COMACCHIO SUMMER  
EXPERIENCE.**

**SCANNEN SIE DEN QR-  
CODE, UM ALLE AUF DEM  
PROGRAMM STEHENDEN  
VERANSTALTUNGEN ZU  
ENTDECKEN:**



# Évènements

Ce calendrier pourra subir des variations et des intégrations avec de nouvelles initiatives au cours de l'année.

Consultez le calendrier complet des évènements sur [www.turismocomacchio.it](http://www.turismocomacchio.it)

## AVRIL

---

---

### 15 Avril

Lido Nazioni / Lido di Volano  
**IRONDELTA – TRIATHLON  
MOYEN DE PRINTEMPS**

### 22 Avril

Comacchio - Citadelle  
du sport  
**CHAMPIONNAT  
DE SKATEBOARD**

### 22 – 25 Avril

Comacchio  
Manifattura dei Marinati  
(Manufacture des Marinés)  
**FÊTE DES POISSONS  
MARINÉS**

Un weekend pour célébrer  
l'ancienne tradition de  
Comacchio du marinage du  
poisson, avec des activités et  
des initiatives qui promeuvent  
ce produit d'excellence des  
Vallées de Comacchio.

### 29 – 30 Avril et 1 Mai

Comacchio  
**FESTIVAL DELTA DIVINO**  
Trois jours avec du bon  
vin, de la bonne cuisine,  
de la culture et de l'art  
contemporain dans le centre  
historique de Comacchio.

## MAI

---

---

### 1 – 6 Mai

Comacchio  
**DEMI – MARATHON**

## JUIN

---

---

### Début Juin

Lido degli Estensi  
**FESTIVAL MUSICAL**  
Concerts et spectacles d'artistes  
de renommée nationale

### 3 Juin

Comacchio  
**GRAND PRIX  
INTERNATIONAL DE  
COURSE À PIED 11 PONTS**  
Course à pied à travers les  
rues et les ponts de la ville.

### 4 Juin

Porto Garibaldi  
**FÊTE DE LA VIERGE  
DE LA MER**

### 16 – 18 Juin

Comacchio, Lidi  
**MER DE MUSIQUE**  
Festival international des  
écoles de musique

### 24 Juin

Comacchio  
**CARNAVAL SUR L'EAU**  
Défilé de groupes masqués  
le long des rues et de  
bateaux allégoriques sur les  
canaux de Comacchio.

## JUILLET

---

---

### 7 – 8 Juillet

**LA NOTTE ROSA  
LA NUIT ROSE**  
[www.lanotterosa.it](http://www.lanotterosa.it)  
Grand événement  
d'animation nocturne qui  
intéresse toute la côte.

### 13 Juillet

Arena di Palazzo Bellini  
**NICOLA PIOVANI  
EN CONCERT**  
Première absolue en Italie

### 14 Juillet

Arena di Palazzo Bellini  
**BOX COMPETITION  
ITALIE-ALLEMAGNE**  
V mémorial Nino Vicentini

### 22 Juillet

Arena di Palazzo Bellini  
**GALA INTERNATIONAL  
DE DANSE**

### 24 Juillet

Arena di Palazzo Bellini  
**ELIO DELLE STORIE TESE**  
Festival Emilia-Romagna

### 25 Juillet

Lido di Spina  
Jardin de la Maison Musée  
Remo Brindisi  
**SOIRÉE EN SOUVENIR DE  
MAÎTRE REMO BRINDISI**

## 28 Juillet

Arena Palazzo Bellini

### LAGO DEI CIGNI

spectacle de danse  
de la Compagnie du Ballet  
de Reggio-Emilia

## AOÛT

---

---

### Août

Lido delle Nazioni

Capanno Garibaldi

### COMMÉMORATION DU DÉBARQUEMENT DE GIUSEPPE GARIBALDI

### 4 Août

Arena di Palazzo Bellini

### LE QUATTRO STAGIONI (LES QUATRE SAISONS)

Spectacle de danse sous la  
direction de la Compagnie  
de Ballet Néoclassique de  
Reggio Emilia

### 5 Août

Arena di Palazzo Bellini

### STAR FASHION - PREMIO IN LAGUNA (PRIX DANS LA LAGUNE) AU FILM « BEYOND »

Défilé de mode

### 8 Août

Lidos de Pomposa

et Scacchi

### CARNAVAL D'ÉTÉ

Parade de Carnaval et  
feux d'artifice Pyrotechniques  
pour fêter l'anniversaire  
des Lidos de Pomposa  
et Scacchi.

### 13 Août

Comacchio

### FÊTE DE SAN CASSIANO

Saint Patron de la ville.  
Régate historique dans

les Vallées. Spectacle  
pyrotechnique à minuit.

### 14 août

Porto Garibaldi

### FÊTE DE L'HOSPITALITÉ

Cuisson et distribution  
gratuite de poisson bleu  
le long du port canal, des  
stands gastronomiques,  
animation variée et spectacle  
pyrotechnique sur la mer.

### 22 Août

Comacchio, centre  
historique

### AVANT-PREMIÈRE FERRARA BUSKERS FESTIVAL

www.ferrarabuskers  
Des musiciens de rue  
provenant du monde entier  
jouent dans les coins les  
plus intéressants du centre  
historique de Comacchio  
en charmant l'atmosphère  
avec la voix de leurs  
instruments et les rythmes  
de leurs terres.

## SEPTEMBRE

---

---

### 24 Septembre

Lido delle Nazioni

### PARATRIATHLON ET CHAMPIONNAT ITALIEN DE LA SOCIÉTÉ TRIATHLON IRONDELTA

### 30 septembre – 15 octobre

Comacchio

### FÊTE DE L'ANGUILLE XXVÈME ÉDITION

Rendez-vous avec la reine des  
Vallées. Dégustation de plats  
exquis à base d'anguille et de  
poisson de mer et de vallée,  
stands d'exposition, excursions,

musique, animation, marché  
du collectionnisme et des  
curiosités. Rencontres,  
congrès, jumelages  
gastronomiques et  
culturels internationaux.

## OCTOBRE

---

---

### 31 Octobre

### FÊTE D'HALLOWEEN

Animation dans les rues  
et costumé, marché de  
l'artisanat, spectacles à  
thème et concerts.

---

---

**Pendant tout l'été  
LES 7 PERLES DES  
LIDOS DE COMACCHIO  
Foire exposition avec  
des rendez-vous du  
soir qui intéressent  
les Lidos de Comacchio.**

**Au cours des mois de  
juin, juillet et août dans  
l'Arena di Palazzo Bellini  
des concerts et des  
événements musicaux  
dans le cadre du  
COMACCHIO SUMMER  
EXPERIENCE.**

**SCANNER LE QR CODE  
POUR DÉCOUVRIR TOUS  
LES ÉVÉNEMENTS  
AU PROGRAMME :**





## Ganz wie zu Hause

*Se sentir chez soi*

Die Lidi von Comacchio bieten moderne Unterkünfte auf Spitzenniveau: Feriendörfer und -wohnungen, kleine Häuser, Wohnanlagen und Hotels, mit Blick aufs Meer oder im Schatten der Pinienwälder, komfortabel und geräumig. Moderne Strandbäder, die leicht über die Strandpromenade zu erreichen sind, mit Parkplätzen, Kinderspielplätzen, Schwimmbekken, Restaurants und all dem, was für einen erhol- und unterhaltsamen Urlaub wichtig ist.

### Ferien für Vierbeiner

Für Ihre vierbeinigen Freunde scannen Sie dieses Symbol, um alle den Tieren gewidmeten Infos zu erhalten: zu ihrer Sicherheit, zu Strandbädern mit Bereichen für Tiere, einladenden Unterkünften, tierärztlicher Versorgung und freien Stränden.

*Les lidos de Comacchio offrent un accueil moderne et toujours à l'avant-garde : des campings, villages touristiques, appartements, petites villas, résidences et hôtels qui donnent sur la plage ou sont ombragés par les pinèdes, spacieuses et confortables. Des établissements balnéaires modernes où l'on peut facilement se rendre du bord de mer, avec des parkings, des jeux pour les enfants, des piscines, des restaurants et tout ce qui sert à passer des vacances reposantes et amusantes.*

### Vacances à quatre pattes

*Pour les amis à quatre pattes, encadrez cette icône pour avoir accès à toutes les informations dédiées : des nouvelles utiles pour leur sécurité, des établissements balnéaires avec des espaces réservés, des structures d'hébergement, un poste de secours vétérinaire et des plages publiques.*



[www.ferrarainfo.com/it/comacchio/vacanze-a-4-zampe](http://www.ferrarainfo.com/it/comacchio/vacanze-a-4-zampe)



# Es lebe die Freiheit

## *Vive la liberté*

In den Sommermonaten finden die "Freilassungs"-Veranstaltungen statt, bei denen die Schildkröten an den Strand gebracht und dann unter dem Beifall der Touristen freigelassen werden. Sie wurden zuvor im Schildkrötenkrankenhaus von Riccione behandelt und dann ins offene Meer entlassen. So erhalten die Schildkröten des Deltas, dank eines Abkommens, das die Gemeinde Comacchio mit der Tierschutzorganisation "Ente Nazionale Protezione Animali" - Sektion Lagosanto, der Stiftung Cetacea von Riccione und den Freiwilligen des Vereins DelTaRescue unterzeichnet hat, ihre Freiheit zurück. Dies ist ein Umwelt- und Bildungsprojekt zum Schutz und zur Unterstützung der wissenschaftlichen Forschung über Meeresschildkröten.

*Au cours de l'été, on peut assister à des événements de « libération » où les tortues sont accueillies sur la plage et libérées par la suite parmi les applaudissements des touristes. En effet elles sont d'abord soignées à l'hôpital des Tortues de Riccione et ensuite libérées en haute mer. C'est ainsi que les tortues du Delta retrouvent la liberté grâce à un accord que la Municipalité de Comacchio a signé avec l'Organisme National Protection Animaux – Section de Lagosanto et la Fondation Cétacés de Riccione, auxquels s'ajoutent les volontaires de l'association DelTa Rescue. Il s'agit d'un Projet environnemental et éducatif, de Protection, de soutien à la recherche scientifique des tortues marines.*





## Valli di Comacchio

Süßwasser der Flüsse, Salzwasser des Meeres, rundum Pinien- und Laubwälder, Winde und Gezeiten und über Jahrhunderte, durch die Natur geformt: das sind die Lagunen von Comacchio. Die Aale, die diese wunderbare Gegend nach einer langen, waghalsigen Reise von tausenden von Kilometern entlang dem atlantischen Ozean zum Leben gewählt haben, führen uns in ein sicheres Naturschutzgebiet.

Heute verlaufen die Lagunen von Comacchio über mehr als 13.000 Hektar, zuletzt der Zweig des Pos und des Renos. Fischerhütten oder Wachposten erzählen von ihren Einwohnern und den

*L'eau douce de fleuve, l'eau salée de la mer, les pinèdes et les bois tout autour, les vents et les marées et des siècles pour façonner la nature : voici les Vallées de Comacchio. Pour les anguilles ce sont des oasis exceptionnelles où elles peuvent se développer, à tel point qu'après un voyage rocambolesque de milliers de kilomètres le long de l'Océan Atlantique, elles rentrent dans une réserve naturelle, sûre et protégée.*

*C'est ainsi depuis des siècles. Aujourd'hui les Vallées de Comacchio s'étendent sur plus de 13.000 hectares, entre le dernier bras du Pô et le Rhin et à l'intérieur des casoni de pêche ou de garde, racontent*





Fischern, die hier, wie die Aale über lange Zeit lebten. Die Aale wuchsen und die Fischer warteten ab, bis sie ausgewachsen waren: an den kalten und dunklen Winterabenden (heute wie in den vergangenen Jahrhunderten) wollten die Fische wieder in die Sargassosee zurück. Zum Liebesnest, wo sie zur Welt kamen und sich fortpflanzen wollen. Und so haben die Fischer, um die Aale zu fangen, die „Lavorieri“ erfunden: speziell konstruierte Fischbecken mit einem Schrankensystem in der Nähe der Kanaleinfahrten der Lagunen.

*les histoires des habitants des vallées et des pêcheurs qui, comme les anguilles, y vécurent pendant longtemps. Les anguilles se développaient et les pêcheurs les attendaient : au cours des soirées d'hiver plus froides et sombres (aujourd'hui comme dans le passé) le poisson veut retourner dans la Mer des Sargasses. Dans le nid d'amour où il est né et veut se reproduire. Et ainsi, pour le pêcher, des pêcheurs ont inventé le lavoriero : une structure avec des barrages en grilles mobiles à l'embouchure des canaux qui relient les vallées.*



+39 0533 81302 / +39 340 2534267

info@podeltatourism.it    
www.podeltatourism.it

## Mit dem Boot / En bateau



Februar-Dezember  
Février - décembre



2h00

### Sichere Abfahrtszeiten:

11:00 Uhr, 14:30 und 15:00 oder  
18:00 Uhr je nach Saison. Die  
Fahrten finden ab **10 Teilnehmern**  
statt. Bei Gruppen, auf Anfrage,  
Abfahrt um 13:00 Uhr.

**Wir empfehlen immer  
zu reservieren.**

### Preise:

Eintritt € 14,00, Ermäßigt  
€ 11,00 (von 7 bis 16 Jahren,  
Schülergruppen min. 25 Pers.,  
vertragsgebunden).  
Gruppen von Erwachsenen  
(min. 25 Pers.): € 12,00  
Kostenlos: Bis 6 Jahre

### Départs garantis:

à 11h00, 14h30 et 15h00 ou 18h00  
selon la saison. Tous les départs  
sont garantis avec un minimum de  
**10 personnes**, Pour les groupes, à la  
demande, départ à 13h00.




**La réservation est toujours  
conseillée.**

### Tarifs:

Entier € 14,00, réduit € 11,00  
(de 7 à 16 ans, Groupes écoles min.  
25 personnes, conventionnés)  
Groupes adultes  
(min. 25 personnes) € 12,00  
Gratuit jusqu'à 6 ans



## LEGENDA LEGEND

-  Percorso pedonale  
*Footpath*
-  Percorso ciclopedonale  
*Walking and bike path*
-  Percorso auto/bus  
*Bus/car route*
-  No bus  
*No bus*
-  Percorso nautico  
*Boat route*



Centro Visita del Parco  
*Park Visitor Centre*



Museo o monumento  
*Museum/Monument*



Zona archeologica  
*Archaeological area*



Casone di valle  
*Old fishing hut*



Ufficio Informazioni e Accoglienza Turistica  
*Main Tourist Information Office*



Ufficio Informazioni Turistiche  
*Tourist Information Office*



Torretta di osservazione birdwatching  
*Birdwatching tower*



Capanno di osservazione birdwatching  
*Birdwatching hut*



Area picnic  
*Picnic area*



Pulmino elettrico - escursione guidata  
*Guided tour on electric minibus*



Approdo  
*Mooring*



Traghetto (no bus)  
*Ferry (no bus)*

# Museum Delta Antico

## Bereich Freilichtmuseum

*Musée Delta Antico Section  
En Plein Air*

In Stazione Foce gibt es einen archäologischen Freilichtpark, der einen Teil der etruskischen Siedlung von Spina rekonstruiert. Das Projekt, das durch einen experimentellen archäologischen Eingriff in Zusammenarbeit mit der Alma Mater Studiorum - Universität Bologna umgesetzt und durch das Programm Interreg Italien-Kroatien – Projekt VALUE finanziert wurde, macht es möglich zu erleben, wie die alte etruskische Stadt Spina ausgesehen haben muss. Die Unterkünfte, die nach Kriterien rekonstruiert wurden, die so weit möglich mit den Daten aus den Ausgrabungen übereinstimmen, liegen entsprechend des ursprünglichen Siedlungssystems zwischen Straßen und Kanälen. All dies in einer Umgebung, die derjenigen sehr ähnlich ist, auf der Spina erbaut wurde. Ein Ort, wo Wasser und Land aufeinandertreffen. Die Installationen können während der Bootsfahrten oder nach vorheriger Absprache mit dem Museum Delta Antico besichtigt werden.

*Un parc archéologique open air se trouve auprès de la Station Foce qui a reconstruit une portion de l'habitat étrusque de Spina. Le projet, réalisé à travers une intervention d'archéologie expérimentale en collaboration avec l'Alma Mater Studiorum – Université de Bologne et financé par le programme Interreg Italie-Croatie – Projet VALUE, permet au public de percevoir sur le vif ce qui était supposé être l'aspect de l'ancienne ville étrusque de Spina. Les structures de logement, reconstruites avec des critères qui correspondent autant que possible aux résultats des fouilles, sont insérées dans un contexte de liaisons internes qui satisfait aux caractères généraux de l'implantation originelle, constituée d'une alternance de rues et de canaux. Le tout est situé dans un environnement très similaire à celui sur lequel se dressait Spina, un lieu où l'eau et la terre se rencontrent et se mélangent. Les visites aux installations se déroulent durant les excursions en bateau ou sur réservation en contactant le Musée Delta Antico.*





## Die Saline von Comacchio

## Les marais salants de Comacchio

Die Saline von Comacchio entstand in den Gewässern der alten Mündung des Po (Eridano), der nördlich der heutigen Lagunen floss. Ein Biotop von hohem naturalistischem Wert, das sich über mehr als 500 Hektar erstreckt. Es ist das Reich der Möwen und Seeschwalben und beherbergt noch viele andere sehr seltene Arten. Die Salzgewinnung hatte eine starke wirtschaftliche Bedeutung, so sehr, dass die Schiffe aus Comacchio in den großen Häfen der Po-Ebene lagen (Kapitular von Liutprand, 715 n. Chr.). Dies blieb auch in den folgenden Jahrhunderten so. 1796 setzte Napoleon den Bau einer modernen Anlage mit Mehrfachsalzgewinnung nach französischem Vorbild durch. Weiter verbessert wurde die Anlage im 19. Jahrhundert durch den Kirchenstaat. Die spätere Industrieanlage stellte ihren Betrieb 1985 ein. Die Saline wurde wieder ein Naturgebiet, sodass die Flamingos nun eine Brutkolonie von mehr als 2.500 Exemplaren bilden; die Salzproduktion erfolgt noch in einer Salinetta und der Cadf (Agrargemeinschaft von Foce), die Gemeinde Comacchio und der Po-Delta-Park garantieren die Verarbeitung und Gewinnung des weißen Goldes.

*Les marais salants de Comacchio ont été extraits dans l'ancienne embouchure du Pô d'Eridano, qui coulait au nord des vallées actuelles et représente un biotope de grande valeur naturaliste qui s'étend sur plus de 500 hectares. C'est le règne des mouettes et des hirondelles : ils accueillent de nombreuses autres espèces rares. La culture du sel a eu une forte connotation économique, à tel point que l'on relève la présence de navires de Comacchio dans la plupart des ports du système Padan (Capitulaire de Liutprand, 715 après J.-C.), même au cours des siècles successifs. La création d'un établissement moderne de type français, à récolte multiple, fut imposée en 1796 par Napoléon et d'autres améliorations furent réalisées par l'Etat Pontifical au cours du XVIII<sup>e</sup> siècle. L'établissement, qui fut ensuite industriel, cessa son activité en 1985. Les marais salants retournèrent à la nature, au point que les flamants roses constituent une colonie nicheuse de plus de 2 500 exemplaires ; la production du sel est active entre un petit marais salant et le Cadf, la Mairie de Comacchio et le Parc du Delta du Pô, assurent le traitement et la collecte de l'or blanc.*



## Der Engelsdamm Ein Steg auf dem Meer

*L'argine degli angeli  
Une passerelle sur l'eau*

Im südlichen Teil der Lagunen Comacchios, inmitten der Gewässer der Lagunen Lido di Magnavacca und Furlana, verläuft der neue Fahrrad-/Fußgängerweg auf dem Damm. Ein Steg auf dem Wasser, der die Fischereistation Bellocchio und die Station der Naturoase von Volta Scirocco verbindet.

Die über 5 km lange Strecke bietet einen einzigartigen Blick über die Lagunen und ist eine ganz besondere Gelegenheit, sie aus einer absolut neuen Perspektive zu betrachten. Bei einem Spaziergang oder einer Radtour auf dem Damm genießt man die ruhige und delikate Lagunenlandschaft und bewundert eine Menge Möwen und Seeschwalben sowie die weißen "Engel", die auf den aus dem Wasser auftauchenden, umliegenden Inselchen wohnen.

*Dans la zone sud des Vallées de Comacchio, entourée des eaux de Valle Lido di Magnavacca et de Valle Furlana, se dresse la nouvelle piste cyclo-piétonne, une passerelle sur l'eau qui unit la Station de pêche Bellocchio et la Station Oasi di Volta Scirocco.*

*Le parcours qui se développe sur plus de 5 km porte un regard unique sur les Vallées et est l'occasion exceptionnelle pour les observer depuis une perspective inédite. En parcourant la berge à pied ou à vélo, il sera en effet possible de se plonger dans le placide et délicat paysage vallonné et d'admirer ainsi des myriades de mouettes et de sternes, les « anges » blancs qui résident dans les îlots environnants émergés des eaux.*





[www.parcodeltapo.it](http://www.parcodeltapo.it)

L'Argine degli Angeli - der Engelsdamm, der seinen Namen dem "Dosso degli Angeli" verdankt, der antiken großen Sandbank, die einst aus diesen Gewässern auftauchte, bietet uns die unglaubliche Chance, etwas Spannendes in dieser so eindrucksvollen Naturlandschaft zu erleben.

Der Zugang zum Damm, der nur mit dem Fahrrad und zu Fuß, auch in Begleitung von Vierbeinern an der Leine, möglich ist, erfolgt durch zwei Tore an den Enden des Weges, deren Öffnungszeiten je nach Saison variieren: vom 20. März bis 20. September von 7.30 bis 20.00 Uhr und vom 21. September bis 19. März von 8.00 bis 17.00 Uhr. Der Zugang und die Öffnungszeiten können aufgrund von Umweltauflagen, Fischereiaktivitäten und ungünstigen Wetterbedingungen variieren.

*L'Argine degli Angeli, qui doit son nom au « dosso degli Angeli » (Dos des Anges), les anciens grands lais qui émergeaient autrefois des eaux de cette zone, représente ainsi l'incroyable occasion de vivre une expérience stimulante, enveloppés dans l'étreinte d'un magnifique paysage naturel.*

*L'accès à la berge où l'on peut se rendre seulement à vélo ou à pied, même en compagnie de vos amis à quatre pattes, tenus en laisse est possible à travers deux grilles placées aux extrémités du parcours, dont l'ouverture est réglée par des horaires qui varient selon les saisons : du 20 mars au 20 septembre de 7h30 à 20h et du 21 septembre au 19 mars de 8h à 17h. Les accès et les horaires d'entrée pourraient subir des variations en raison d'exigences environnementales, activités de pêche et conditions météo défavorables.*

# Mit dem Fahrrad

## À bicyclette

In den Fremdenverkehrsvereinen der Lidos und von Comacchio bekommen Sie alle Informationen zu den Ausflügen ins Deltagebiet, Erklärungen zur Bike Map, dem neuen Führer für Radtouristen, der am Lenker des Fahrrads angebracht werden kann, mit der Beschreibung der Strecke.

*Dans les bureaux d'information des Lidos et de Comacchio vous trouverez tous les renseignements sur les parcours de la zone du delta, contenus dans la bike map, l'instrument innovant pour cyclotouristes à poser sur le guidon du vélo, avec la description de l'itinéraire.*

---

### Vom Meer zu den Lagunen von Comacchio

### De la mer aux Vallées de Comacchio

---



19,470 km  
FE417-FE425



1h18m

Die Tour beginnt am Lido degli Estensi in der Nähe der aus Porto Garibaldi kommenden Fähre für den Transport von Passagieren und Fahrrädern. Wenn man den Lido in Richtung Hinterland verlässt, trifft man auf die Straße, die auf der Höhe der Kanalhafenbrücke die Staatsstraße 309 Romea unterquert, auf der es rechts weitergeht. Schon bald erreicht man die Lagunen von Comacchio. Hinter dem Logonovo-Kanal, wo die Netze der „Bilancioni“ fischen, öffnet sich die Saline von Comacchio, ein Rückzugsgebiet für lebhafte Wasservogelkolonien. Entlang des Damms in Richtung Casone Foce erblickt man den Roten Turm, eine wunderbare antike Verteidigungsanlage. Die Tour geht in Richtung Stadtmitte Comacchios weiter und führt dann nach Porto Garibaldi zurück.

Fordern Sie die Bikemap beim Informationsbüro von Comacchio und an den Lidi an.

*L'itinéraire avec carte de cyclotourisme commence à Lido degli Estensi, près du ferry-boat pour Porto Garibaldi qui charge également les bicyclettes. À la sortie du Lido, en direction de l'arrière-pays, on prend sur la droite Via Cagliari, qui passe sous la route principale 309 Romea à la hauteur du pont sur le Porto Canale ; on atteint ensuite rapidement les vastes étendues tranquilles des Vallées de Comacchio. Au-delà du Canal Logonovo, on arrive aux Salines de Comacchio, qui sont le refuge de colonies d'oiseaux aquatiques, dont les magnifiques flamands roses. Le long du sentier menant à Casone Foce on peut admirer la Torre Rossa, une ancienne tour de défense. L'itinéraire se poursuit vers le centre de Comacchio et prévoit le retour à Porto Garibaldi.*

**Demandez la bike map aux Bureaux d'informations de Comacchio et des lidos.**



---

## Von Comacchio zur rechten Seite des Pos.

## De Comacchio sur le côté droit du Pô.

---



32,8 km



2h15m

Wenn man in Comacchio losfährt, nimmt man den Radweg (via Marina). In Porto Garibaldi (Richtung Nord) fährt man die Strandpromenade entlang und sobald man den parallel zur Küste verlaufenden Radweg einschlägt, erreicht man Lido degli Scacchi, von wo man bis Lido di Pomposa weiterfährt. Um Lido delle Nazioni zu erreichen, fährt man ein kurzes Stück der Panoramastraße Acciaioli entlang: Man nimmt (rechts) die Straße, die ins Zentrum führt, fährt weiter in Richtung Norden (Acciaioli-Straße) zum Lido di Volano. Von hier aus (Brücke links) erreicht man das Naturschutzgebiet Cannevié-Porticino; westlich fährt man durch die trockengelegten Gebiete und kommt zur wunderschönen Abtei von Pomposa, während man im Norden zum Gran Bosco della Mesola kommt.

*En partant de Comacchio prendre la piste cyclable (via Marina). À Porto Garibaldi (direction nord) parcourir le bord de mer et, après avoir pris la piste cyclable, on arrive au Lido degli Scacchi, tout en continuant pour le Lido de Pomposa. Pour se rendre au Lido delle Nazioni, parcourir sur une brève distance la Route Panoramique Acciaioli : en prenant (à droite) la rue qui mène au centre, on continue dans la direction nord (route Acciaioli) vers le Lido di Volano. À partir de là (pont à gauche) on arrive à l'Oasis de Cannevié-Porticino ; à l'ouest on traverse les terres assainies pour admirer l'Abbaye de Pomposa, tandis qu'en pointant vers le nord on arrive au Grand Bois de la Mesola.*



## Lagunenrundfahrt

## Autour des Vallées



56 km



3h30m

Die 56 km lange Strecke bietet einen einzigartigen Blick auf die Lagunen und ihre Kostbarkeiten. Nach der San Pietro-Brücke geht es auf Dammstraßen vorbei an der Fischereistation Foce, der Fischerhütte Donnabona und der Naturoase der Zavelea-Lagune, dann weiter auf dem Agosta-Damm zur Halbinsel Boscoforte, einer Landzunge, auf der die weißen Delta-Camargue-Pferde leben. Die Route führt weiter über den Engelsdamm (l'Argine degli Angeli), den spektakulären, 5,4 km langen Steg auf dem Wasser, der zur Fischereistation Bellocchio führt. Sie unterquert die Staatsstraße Romea durch eine Unterführung und erreicht Lido di Spina. Von dort kommt man über die Strandpromenade von Lido degli Estensi zur Fähre nach Porto Garibaldi. Von hier aus kann man das Zentrum von Comacchio erreichen und die Route auf zwei alternativen Strecken abschließen. Vom Lido degli Estensi geht es entlang des Damms zu den Salinen, wo lebhaftes Wasservogelkolonien, darunter die prächtigen rosafarbenen Flamingos, Zuflucht finden; oder man fährt vom Hafen-Kanal von Porto Garibaldi aus auf dem Radweg, der entlang der Via Marina verläuft, weiter.

Le parcours de 56 km porte un regard unique sur les Vallées et leurs trésors. Après avoir passé le Pont San Pietro, en parcourant des routes de berge vous longerez la Station de Pêche Foce, le Casone Donnabona et l'Oasis Valle Zavelea, vous continuerez ensuite le long de la berge Agosta jusqu'à arriver à la Péninsule de Boscoforte, une langue de terre qui accueille les chevaux blancs Delta-Camargue. L'itinéraire continue en empruntant l'Argine degli Angeli, la spectaculaire passerelle sur l'eau de 5,4 km qui conduira jusqu'à la Station de Pêche Bellocchio. Une fois passé la Route Nationale Romea vous parviendrez au Lido di Spina par le passage inférieur et, à travers la promenade du Lido degli Estensi, vous arriverez jusqu'au ferry de liaison avec Porto Garibaldi. De là vous pourrez arriver jusqu'au centre de Comacchio et terminer l'itinéraire en parcourant deux itinéraires alternatifs. A partir du Lido degli Estensi continuez en longeant la berge qui mène jusqu'aux Marais Salants où des colonies d'oiseaux aquatiques, parmi lesquels les magnifiques flamants roses, se réfugient ; ou bien, en partant du port canal de Porto Garibaldi il faudra continuer en parcourant la piste cyclable qui côtoie Via Marina.

# Auf dem Rad unterwegs zwischen den Oasen

## Pédaler entre les oasis

### Durch den großen Mesola-Wald.

Ein 1,5 km langer Radweg verläuft am Rand des Mesolawaldes, wo er auf die Sacca di Goro blickt und verbindet den Pinienhain des Lido von Volano direkt mit dem Hafen von Goro. Nach der Ortschaft Taglio della Falce geht es zunächst durch das Spezialtor zum Schutz des in vollkommener Freiheit im Wald lebenden Rot- und Dammwildes und dann bequem weiter mit dem Fahrrad im Schatten der Jahrhunderte alten Bäume und zwischen den Stranddünen am Meer.

### À travers le grand bois de la Mesola.

*Un couloir cyclable et piéton de 1,5 km environ traverse à la lisière le Bois de la Mesola où il donne sur la Sacca di Goro et relie directement la pinède du Lido di Volano au port de Goro. Depuis le Taglio della Falce, après avoir franchi la grille spéciale mise en place pour empêcher la fuite des cerfs et des daims qui vivent en toute liberté dans des zones réservées du bois, il est possible de pédaler dans la nature à l'ombre des arbres séculaires et entre les dunes côtières, tout près de la mer.*

## Der Park und das Meer

### Le parc et la mer

Die nur einen Katzensprung vom Meer entfernte Route, in der Provinz Ferrara, ist reich an Etappen der Kunst, Wälder und Natur, in den bedeutendsten Orten des Po-Delta-Parks. Es geht von Süden nach Norden durch die "Valli di Comacchio", die berühmten Lagunen, in denen Aale und Tausende von Vogelarten, darunter die wunderschönen rosa Flamingos, leben. Im Landesinneren kann man die von Kanälen durchzogene Altstadt von Comacchio mit der imposanten Trepponti-Brücke und ihren Museen bewundern. An der Küste durchquert man dank der neuen Radwege die Lidi di Comacchio, die sieben Badeorte, die ideal für den Sommerurlaub sind. Vorbei am Lido di Volano mit seinem dichten Pinienwald und dem Naturschutzgebiet des Pos erreichen wir die kleine Naturoase Cannevié-Porticino und die Ortschaft Taglio della Falce, wo wir den Rad- und Fußgängerkorridor im Gran Bosco della Mesola-Wald nehmen und angenehm im Schatten der Steineichen und entlang der Küstendünen der Sacca di Goro fahren.

*L'itinéraire tout près de la mer dans la province de Ferrara est très riche d'étapes entre l'art, le bois et la nature, dans les lieux les plus significatifs du Parc du Delta du Po. Du sud au nord vous traverserez les Vallées de Comacchio, les célèbres lagunes où vivent les anguilles et des milliers d'espèces d'oiseaux, parmi lesquels les magnifiques flamants roses. Depuis l'arrière-pays vous pourrez admirer le centre historique de Comacchio, sillonné de canaux, avec l'imposant Trepponti et ses musées. Sur la côte, grâce aux nouvelles pistes cyclables, vous pourrez traverser les Lidos de Comacchio, les sept stations balnéaires idéales pour les vacances d'été. Après avoir dépassé le Lido de Volano, avec sa pinède touffue et la Réserve Naturelle du Po, vous arriverez à la petite Oasis de Cannevié-Porticino et le lieudit de Taglio della Falce, où vous emprunterez le corridor cyclo-piéton dans le Grand Bois della Mesola, pour pédaler à l'ombre des chênes verts et le long des dunes côtières de la Sacca di Goro.*

# Ein UNESCO Weltkulturerbe-Park

## Un Parc patrimoine universel



Die Anerkennung seitens der UNESCO unterstreicht die besondere Natur dieser Orte, an denen das in der Renaissance gestaltete komplexe Planungssystem oft noch herauszulesen ist. Die Regierung der Estenser hat in der kulturellen Landschaft, die mit der Zeit in ein geplantes Umfeld verwandelt wurde, bedeutende Spuren hinterlassen.

Inmitten der Oasen, Pinienwälder, Wälder und Türme erblickt man Bauten zur Kontrolle der Gewässer, die teils mit Süß-, teils mit Salzwasser die Landschaft prägen. Alle menschlichen Tätigkeiten hängen mit dem Wasser zusammen, wie von Zeugnissen belegt wird, die wie im Fall der alten Siedlung Spina auf die Etrusker beziehungsweise auf die Römer, die Byzantiner bis auf die heutige Gesellschaft zurückzuführen sind. Der Park erstreckt sich auf den Gebieten der Provinzen von Ferrara und Ravenna und ist aufgeteilt in "Stationen" genannte Bereiche mit Besuchszentren, deren Aufgabe es ist, die Kenntnisse der spezifischen Merkmale der umgebenden Natur zu vertiefen.

*Le Parc du Delta du Pô représente une des zones d'intérêt naturaliste les plus importantes d'Europe, en effet il a reçu la reconnaissance de Réserve de la Biosphère - Man and Biosphere UNESCO. Grâce au gouvernement de la Maison d'Este, cet environnement est aujourd'hui « un paysage exceptionnel culturel planifié qui conserve considérablement sa forme originelle » où l'activité de l'homme coexiste en harmonie avec la protection de la nature. Au milieu des oasis, des pinèdes, des forêts et des tours apparaissent des ouvrages pour le contrôle des eaux qui, douces ou saumâtres, constituent l'élément principal du paysage habité en son temps par les Étrusques de la ville côtière de Spina, par les Romains, et les Byzantins. Le Parc s'étend sur les territoires des provinces de Ferrara et de Ravenna, et il est organisé en domaines dénommés "Stations"; à l'intérieur desquelles se trouvent les centres de visite : des lieux de divulgation des caractéristiques historiques et environnementales spécifiques de chaque zone.*

### Besucherzentren und Museen des Parks / Centres de Visite et Musées du Parc



#### Parco Delta del Po

Emilia-Romagna

Via Mazzini, 200  
Tel. +39 0533 314003  
[www.parcodeltapo.it](http://www.parcodeltapo.it)

Servizio Informativo del Parco  
Park Information Service  
Tel. +39 0533 81742  
[servizioinformativo@parcodeltapo.it](mailto:servizioinformativo@parcodeltapo.it)

#### FERRARA

Museo di Storia Naturale  
Tel. +39 0532 203381



#### ARGENTA (Fe)

Museo delle Valli  
Tel. +39 0532 808058



#### COMACCHIO (Fe)

Manifattura dei Marinati  
Tel. +39 0533 81742

#### LAGOSANTO (Fe)

Ecomuseo della Bonifica  
Tel. +39 0533 909519



#### MESOLA (Fe)

Museo del Territorio  
e del Cervo della Mesola  
Tel. +39 339 1935943



#### OSTELLATO (Fe)

Museo del Territorio  
e Vallette di Ostellato  
Tel. +39 0533 683911



#### CERVIA (Ra)

Salina di Cervia  
Tel. +39 0544 973040



#### SANT'ALBERTO (Ra)

Museo NatuRa  
Tel. +39 0544 528710

PROVINCIA  
DI ROVIGO

PROVINCIA  
DI FERRARA

Parco del  
Delta del Po  
Regione Veneto



Mesola

**STAZIONE 1**  
**Volano Mesola Goro**

Goro

Gorino

Volano

Sacca di Goro

Codigoro

Valle  
Portuzzi

Lido di Volano

Ostellato

Lagosanto



Comacchio

**STAZIONE 2**  
**Centro Storico di Comacchio**

- Lido delle Nazioni
- Lido di Pomposa
- Lido degli Scacchi
- Porto Garibaldi
- Lido degli Estensi
- Lido di Spina

**STAZIONE 3**  
**Valli di Comacchio**



Argenta

Valli di  
Comacchio

**STAZIONE 6**  
**Campotto di Argenta**



S.Alberto

**STAZIONE 4**  
**Pineta di San Vitale e Pialasse di Ravenna**

RAVENNA

Villanova di  
Bagnacavallo

PROVINCIA  
DI RAVENNA

**SAVIO (Ra)**  
Cubo Magico Bevanella  
Tel. +39 335 5632818



**VILLANOVA  
DI BAGNACAVALLLO (Ra)**  
Ecomuseo delle Erbe Palustri  
Tel. +39 0545 47122



Savio



Cervia

**COMACCHIO (Fe)**  
Salina di Comacchio  
Tel. +39 345 308 0049

**STAZIONE 5**  
**Pineta di Classe e Salina di Cervia**

Salina  
di Cervia

MAR ADRIATICO

←  
FERRARA

PROVINCIA DI  
FORLÌ-CESENA

## Ecomuseo di Argenta

Innerhalb des Po-Delta-Parks befindet sich eine faszinierende Strecke durch drei Museen und einen naturkundlichen Abschnitt. Das Museum der Lagunen von Argenta mit angrenzendem Naturschutzgebiet Val di Campotto, das Trockenlegungsmuseum "Museo della Bonifica" bei dem Pumpwerk von Saiarino und das Stadtmuseum.

*Situé dans le Parc du Delta du Pô, il offre un parcours de visite suggestif qui se déroule à travers trois stations muséales et une section naturaliste : le Musée des Valli di Argenta avec l'Oasis de Val Campotto, le Musée de la Bonification près de la pompe à eau de Saiarino et le Musée civique.*



### **Anse Vallive di Ostellato**

Strada Argine Mezzano, 1  
+ 39 0533 681240 / +39 347 2165388  
vallette@atlantide.net / www.atlantide.net

### **Museo del Territorio**

Strada del Mezzano, 14  
+39 0533 683911

### **Campotto - Museo delle Valli di Argenta**

Via Cardinala 1/c - +39 0532 808058  
info@vallidiargenta.org / www.vallidiargenta.org

### **Ufficio Informazioni Turistiche**

+39 0532 330276

## Museo del territorio di Ostellato

Die Entwicklung der Landschaft und des Menschen: die Ausstellung erzählt von den Veränderungen des Gebiets. Es wird vom Delta, seiner Entwicklung und den Völkern, die hier gelebt haben, angefangen bei den Etruskern, berichtet. Für Kinder und Jugendliche gibt es experimentelle Workshops zur Steinbearbeitungstechnik, archäozoologische und archäobotanische. Nicht weit bietet die Feuchtzone Anse Vallive ein Tierschutzgebiet, das sich zum Birdwatching eignet. Zu weiteren Infos schauen Sie bitte auf die Webseite: <https://www.comune.ostellato.fe.it/2/139/vivere-ostellato/museo-del-territorio>

*L'évolution de la terre et de l'homme : le parcours muséal parle des transformations de la terre. L'horizon plus large se concentre ensuite sur le delta, sur son évolution et sur les peuples qui l'ont habité, à commencer par les Étrusques. La didactique pour les plus jeunes réserve des laboratoires expérimentaux de technologie lithique, d'archéozoologie et d'archéobotanique. Un peu plus loin, les Anses Vallive renferment une Oasis de protection de la faune, où l'on peut faire du birdwatching. Pour informations consulter le site : <https://www.comune.ostellato.fe.it/2/139/vivere-ostellato/museo-del-territorio>.*







## Die Spezialitäten des Deltas

### *Les saveurs du Delta*

Vielleicht ist es das Wasser oder die Luft, aber bestimmt auch die fruchtbaren Sände und Böden: Der große Delta bietet eine außergewöhnliche Vielfalt an Gaumenfreuden. Von den Salzwasserrischen, die man an den Stränden auf vielerlei Art, sogar auf der Pizza, probieren kann. Den Fischen der Lagunen wie Aalen, Meeräschen, Krebsen, gegrillt oder nach traditionellen Rezepten zubereitet und mit den Weinen „Vini del Bosco“ DOC (Fortana, Sauvignon, Bianco del Bosco, Merlot) begossen. Und aus dem Meer, die fleischigen Venusmuscheln und dem Süßwasser, der Reis des Deltas. Auf den sandigen Böden werden Wurzeln, Knoblauch, Melonen, Spargel und Wassermelonen angebaut und, nicht zu vergessen, die Birnen und Nektarinen der Romagna. Aus der Zeit der Renaissance stammt das „Coppia Ferrarese“, das verdrehte und gekrümmte Brot, die Cappellacci mit Kürbis und der mit Schokolade überzogene Pampapato von Ferrara (Pfefferkuchen) mit Mandeln und Gewürzen. Ohne den außergewöhnlichen Geschmack der berühmten „Salama da Sugo“ Rohwurst und der typischen Knoblauchwurst, „Zia Ferrarese“ zu vergessen.

*Ce sera l'eau ou peut-être l'air, mais également le sable et la terre généreuse : le grand delta offre une extraordinaire variété de délices et de saveurs. Des poissons de mer que l'on peut apprécier sur les Lidos, dans de nombreuses préparations, même sur la pizza. Le poisson des vallées comme les anguilles, les mulots, les grosses crevettes, sur la braise ou dans les recettes traditionnelles et arrosés de Vins du Bosco doc (Fortana, Sauvignon, Bianco del Bosco, Merlot). Et provenant de la mer, voici les moules charnues, provenant de l'eau douce, voilà le riz du Delta. Les terrains riches en sable renferment les cultures des carottes, de l'ail, du melon, des asperges, des pastèques, sans oublier les poires et les pêches nectarines de la Romagne. De la cuisine renaissance raffinée voici la coppia ferrarese, le pain torto e ritorto, les cappellacci de courge et le gâteau Pampapato de Ferrare avec des amandes et des épices, recouvert de chocolat. Sans oublier le goût de la salama da sugo et du typique saucisson à l'ail, la Zia de Ferrare.*



# Comacchio

## Eine Stadt auf dem Wasser

### Une ville sur l'eau

Entstanden als Handelszentrum für die vom Meer und den Flüssen kommenden Handelswaren und Zentrum für die Salzproduktion im Mittelalter, Erbe des wichtigsten etruskischen Handelshafens von Spina, hat Comacchio in den nachfolgenden Jahrhunderten von der Bewirtschaftung seiner Lagunen und vom Fischfang gelebt. Der heutige Stadtplan mit seinen schönen Brücken und Kirchen ist das Erbe eines Bau- und Restaurierungsprojekts aus dem 17. Jahrhundert. Die elegante und einzigartige Trepponti-Brücke mit ihren mächtigen Treppenbauten wurde 1630 als monumentales Seetor zur Stadt entworfen. Wenn Sie Ihren Besuch am Trepponti beginnen, gelangen Sie schnell zu einem kleinen Platz am Kanal auf dem sich der alte, sehr lebhaftes Fischmarkt befindet. Wenn man die Brücke der Bullen „Ponte degli Sbirri“ überquert, erblickt man links den Palazzo Bellini, Adelswohnsitz aus dem 19. Jahrhundert. Gegenüber,

*Héritière de l'important port commercial de Spina, Comacchio est née comme comptoir pour les commerces maritimes et fluviaux et comme centre de production de sel pendant le Haut Moyen Âge ; elle a vécu au fil des siècles dans le sillage de l'économie de ses lagunes et de la pêche en mer. La ville doit sa structure urbaine actuelle, ses plus beaux ponts et ses plus belles églises à la grande rénovation du XVIIe siècle. L'élégant et inimitable Trepponti, avec ses immenses escaliers, a été conçu en 1630 comme porte maritime monumentale de la ville. En commençant la visite par le Trepponti, On arrive sur la petite place qui donne sur le canal où l'on trouve l'ancienne Poissonnerie. En traversant le Pont des Spires, on peut remarquer sur la gauche le Palais Bellini, demeure patricienne du XIXe siècle, et sur le côté opposé, dans l'Ancien Ospedale degli Infermi, le Musée Delta Antico accueille des pièces*

im Antico Ospedale degli Infermi, befindet sich das Museum Delta Antico, das außergewöhnliche etruskische und römische, archäologische Fundstücke aus der Zeit des Hochmittelalters der Stadt verwahrt. Dem Lauf der ruhigen Kanäle folgend, erreichen Sie das Zentrum, wo sich der Uhrturm erhebt. Hier biegen Sie nach links ab und weiter geht es entlang der Loggia del Grano oder dei Mercanti bis zum Dom von San Cassiano aus dem siebzehnten Jahrhundert, flankiert vom Glockenturm, der sich imponiert auf der Kreuzung der Stadtachsen erhebt, als wolle er den Blick in Richtung der Arkade mit 143 Bögen der Loggiato dei Cappuccini lenken. Unter der Arkade öffnet sich der Eingang zu einem einzigartigen Werkstattmuseum: die Marinier-Manufaktur, eine alte Fabrik zum Einkochen und Marinieren von Aal, die wieder saniert wurde und in Betrieb ist. Im Hintergrund schließt die Wallfahrtsstätte Santa Maria in Aula Regia die Perspektive.

archéologiques extraordinaires, étrusques, romaines et du Haut Moyen-Âge de la Ville. À droite, en suivant le calme parcours des canaux, on atteint le centre que domine la Tour d'Horloge. On tourne à gauche et, en longeant la Loge du Grain ou des Marchands, on parvient au Dôme de Saint-Cassien, datant du XVII<sup>e</sup> siècle, flanqué du campanile qui se dresse gigantesque au croisement des axes qui marquent la ville et semble accompagner le regard vers le portique aux 143 arcades de la Loge des Capucins, placé à l'ouest de la ville. Sous le portique s'ouvre l'entrée d'un musée-laboratoire unique : la Manufacture des Marinades, l'ancienne fabrique destinée à la cuisson et à la marinade de l'anguille, aujourd'hui récupérée et fonctionnante. La perspective est fermée au fond par le sanctuaire de Sainte-Marie in Aula Regia.

## Comacchio QR-Code

18 QR-Codes erzählen Ihnen die Geschichte der Baudenkmäler von Comacchio. Suchen Sie in der Stadt!



*Code QR 18 vous raconte l'histoire des monuments de Comacchio. Cherchez-les dans la ville !*

## Comacchio Museum Pass

**Eine einzige Karte, um alle Museen Comacchios zu besuchen.**

### Comacchio Valli und Museen

- Museum Delta Antico
- Museumshaus Remo Brindisi
- Die Manufaktur der Marinaden
- Boot zu den Valli di Comacchio.

Verkauft wird sie in den Museen, den Lagunen von Comacchio und allen Fremdenverkehrsvereinen von Comacchio und den Lidi.

Voller Preis € 19  
Ermäßigter Preis € 11 (7 bis 10 Jahre)  
Kinder unter 6 Jahren zahlen nicht

**Un billet unique pour visiter tous les musées de Comacchio**

### Vallées et musées de Comacchio

- Musée Delta Antico
- Maison Musée de Remo Brindisi
- Manufacture des Produits Marinés
- Bateau pour les Vallées de Comacchio.

Disponibile dans les musées, les Vallées de Comacchio et tous les Bureaux d'Information Touristique de Comacchio et des Lidos.

Prix entier € 19  
Prix réduit € 11 (7 à 10 ans)  
Enfants de moins de 6 ans gratuit



## Museo Delta Antico

Das Museum Delta Antico zeigt die Entwicklung des Gebiets und die menschlichen Siedlungen, die die Geschichte der antiken Pomündung gekennzeichnend haben. Das Museum ist in Abteilungen zu den verschiedenen historischen Zeiträumen aufgeteilt und mit multimedialen Anlagen, die es möglich machen, die Geschichte sogar durch eine Geruchstour zu erleben, ausgestattet: von den ersten Spuren der Zivilisation bis zum Altertum. Von besonderer Bedeutung ist die der etruskischen Stadt Spina gewidmete Abteilung, mit Gegenständen aus der Ortschaft und den kostbaren Grabausstattungen: Krater, Vasen, Schalen sind die prächtigen Zeugnisse eines griechisch-etruskischen Handelsplatzes an der Adria. Das Museum beinhaltet auch die kostbare Fracht (Amphoren, Bleibarren, Miniatur-Votivtempel, Vasen, Bordausrüstungen, Kirchenggeräte und Waren) eines römischen Navis Oneraria (Handelsschiff) aus den ersten Jahren des Reichs (Ende 1. Jh. v. Chr.), das 1981 in Comacchio entdeckt wurde. Ab Februar dieses Jahres gibt es in der Abteilung neue Fundstücke, die zusammen mit neuartigen Ausstattungen, neuen didaktischen Sälen und innovativen Multimediaanwendungen das Museumserlebnis noch immersiver machen.

*Le Musée Delta Antico illustre l'évolution du territoire et des établissements humains qui ont caractérisé l'histoire de l'ancien delta du Pô. Il est organisé en sections correspondant à différentes périodes historiques et avec des appareils multimédia permet une expérience immersive dans l'histoire, même à travers un parcours olfactif : des premières traces de civilisation retrouvées jusqu'à l'âge classique.*

*À noter en particulier la section dédiée à la ville étrusque de Spina, avec les objets provenant de l'agglomération et les riches mobiliers des tombes : cratères, vases et coupes représentent de somptueux témoignages d'un comptoir grec-étrusque sur l'Adriatique.*

*Le musée abrite également le précieux chargement (amphores, lingots de plomb, petits temples votifs, vases, instrumentation de bord, objets et marchandises) d'un navire onéraire romain remontant aux premières années de l'Empire (fin du 1er siècle avant J.-C.) et découverte à Comacchio en 1981. A partir du mois de février de cette année la section se présentera avec de nouvelles pièces qui, avec des aménagements inédits, de nouvelles salles de cours et des supports multimédia innovants, rendront l'expérience encore plus immersive.*



Info Comacchio, Via Agatopisto 2 – tel.+39 0533 311316/81302  
info@museodeltaantico.com – info@podeltatourism.it  
www.museodeltaantico.com – www.podeltatourism.it



## Öffnungszeiten / Horaires

**März:** Von dienstags bis freitags 9.30 – 13.00  
und 15.00 – 18.30 Uhr

samstags und sonntags 9.30 – 18.30 Uhr

**April - Mai - Juni - September - Oktober:**

montags bis freitags 9.30 – 13.00

und 15.00 – 18.30 Uhr

samstags und sonntags und Feiertagen

9.30 – 18.30 Uhr

**Juli und August:** täglich 9.30 - 18.30 Uhr.

Freitag abends von 21.00 bis 23.30 Uhr

**November - Februar:**

Von dienstags bis samstags 9.30 – 13.00

und 14.30 – 18.00 Uhr

Sonntags und an Feiertagen 10.00 - 18.00 Uhr

**Bei Reservierung, für Reise- und  
Schülergruppen immer geöffnet.**

**Eintrittspreise:**

€ 6,00 Erwachsene; € 3,00 Ermäßigt

(11-18 Jahre, Over 65, Gruppen mind. 20

Pax). Von den Eltern begleitete Kinder bis 11

Jahre, Fremdenführer, Soldaten, Journalisten

Behinderte mit Begleitung zahlen keinen Eintritt.

**Mars:**

*du mardi au vendredi 9h30 – 13h00 et 15h00 – 18h30*

*samedi et dimanche 9h30 – 18h30*

**Avril-mai-juin-septembre-octobre :**

*du lundi au vendredi 9h30 – 13h00 et 15h00 – 18h30*

*samedi et dimanche et jours fériés 9h30 – 18h30*

**Juillet et Août :**

*tous les jours 9h30 – 18h30*

*vendredi soir de 21h à 23h30*

**Novembre – février :**

*du mardi au samedi 9h30-13h00 et 14h30-18h00*

*dimanche et jours fériés 10h00-18h00*

**Sur réservation, toujours ouvert pour les  
groupes organisés et scolaires.**

**Tarifs Entrée :**

€ 6,00 adultes ; € 3,00 réduit (11-18 ans,

plus de 65, groupes min 20 personnes).

Gratuit mineurs de 11 ans accompagnés par

leurs parents, guides touristiques, militaires,

journalistes, personnes handicapées avec

accompagnateur.



## Manifattura dei Marinati

Die Manufaktur ist die Fischfabrik, ist das Heim des Aals. Der Feuersaal ist das Herz dieser Museumswerkstatt mit ihren 12 Grillkaminen: in einigen dieser werden von Oktober bis Dezember die Aalstücke, ohne Kopf und Schwanz auf langen Bratspießen geröstet. Nach dem Rösten wird der gebratene Fisch in typische Dosen gefüllt und dann mit einer Mischung aus Essig und Salz bespritzt. Im Herbst, der Zeit des Aalfangs, kann man die Zubereitung und Verarbeitung des Fisches beobachten; außerdem gibt es Veranstaltungen, wo man den marinierten Fisch probieren kann. Die Ausstellung - Feuersaal, Aussetzvorgang und Essigsaal - zeigt antike Wasserfahrzeuge.

*La Manufacture est l'usine de poissons, c'est la maison de l'anguille. La Sala dei Fuochi (Salle des Feux) est le coeur de ce musée-laboratoire avec ses 12 cheminées: dans certaines d'entre elles, d'octobre à décembre, on cuisine des morceaux d'anguilles, après avoir enlevé la tête et la queue, enfilés dans de longues broches. Après la cuisson, le poisson rôti est placé dans les typiques boîtes et ensuite arrosé avec un assaisonnement à base de vinaigre et de sel. Durant l'automne, qui est propice pour la pêche de l'anguille, il est possible de voir la cuisson du poisson durant les phases de préparation ; des événements dédiés à la dégustation du poisson mariné sont en outre prévus. Le parcours d'exposition - Sala dei Fuochi, Calata et Sala degli aceti - accueille d'anciens exemplaires d'embarcations.*



Via Mazzini, 200 - Tel. +39 0533 81742  
manifatturadeimarinati@parcodeltapo.it  
www.parcodeltapo.it



## Öffnungszeiten / Horaires

**Von November bis Februar:** dienstags bis samstags 9.30 - 13.00 / 14.30 - 18.00 Uhr. Sonntags und an Feiertagen 10.00 - 17.00 Uhr.

**Montags geschlossen.**

**Von März bis Juni und von September bis**

**Oktober:** dienstags bis sonntags geöffnet, 9.30 bis 13.00 / 15.00 bis 18.30 Uhr. **Montags geschlossen.**

**Juli und August:** täglich 9.30 - 13.00 / 15.00 - 18.30 Uhr. Bei Reservierung, für Reise- und Schülergruppen immer geöffnet.

**Eintrittspreise:** voller Preis € 3,00, ermäßigt € 2,00 (Gruppen mit mehr als 20 Pax, unter 18 Jahren, Over 65). Von den Eltern begleitete Kinder bis 11 Jahre, Fremdenführer, Soldaten und Journalisten, Behinderte mit Begleitung zahlen keinen Eintritt.

Fahrradverleih (saisonal).

**De novembre à février :** du mardi au samedi : 9h30 - 13h00 / 14h30 - 18h00. Dimanche et jours fériés : 10h00 - 17h00. **Fermé le lundi.**

**De mars à juin et de septembre à octobre :** ouvert du mardi au dimanche: 9h30 - 13h00 / 15h00 - 18h30. **Fermé le lundi.**

**Juillet et août :** ouvert tous les jours: 9h30 - 13h00 / 15h00 - 18h30. Sur réservation, toujours ouvert pour les groupes organisés et les écoliers.

**Tarifs :** Entier € 3,00, réduit € 2,00 (groupes de plus de 20 personnes, moins de 18 ans, plus de 65 ans). Gratuit pour les moins de 11 ans accompagnés par leurs parents, guides touristiques, militaires et journalistes, handicapés avec accompagnateur.

Location de bicyclettes (saisonnaire).



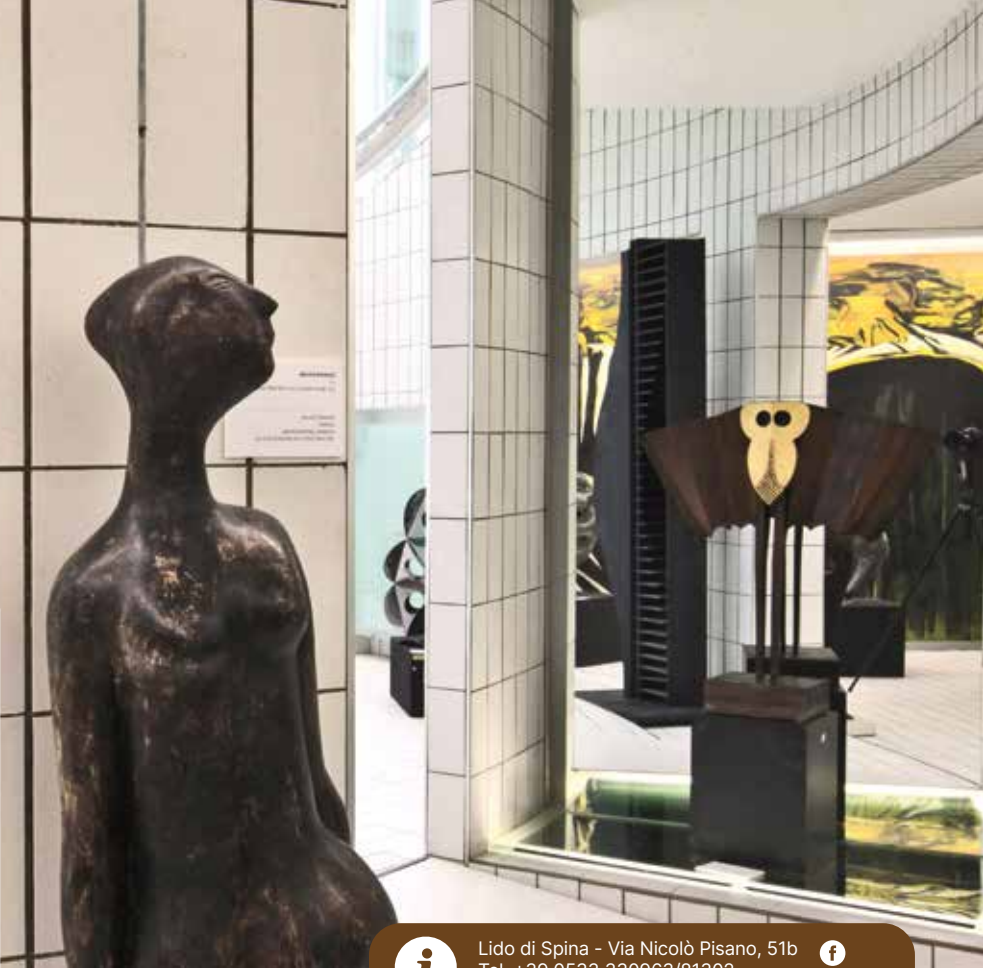
# Casa Museo Remo Brindisi

## Ein Museum am Strand Un musée sur la plage

Eine Villa, ein lebendiges Museum besucht von der Öffentlichkeit und anderen Künstlern, gleichzeitig Sommersitz der Familie: dies war ein Projekt des Meisters Remo Brindisi. Inmitten des Pinienwaldes gelegen, beherbergt die Villa die Kollektion des Künstlers aus Gemälden und Skulpturen großer Künstler des 20. Jahrhunderts, wie Fontana, De Chirico, Sironi, Savinio, De Pisis, Vedova, Ernst und andere, unter diesen selber Brindisi. Heute ist es ein Stadtmuseum und Sitz von kulturellen Initiativen.

*Une villa, un musée vivant, fréquenté par le public et par d'autres artistes, et en même temps la résidence estivale de la famille : ce fut là le projet du Maestro Remo Brindisi. Plongé dans la pinède, il abrite la collection de l'artiste, constituée de sculptures et de peintures d'autres artistes du XXème siècle au nombre desquels Fontana, De Chirico, Sironi, Savinio, De Pisis, Vedova et d'autres, parmi lesquels Brindisi. Aujourd'hui c'est un musée municipal et le siège de manifestations et initiatives culturelles.*





Lido di Spina - Via Nicolò Pisano, 51b  
Tel. +39 0533 330963/81302  
[www.podeltatourism.it](http://www.podeltatourism.it)



## Öffnungszeiten / Horaires

**März, April, Mai, September, Oktober:** geöffnet Donnerstags, freitags, samstags, sonntags und an Feiertagen 10-12.30 / 15-18.30 Uhr.

**Juni, Juli, August:** Dienstag bis Sonntagabend von 19.00 - 23.00 Uhr geöffnet. Bei Reservierung, für Reise- und Schülergruppen immer geöffnet.

Führungen am Abend: jeden Donnerstag im Juli und August um 21.30 Uhr.

**Preise:** voller Preis € 4,50, Ermäßigt € 2,50 (11-18 Jahre, Over 65, Gruppen ab 20 Pax). Von den Eltern begleitete Kinder bis 11 Jahre, Fremdenführer, Soldaten, Journalisten zahlen keinen Eintritt. Zuschlag bei Führungen am Abend: € 6,00 voller Preis - € 3,00 Kinder von 11 bis 18 Jahre - bis 10 Jahre kostenlos

**Mars, avril, mai, septembre, octobre:** ouvert Jeudi, vendredi, samedi, dimanche et jours fériés 10h00 - 12h30 / 15h00 - 18h30.

**Juin, juillet, août:** ouvert du mardi au dimanche ouverture nocturne 19h00 - 23h00.

Sur réservation, toujours ouvert pour des groupes organisés et les groupes scolaires.

Visites guidées nocturnes : chaque jeudi de juillet et d'août à 21h30.

**Tarifs:** entier € 4,50, réduit € 2,50 (11-18 ans, plus de 65, groupes min 20 personnes). Gratuit pour les enfants de moins de 11 ans accompagnés, guides touristiques, militaires en service et journalistes. Supplément à la visite guidée nocturne : 6,00 € entier - 3,00 € jeunes de 11 à 18 ans - Gratuit jusqu'à 10 ans

# Spa und Wellness

## Spas et bien-être

### Thermen von Comacchio

Im Herzen der Lagunen von Comacchio, nur wenige Schritte vom Meer entfernt, befindet sich die *Thermae Oasis*, ein Thermalbad, wo folgende Kuren vom nationalen Gesundheitsdienst verschrieben werden: Inhalations-, Fango-, Balneotherapie, Kuren bei Vaskulopathien, rhinogener Taubheit und Lungenbeatmung. Das Bad ist auch von der INAIL (it. Arbeitsunfallversicherung) zur Rehabilitation anerkannt. Die *Giardini del Benessere* (Gärten des Wohlbefindens), das Aushängeschild des Thermalbads, bieten eine Thermalwasserkur in einer wunderschönen Umgebung aus warmen Felsen, erfrischenden Kaskaden, neubelebenden Dämpfen der Thermalwässer. Die entgiftende Wirkung der Dampfgrotte und die Unterwassermassage führen zu einer wahren Regeneration des Körpers und Geistes. Die *SPA & Beauty* bietet zusätzlich Kuren, um das Gleichgewicht wieder herzustellen, wie ayurvedische Gesichts-Körper-Behandlungen, orientalische Massagen und drainierende Bäder mit Chromotherapie antiker Düfte. Die *Thermae Oasis* nimmt an der "Notte Celeste alle Terme" (Blaue Nacht in den Thermen) der Emilia-Romagna teil. Einem Abend, der dem Wohlbefinden von Körper und Geist gewidmet ist und an dem die Besucher die Möglichkeit haben, sich bei Unterhaltung, der Verkostung einheimischer Produkte und schöner Musik einer wohltuenden Behandlung hinzugeben. *Thermae Oasis*, die Thermen von Comacchio, sind integrierender Bestandteil des *Camping Village Tahiti*.

### Thermae de Comacchio

*Thermae Oasis* se trouve au coeur des vallées de Comacchio, tout près de la mer, c'est un centre thermal conventionné avec le Service Sanitaire National pour les thérapies inhalatoires, les traitements thérapeutiques par bains de boue, la balnéothérapie, le cycle pour les vasculopathies, le cycle pour la surdité rhinogène et la ventilation pulmonaire. Le centre est également conventionné INAIL (Institut National d'Assurance contre les accidents du travail) en ce qui concerne la rééducation. I *Giardini del Benessere*, (Les Jardins du Bien-être), le fleuron du centre thermal, offrent un parcours d'hydrothérapie thermique dans une atmosphère caractérisée par la chaleur des pierres, les fraîches cascades et la vapeur revitalisante des eaux thermales. L'action désintoxiquante de la grotte de vapeur et les bénéfiques des hydro-massages permettent une véritable régénération du corps et de l'esprit. La *SPA & Beauty* offre des parcours ayurvédiques visage-corps rééquilibrants, des massages et des bains drainants, avec chromothérapie aux parfums anciens. Les *Thermae Oasis* participent à la *Nuit Bleue des Thernes de l'Emilia-Romagne*, une soirée dédiée au bien-être du corps et de l'esprit où les visiteurs auront l'opportunité de s'offrir un câlin régénérateur accompagnés de divertissement, de dégustation de produits typique et d'une agréable musique. *Thermae Oasis*, les Thernes de Comacchio, font intégralement partie du *Camping Village Tahiti*.



## Lo'SPA

Ein Wellness-und Schönheitszentrum, das den Gästen des Hotels und externen Kunden zur Verfügung steht. Der wichtigste Inhaltsstoff der Sie bei der Wellnesskur begleitet, ist das Salz: Salzwasser-Whirlpool bei 37° mit Nackenstrahl, warme und kalte emotionale Duschen, finnische Sauna, türkisches Dampfbad, Salzgrotte mit Tee-Ecke und beheizten Liegen zum Entspannen. Der Wellnesspfad ist privat und dauert 1 Stunde und 30 Minuten.

## Lo'SPA

*Centre bien-être et esthétique à la disposition des hôtes de l'hôtel et des clients externes. Le sel est l'ingrédient principal qui vous accompagnera durant le parcours bien-être Jacuzzi d'eau salée à 37° avec jet cervical, douches émotionnelles chaudes et froides, sauna finlandais, bain turc, pièce du sel avec coin tisanes, transats de détente et chauffés, le parcours est privé et dure 1 heure et demie.*



## Thermae Oasis

### Öffnung 2023

02. Mai - 28. Oktober

Von montags bis samstags, 8 bis 18 Uhr

### Die Giardini del Benessere:

Öffnungszeiten auf der Website einsehen  
[www.thermaeoasis.com](http://www.thermaeoasis.com).

### Infos und Reservierung - Thermae Oasis

Strada panoramica Acciaiooli

Lido delle Nazioni

Comacchio (FE) - +39 0533 399706

### Ouverture 2023

02 Mai - 28 Octobre

Du lundi au samedi de 8h à 18h.

**I Giardini del Benessere:** consulter les horaires sur le site web [www.thermaeoasis.com](http://www.thermaeoasis.com)

### Informations et réservations

#### Thermae Oasis

Strada panoramica Acciaiooli

Lido delle Nazioni Comacchio (FE)

+39 0533 399706

## Lo'SPA

### Zur Reservierung

#### weiteren Informationen:

Logonovo Hotel & Spa

Viale Delle Querce 109

Lido Degli Estensi - Comacchio (Fe)

+39 0533 327520

WhatsApp + 39 347 2666977

[info@hotellogonovo.it](mailto:info@hotellogonovo.it)

Täglich von 9 bis 21 Uhr geöffnet.

Reservierung erforderlich.

Zugang ab 16 Jahre.

### Pour réservations

#### informations :

Logonovo Hotel & Spa

Viale Delle Querce 109

Lido Degli Estensi - Comacchio (Fe)

+39 0533 327520

WhatsApp 347 2666977

[info@hotellogonovo.it](mailto:info@hotellogonovo.it)

Ouverture tous les jours de 9h à 21h.

Réservation obligatoire.

Accès consenti à partir de 16 ans.



Informazione e Accoglienza Turistica  
ABBZIA DI POMPOSA +39 0533 719110

# Das Grün inmitten des goldenen Dreiecks

## Abtei von Pomposa

Das zwischen dem 6. und 7. Jh. auf einer waldigen Insel, inmitten von zwei Flussarmen und geschützt vom Meer, entstandene Benediktinerkloster, florierte nach dem Jahr Tausend und nahm berühmte Persönlichkeiten, wie Guido d'Arezzo, den Mönch und Erfinder der musikalischen Notation, auf. Neben der Basilika im byzantinischen Stil Ravennas steht ein schmaler Glockenturm aus dem Jahre 1063, der einen kostbaren Freskenzyklus im Stil Giotto's und einen wunderschönen Mosaikboden verwahrt.

## L'Abbaye de Pomposa

*L'édifice bénédictin, érigé entre les VIe-VIIe siècles sur une île boisée entourée de deux bras du fleuve et protégée par la mer, devint après l'année Mille un centre monastique florissant qui accueillit d'illustres personnages, parmi lesquels Guido d'Arezzo, le moine qui inventa l'écriture musicale moderne. La basilique en style ravennate byzantin est flanquée d'un campanile élancé de 1063 et conserve à l'intérieur un précieux cycle de fresques d'inspiration giottesque et un très beau sol en mosaïques.*

# Le vert au centre d'un triangle d'or

## **Ferrara, Stadt der Estenser**

Prächtige Stadt, mit Palazzi, Kirchen, grünen Gärten und wunderschönen Stadtmauern, mit besonderer Faszination für denjenigen, der die Stadt mit dem Fahrrad erkunden will. Auf einer kurzen Tour dürfen das Estenser Schloss, die Kathedrale, der Palazzo Schifanoia und der Palazzo dei Diamanti, Symbole jener durch die Estenser einzigartig gemachten Renaissance, nicht fehlen. Seit 1995 wurde die Altstadt Ferraras von der UNESCO unter das Weltkulturerbe gestellt.

## **Ferrara, ville des Ducs d'Este**

*Une ville somptueuse avec des palais, des églises, des jardins verdoyants et de très beaux remparts, la ville surprend ceux qui la visitent, pourquoi pas sur deux roues. Un court itinéraire ne doit pas négliger le Château d'Este, la Cathédrale, le Palais des Diamants et le Palais Schifanoia, symboles de cette Renaissance que les Ducs d'Este rendirent unique. En 1995, le Centre historique de Ferrare a été inscrit par l'UNESCO dans la liste du Patrimoine de l'humanité.*



**Informazione e Accoglienza Turistica**  
FERRARA +39 0532 209370





## **Ravenna und seine Mosaiken**

*Ravenne et ses mosaïques*

## **Der Glanz von Venedig**

*La splendeur de Venise*

Wenige Kilometer von Comacchio entfernt Richtung Süden liegt Ravenna, Kunst- und Kulturstadt, die im Laufe ihrer Geschichte dreimal Hauptstadt war und unter ihren Monumenten Sant'Apollinare in Classe e Nuovo, das Galla Placidia Mausoleum und die Basilika von San Vitale verzeichnet.

*A quelques kilomètres de Comacchio vers le sud se trouve Ravenne, ville d'art et de culture, ville de la mosaïque, trois fois capitale, et qui compte parmi ses monuments Saint-Apollinaire in Classe et Saint-Apollinaire-le-Neuf, le Mausolée de Galla Placidia, la Basilique Saint-Vital.*

Die Stadt wird von Dutzenden von Kanälen, voller Boot und Gondeln, durchzogen, ein feines Gewebe aus engen Gassen die sich zu den herrlichen Plätzen hin öffnen.

*La ville est traversée par des dizaines de canaux peuplés de barques et de gondoles, finement tissée d'un réseau de ruelles étroites, les calli, et ponctué par l'ouverture de places merveilleuses, les campos.*

## ALBATROS II

### Motorboote von Porto Garibaldi

Bateaux à moteur depuis Porto Garibaldi



+39 333 7691014 / +39 320 1623807 / info@motonavealbatros.it  
www.motonavealbatros.it / @motonavealbatros

#### DI E LAGUNEN DES DELTAS, DER GROSSE FLUSS UND DIE ISOLA DELL'AMORE

Dauer: 3h 40.

Schiffahrt auf dem Po di Goro bis zur Flussmündung, dann in Richtung Po di Gnocca zur Sacca degli Scardovari und zur Insel Bacucco. Halt an der Isola dell'Amore, um zu baden und die Insel zu erkunden.

🕒 Jeden Samstag, Sonntag und an Feier- und Vorfeiertagen vom 1.05 - 19.05. und vom 18.09. bis 5.11. - Abfahrt um 9.00 Uhr in Comacchio und 9.30 Uhr in Porto Garibaldi. Jeden Dienstag, Freitag, Samstag und Sonntag vom 20.05. bis 17.09. - Abfahrt um 9.00 Uhr in Porto Garibaldi.

👤 Erwachsene: 26,00 € - Ermäßigt: 4 - 12 Jahre 20,00 €. Von 0-3 Jahren kostenlos.

#### FATTIBELLO LAGUNE UND DIE ROSA FLAMINGOS

Dauer: 2 h.

Venusmuschelzucht, Fischergalgen bis nach Casone Foce. Halt für einen Spaziergang.

🕒 Von montags bis freitags vom 1.05 - 19.05. und vom 18.09. bis 5.11. - Abfahrt um 10.00 Uhr in Porto Garibaldi und um 10.20 Uhr in Comacchio. Täglich: Abfahrt um 15.00 Uhr in Porto Garibaldi, Abfahrt um 15.20 Uhr in Comacchio. Täglich vom 20.05. bis 17.09. - Abfahrt um 15.00 Uhr in Porto Garibaldi und um 15.20 Uhr in Comacchio - Abfahrt um 17.00 Uhr in Porto Garibaldi und um 17.20 Uhr in Comacchio. Vom 12.08. bis 27.08. - Abfahrt um 19.00 Uhr in Porto Garibaldi und um 19.20 Uhr in Comacchio.

👤 Erwachsene: 14,00 € - Ermäßigt: 4 - 12 Jahre 10,00 €. Von 0-3 Jahren kostenlos.

#### DAS WILDE DELTA BIS ZUM PO DI TOLLE

Dauer 3 h 50.

Schiffahrt auf dem Po di Goro bis zur Flussmündung, dann in Richtung Po di Tolle und Porto Barricata. Halt für einen Spaziergang am Barricata-Strand.

🕒 Jeden Montag und Donnerstag vom 20.05. bis 17.09. - Abfahrt um 9.00 Uhr in Porto Garibaldi.

👤 Erwachsene: 28,00 € - Ermäßigt: 4 - 12 Jahre 22,00 €. Von 0-3 Jahren kostenlos.

#### DELFINE, DIE NEUEN FREUNDE DES DELTAS

Dauer: 3h 40.

Ausflug zur Delfinbeobachtung.

Halt an der Isola dell'Amore, um zu schwimmen und vor der Rückfahrt am Strand spazieren zu gehen.

🕒 Jeden Mittwoch vom 20.05. bis 17.09. Abfahrt um 9.00 Uhr in Porto Garibaldi.

👤 Erwachsene: 28,00 € - Ermäßigt: 4 - 12 Jahre 22,00 €. Von 0-3 Jahren kostenlos.

#### LES LAGUNEN DU DELTA, LE GRAND FLEUVE ET L'ÎLE DE L'AMOUR

Durée : 3h 40.

Navigation sur le Po di Goro jusqu'à l'embouchure du fleuve, puis vers le Po de Gnocca, Sacca degli Scardovari et Isola del Bacucco. Une halte à l'île de l'Amour pour une baignade et explorer l'île.

🕒 Chaque samedi, dimanche, jours fériés ou précédant un jour férié du 1/05 au 19/05 et du 18/09 au 05/11 - départ à 9h de Comacchio et à 9h30 de Porto Garibaldi. Chaque mardi, vendredi, samedi, dimanche du 20/05 au 17/09 - départ à 9h de Porto Garibaldi.

👤 Adultes : 26,00 € - Réduit : 4 - 12 ans 20,00 €. Gratuit : 0 - 3 ans.

#### VALLÉES FATTIBELLO ET LES FLAMANTS ROSES

Durée : 2 h.

Élevage de palourdes, bilancioni de pêche (structures fixe pour la pêche au carrelot) jusqu'à Casone Foce. Une halte pour une promenade.

🕒 Du lundi au vendredi du 1/05 au 19/05 et du 18/09 au 5/11 départ à 10h de Porto Garibaldi - départ à 10h20 de Comacchio. Tous les jours départ à 15h de Porto Garibaldi, départ à 15h20 de Comacchio.

Tous les jours du 20/05 au 17/09 départ à 15h de Porto Garibaldi et à 15h20 de Comacchio - départ à 17h de Porto Garibaldi et à 17h20 de Comacchio Du 12/08 au 27/08 départ à 19h de Porto Garibaldi et à 19h20 de Comacchio.

👤 Adultes : 14,00 € - Réduit : 4 - 12 ans 10,00 € Gratuit : 0 - 3 ans.

#### LE DELTA SAUVAGE JUSQU'AU PO DE TOLLE

Durée : 3h 50.

Navigation sur le Po di Goro jusqu'à l'embouchure du fleuve, puis vers le Po di Tolle et Porto Barricata. Une halte à Spiaggia Barricata pour une promenade.

🕒 Chaque lundi et jeudi du 20/05 au 17/09 départ à 9h du Porto Garibaldi.

👤 Adultes : 28,00 € - Réduit : 4 - 12 ans 22,00 €. Gratuit : 0 - 3 ans.

#### LES DAUPHINS, LES NOUVEAUX AMIS DU DELTA

Durée : 3h 40.

Excursion dédiée à l'observation des dauphins.

Une halte à l'île de l'Amour pour une baignade et une promenade sur la plage avant le retour.

🕒 Chaque mercredi du 20/05 au 17/09 départ à 9h de Porto Garibaldi.

👤 Adultes : 28,00 € - Réduit : 4 - 12 ans 22,00 € Gratuit : 0 - 3 ans.

## MOTONAVE DALÌ



+39 393 3765759

www.motonavedali.com - info@motonavedali.com

### PO-DELTA

Porto Garibaldi, Logonovo Kanal, Po di Goro, Po di Gnocca, Halt an der Isola dell'Amore, Sacca degli Scardovari, Sacca di Goro, Mittagessen an Bord.

🕒 Jeden Samstag, Sonntag und an Feiertagen vom 29/04 bis 14/05 und 16 -17 September. Vom 20.05 bis 10.09. Abfahrt täglich 9.00 Uhr. Rückkehr 14.30 Uhr.

👤 (mit Mittagessen) Erwachsene € 45,00 - Ermäßigt € 30,00 (von 4 bis 12 Jahren). Von 0-3 Jahren kostenlos. Gruppenermäßigungen.

**MINIKREUZFAHRT ZWISCHEN STRÄNDEN UND LAGUNEN DES DELTA** Porto Garibaldi, Po di Gnocca, Po di Tolle, Sacca degli Scardovari, Halt am Hafen von Barricata. Mittagessen an Bord.

🕒 06.06 - 29.08. Jeden Dienstag Abfahrt 9.00 Uhr, Rückkehr 15.00 Uhr.

**LAGUNEN VON COMACCHIO** Porto Garibaldi, Valle Fattibello, Schifffahrt bis nach Casone Foce, Tierbeobachtung und Aperitif an Bord.

🕒 Vom 27.05 bis 01.07 jeden Montag, Mittwoch, Donnerstag und Samstag. Vom 03.07 bis 04.09. jeden Tag. Abfahrt 16.00 Uhr. Rückkehr 18.00 Uhr.

👤 (mit Aperitif) Erwachsene € 20,00 (ab 13 Jahre) - Ermäßigt € 15,00 (von 4 bis 12 Jahren). Von 0-3 Jahren kostenlos. Gruppenermäßigungen.

**ABENDE MIT DINNER AN BORD** Schifffahrt bei Sonnenuntergang zu den Lagunen von Comacchio mit Abendessen an Bord.

🕒 Jeden Freitag vom 02.06 bis 30.06. Jeden Freitag und Samstag vom 07.07 bis 26.08. Abfahrt um 19.00 Uhr - Rückkehr um 22.30 Uhr.

👤 (mit Aperitif) Erwachsene € 45,00 - Ermäßigt € 30,00 (von 4 bis 12 Jahren). Von 0-3 Jahren kostenlos. Gruppenermäßigungen.

### DELTA DU PÔ

Porto Garibaldi, Canale Logonovo, Po di Goro, Po di Gnocca, halte à l'île dell'Amore, Sacca degli Scardovari, Sacca di Goro, déjeuner à bord.

🕒 Tous les samedis, dimanches et jours fériés du 29.04 au 14.05 et 16-17 septembre.

Du 20/05 au 10/09 départ tous les jours. Départ à 9h00. Retour à 14h30.

#### 👤 (avec déjeuner)

Adultes € 45,00. Réduit € 30,00 (de 4 à 12 ans). Gratuit de 0 à 3 ans.

Tarifs réduits pour les groupes.

### MINI-CROISIÈRE ENTRE LES PLAGES ET LES LAGUNES DU DELTA

Porto Garibaldi, Po di Gnocca, Po di Tolle, Sacca degli Scardovari, halte à Porto Barricata. Déjeuner à bord.

🕒 06/06 - 29/08 tous les mardis à 9h00 retour à 15h00.

**VALLÉES DE COMACCHIO** Porto Garibaldi, Valle Fattibello, navigation jusqu'au Casone Foce, observations de la faune et apéritif à bord.

🕒 Du 27/05 au 01/07 tous les lundis, mercredis et samedis. Du 03/07 au 04/09 tous les jours. Départ à 16h. Retour à 18h.

#### 👤 (avec apéritif)

Adultes € 20,00 (à partir de 13 ans). Réduit € 15,00 (de 4 à 12 ans). Gratuit de 0 à 3 ans.

Tarifs réduits pour les groupes.

**SOIRÉES AVEC DÎNER À BORD** Navigation au coucher du soleil sur les vallées de Comacchio avec dîner à bord.

🕒 **SOIRÉES AVEC DÎNER À BORD** Chaque vendredi du 2/06 au 30/06. Tous les vendredis et samedis du 07/07 au 26/08. Départ à 19.00 - retour à 22.30.

#### 👤 (avec apéritif)

Adultes € 45,00. Réduit € 30,00 (de 4 à 12 ans). Gratuit de 0 à 3 ans.

Tarifs réduits pour les groupes.



## Motorschiffe für die Sportfischerei Bateaux à moteur pour la pêche sportive

---

### ANDREA DORIA

---

**i** INFO

+39 360 331988  
+39 339 7025757  
fax +39 0533 313514  
info@andreadoria.net  
www.andrea-doria.it

Tägliche Abfahrt um 7.30, Rückkehr um 16.30 Uhr.  
Das Mittagessen ist im Preis inbegriffen. Das Motorschiff kann für Gruppen reserviert werden. Vermietung von Angelruten. Zu den Preisen setzen Sie sich bitte mit dem Motorschiff in Kontakt.

*Tous les jours départ à 7h30, retour à 16h30.  
Déjeuner compris dans le billet. Possibilité de réserver le bateau à moteur pour les groupes.  
Location des cannes. Pour les tarifs contacter le bateau à moteur.*

---

### ANNA B.

---

**i** INFO

+39 338 7129669 **f**  
tatiana-bonazza@libero.it

Nur tagsüber: Abfahrt 7.00 Uhr . Rückkehr 17.00 Uhr. € 55,00 (mit Essen an Bord)

*Excursions de jour seulement, départ à 7h, retour à 5h, € 55,00 (avec repas à bord).*

---

### MOTONAVE OFELIA

---

**i** INFO

+39 334 7574797 **f**  
www.lapescasportiva.it  
acarli1959@gmail.com

Von April bis Dezember.  
Täglich von 7:00 bis 16:00 Uhr.  
Nachtfahrten freitags und samstags:  
Abfahrt 17:00 Uhr, Rückfahrt 4:00 Uhr.  
€ 60,00 (Tageskarte mit Mittagessen).  
€ 40,00 (nur Fahrgast mit Mittagessen).  
€ 100,00 (nachts mit Abendessen).

*D'avril à décembre.  
Tous les jours de 7h00 à 16h00.  
Départ nocturne chaque vendredi et samedi :  
Départ à 17h00 retour à 16h00.  
€ 60.00 (quotidien avec déjeuner).  
€ 40.00 (seulement passager avec déjeuner).  
€ 100.00 (nocturne avec dîner).*

---

### KELLY C.

---

**i** INFO

+39 337 592246  
+39 333 8269680

Jeden Tag Abfahrt 8.00 Uhr. Rückkehr 17.00 Uhr.  
Vermietung von Angelruten.

*Tous les jours, départ à 8h00, retour à 17h00.  
Location de cannes à pêche.*



www.deltadelpo.eu/it



PoDeltaTourism  
WWW.PODELTATOURISM.IT



tel. +39 0533 81302 cell. +39 346 5926555  
info@podeltatourism.it / www.podeltatourism.it



## Po Delta Tourism Excursions 2023

Besuchen Sie unsere Website **www.podeltatourism.it** und buchen Sie mit wenigen Klicks Ihre Erlebnisse im Podelta-Park und in Comacchio!

Visitez le **www.podeltatourism.it** pour découvrir toutes les expériences que Comacchio et le Parc du Delta du Pô vous offrent.

### LEGENDE / LEGEND

Termine und Abfahrtszeiten  
*Dates et horaires*

Dauer / *Durée*

Preise / *Tarifs*  
 Treffpunkt mit dem Reiseführer  
*Rencontre avec le guide*

Abfahrtpunkt  
*Lieu d'embarquement*

### BUS-TRANSFER / TRANSFERTS EN BUS :

**Mirabilandia Park**  
jeden Donnerstag vom 29.06. bis 31.08  
*tous les jeudis du 29/06 au 31/08*

**Chioggia-Venedig und/et Chioggia-Inseln  
Lagune von Venedig (Bus+Boot/  
bus+bateau)**  
jeden Mittwoch vom 21.06. bis 06.09.  
*Tous les mercredis du 21/06 au 06/09*

## Motorschiff / Bateau

### SONNENUNTERGANG BEI DEN FISCHERHÜTTEN

#### Ristorante Bettolino di Foce, Comacchio

**01.06. – 31.08.** giovedì ore 18.30  
Eine eindrucksvolle Fahrt im Licht des Sonnenuntergangs an Bord eines traditionellen Holzbootes mit flachem Boden. Man fährt bis zu den auf einem schmalen Sandstreifen stehenden Casoni Cocalino und Pegoraro, durch die faszinierendsten Landschaften der Valli di Comacchio, wo es unzählige Möglichkeiten gibt, Wasservögel zu beobachten, die hier leben.

2h

€ 25 (max. 8 Plätze)

Man kann die Boote auch zur alleinigen Nutzung mieten. Wir machen Ihnen innerhalb eines Tages einen Kostenvorschlag und sprechen die Zeiten, einschließlich Sonnenauf- und untergang, ab.

### COUCHER DU SOLEIL AUX CABANES

**01/06 - 31/08** Thursday 6.30 pm  
*Itinéraire intéressant aux lumières du coucher du soleil à bord d'un bateau traditionnel en bois avec le fond plat. On arrivera aux cabanes Cocalino et Pegoraro situées sur d'étroites bandes de sable, en traversant les plus beaux paysage des Vallées de Comacchio où l'on aura de nombreuses occasions d'apercevoir des oiseaux aquatiques qui peuplent ce territoire.*

2h


€ 25 (max. 8 places)

*Possibilité de louer le bateau avec des devis personnalisés pour des journées et des horaires à convenir y compris l'aube et le coucher du soleil*

**MIT DEM BOOT VON COMACCHIO  
BIS ZU DEN ORTEN DES AALS**

**EN BATEAU DE COMACCHIO À  
L'ENDROIT DES ANGUILLES**

 **Pontile ANMI - Via dello Squero, Comacchio**


 **18.03. - 04.06. e 09.09. - 05.11.**


**Samstag und an Vorfeiertagen 15.00 Uhr**


**Sonntag und an Feiertagen 11.00 und 15.00 Uhr**

Von Comacchio aus kann man einen schönen Ausflug durch die Lagune an Bord eines kleinen Bootes machen.

Besichtigung der sogenannten "Lavorieri", der seit Urzeiten für den Aalfang genutzten Anlagen.

 **1 Stunde und 45 Minuten**

 **€ 18 Erwachsene € 10 Kinder 4-10 Jahre kostenlos 0-3 Jahre.**


 **18/03 - 04/06 and 09/09 - 05/11**

**Samedi et Veilles de jours fériés 15h**

**Dimanche et jours fériés 11.00 et 15.00**

*Au départ de Comacchio, il est possible de faire une agréable excursion à bord d'un petit bateau naviguant dans les Marais. À Stazione Foce visite de la bourdigue, structure utilisée depuis l'Antiquité pour pêcher l'anguille*


 **1h45**

 **€ 18 adultes € 10 enfants de 4 à 10 ans (gratuit moins de 4 ans).**

**SAIL EXPERIENCE**

**SAIL EXPERIENCE**

 **Lido degli Estensi, Marina degli Estensi**

 **03.04. - 15.09.**


**Von Montag bis Freitag 15.00 Uhr**

Das ABC des Segelbootes!

Ein wunderschönes Erlebnis, bei dem Sie die wichtigsten Segeltechniken erlernen werden.

 **3 Std**


 **€ 60 Inklusive Versicherung.**

 **03/04 - 15/09**

**De lundi à vendredi 15h00**

*L'ABC de bateau à voile ! Une très belle expérience pour apprendre les principales techniques de la navigation à voile.*


 **3h**

 **€ 60 Assurance incluse**

**KANUFAHRT IN DEN LAGUNEN  
VON COMACCHIO**

**DANS LES MARAIS DE  
COMACCHIO EN CANOË**

 **Ristorante Bettolino di Foce, Comacchio**

 **06.05 - 04.06**

**Samstag 16.30 Uhr**


**07.06 - 19.08**

**Mittwoch und Samstag 17.30 Uhr**


**23.08 - 07.10**

**Mittwoch und Samstag 16.30 Uhr**


In Begleitung eines erfahrenen Kanulehrers fahren Sie im Kanu direkt auf der Wasseroberfläche sitzend die Lagunen von Comacchio entlang.

 **3 Stunden und 30 Minuten**

**Mindestalter: 6 Jahre.**

 **€ 30 Erwachsene / € 20 Kinder 6-12 Jahre**

**Aperitif: € 15,00 pro Person - muss bei der Buchung bestätigt werden.**

 **06/05 - 04/06**

**Samedi 16h30**


**07/06 - 19/08**


**Mercredi et Samedi 17h30**

**23/08 - 07/10**

**Mercredi et Samedi 16h30**

*Accompagnés par un instructeur professionnel, vous pourrez parcourir les Marais de Comacchio en glissant au fil de l'eau.*

 **3h30 - Âge minimum 6 ans**

 **€ 30 adultes / € 20 enfants de 6 à 12 ans.**

**Aperitif : 15,00 € par personne - à confirmer au moment de la réservation**

## EINE REISE IN DIE STILLE DER MÜNDUNG

## UN VOYAGE DANS LE SILENCE DE L'EMBOUCHURE

**📍 Loc. Volano, bar Oasi Canneviè - SP 54 per Volano**

**📅 25.03. - 04.06. und 09.09. - 05.11.**  
Samstags und an Vorfeiertagen 14.30 Uhr  
Sonntags und an Feiertagen 11.00 Uhr  
**05.06. - 07.09.**

Montag, Donnerstag und Samstag 17 Uhr  
Ein eindrucksvoller Ausflug an Bord eines kleinen Boots ab Volano, durch die dichten Schilf der dortigen Po-Mündung.

**🕒** 2 Std

**💰** € 20 Erwachsene € 10 Kinder 4-10 Jahre  
kostenlos 0-3 Jahre.

**📅 25/03 - 04/06 et 09/09 - 05/11**  
*Samedi et veilles de jours fériés 14h30*  
*Dimanche et jours fériés 11h00*  
**05/06 - 07/09**

*Lundi, Jeudi et Samedi 17h00*  
*Excursion exclusive avec une petite embarcation au départ de Volano, parmi les cannaies de la Réserve Naturelle de l'Embouchure du Po de Volano.*

**🕒** 2h

**💰** € 20 adultes € 10 enfants de 4 à 10 ans  
gratuit moins de 4 ans.

## Mit dem Fahrrad und Bike & Boat / En vélo et Bike & boat

### BIKE & BOAT ZWISCHEN DEN VALLI UND SALINEN

### BIKE & BOAT ENTRE LES VALLÉES ET LES MARAIS SALANTS

**📍 Manifattura dei Marinati - C.so Mazzini 200, Comacchio**

**📅 18.03. - 04.06. und 10.09. - 05.11.**  
**Sonntag und an Feiertagen 9.30 Uhr**

Ausflug für Abenteuerlustige, der mit Fahrrad und Boot durch die Lagunen und die Saline von Comacchio führt.

**🕒** 3 Std

**💰** € 25 Erwachsene / € 15 Kinder 4-10 Jahre  
kostenlos 0-3 Jahre.

**Radverleih:** € 5 mit Rückgabe des Fahrrads  
bei der Manifattura dei Marinati um 15.00 Uhr.

**📅 18/03 - 04/06 et 10/09 - 05/11**  
**Dimanche et jours fériés 9h30**

*Pour les amateurs d'aventure, une excursion qui alterne des parcours en bicyclette et en bateau dans les Vallées et dans la Saline de Comacchio.*

**🕒** 3h

**💰** € 25 adultes / € 15 enfants de 4 à 10 ans  
gratuit moins de 4 ans.

**Location de vélo :** € 5 retour des vélos près de la "Manifattura dei Marinati" à 15h00.

### BIKE & BOAT BEI SONNENUNTERGANG: VOM MEER ZUR LAGUNE

### BIKE & BOAT AU COUCHER DE SOLEIL DE LA MER AUX MARAI

**📍 Lido Spina, Viale delle Acacie**

**📅 Vom 29.06. bis 27.07. jeden Freitag um 18 Uhr**  
**Vom 03.08. bis 07.09. jeden Freitag um 17 Uhr**  
Diese wunderschöne Strecke beginnt am Lido di Spina und führt abwechselnd mit dem Boot und dem Fahrrad vom Meer zu den Lagunen und den Salinen von Comacchio.

**🕒** 3 Std

**💰** € 25 Erwachsene / € 15 Kinder 4-10 Jahre  
kostenlos 0-3 Jahre.

Fahrradverleih und E-bike

**📅 Du 29/06 au 27/07 chaque vendredi à 18h**  
**Du 03/08 au 07/09 chaque vendredi à 17h**  
*Départ du Lido di Spina pour un itinéraire charmant qui alterne le bateau au vélo. Un parcours qui va de la mer à la lagune et aux marais salants de Comacchio.*

**🕒** 3h

**💰** € 25 adultes / € 15 enfants de 4 à 10 ans  
gratuit moins de 4 ans.

Location de bicyclettes et vélo électrique.

**MIT DEM FAHRRAD ZWISCHEN  
DEN VALLI UND SALINEN**

**À VÉLO ENTRE LES VALLÉES  
ET LES MARAIS SALANTS**

**Ristorante Bettolino di Foce, Comacchio**

**02.04. - 04.06.**

Sonntag und an Feiertagen 15.30 Uhr

**09.06. - 08.09.**

Freitag 17.30 Uhr

Radtour mit Führer zur Saline von Comacchio mit Abfahrt an der Fischerstation Foce.

🕒 2 Std

👤 € 10 Erwachsene / € 6 Kinder 4-10 Jahre kostenlos 0-3 Jahre.

Radverleih: € 5

**02/04 - 04/06**

Dimanche et jours fériés 15h30

**09/06 - 08/09**

Vendredi 17h30

Excursion guidée en bicyclette au départ de la Station Foce vers la Saline de Comacchio.

🕒 2h

👤 € 10 adultes / € 6 enfants de 4 à 10 ans gratuit moins de 4 ans.

Location de vélo: € 5

**Pferd / Elektrischer Minibus / Cheval / Minibus électrique**

**REITEN IM HERZEN  
VOM PODELTA-PARK**

**À CHEVAL AU COEUR  
DU PARC DU DELTA**

**Lido delle Nazioni - Maneggio Spiaggia Romea**

**15.01. - 15.05. und 01.10. - 21.12.**

Dienstag, Donnerstag und Samstag 9.30 und 11 Uhr

**16.05. - 30.09**

Dienstag und Donnerstag 9.00 und 10.30 Uhr  
Ausritt zu den Naturoasen des Podeltas mit erfahrenen Reitern im Sattel der sanftmütigen weißen Camargue-Wildpferde.

🕒 1 Std

👤 € 25 Erwachsene (Mindestalter: 9 Jahre)

**15/01 - 15/05 et 01/10 - 21/12**

Mardi, jeudi et samedi 9h30, et 11h

**16/05 - 30/09**

Mardi et jeudi 9h, 10h30

Promenade à cheval dans les oasis du delta du Pô, avec des moniteurs experts, et en selle sur les chevaux blancs dociles de la race Delta - Camargue.

🕒 1h

👤 € 25 adultes (âge minimum: 9 ans)

**EIN BLICK AUF DIE FLAMINGOS**

**LA FENÊTRE DES FLAMANTS ROSES**

**Abfahrtszeit und -ort werden bei der Buchung festgelegt**

Lieu et heure de départ à convenir au moment de la réservation

**03.07. - 31.08.**

Montag- und Donnerstagsmorgen  
Busausflug mit dem Kleinbus, um einen der exklusivsten Orte des Naturparks zu erreichen, die Lagunen von Comacchio und die Saline, wo heute Flamingos nisten.

🕒 1,5 Std

👤 € 20 Erwachsene - € 10 Kinder 0-10 Jahre.

**03/07 - 31/08**

Lundi et jeudi matin

Tour en minibus pour se rendre dans un des lieux les plus exclusifs du Parc, les Marais de Comacchio et le Marais Salant, où les flamants roses font leur nid.

🕒 1h 30m

👤 € 20 adultes - € 10 enfants de 0 à 10 ans.

## ZEICHENERKLÄRUNG SYMBOLS CONVENTIONS

Barrierefrei mit Toiletten  
Accessibile avec des toilettes

Gruppeneinlass  
Accueil des groupes

Privater Parkplatz  
Parking privé

Auch Pizzeria  
Même pizzeria

Ganzjährig geöffnet  
Ouverture annuelle

Saisonal geöffnet  
Ouverture saisonnière

Wickeltisch  
Table à langer

Glutenfreie Gerichte  
Plats pour les coeliacs

Glutenfreie Gerichte auf Anfrage  
Plats pour coeliacs sur réservation

Plätze im Innenbereich  
Places internes

Plätze im Außenbereich  
Places externes

Strandbad  
Etablissement balnéaire

Gütezeichen  
Marque de qualité

Facebook

Instagram

## COMACCHIO

**AL CANTINON**

Via Muratori • tel. 0533 314252 / 335 395557

www.alcantinon.com • info@alcantinon.com

**L'ANGUILLA C'È**

Via L. Muratori, 43 • tel. 320 8838738 /

0533350437 • info@languillace.com

Crudera e Ostricheria

**BANCHINA 52 ITALIAN SEAFOOD BAR**

Via Edgardo Fogli 47/49 • cell. 3208838738,

info@banchina52.com • www.banchina52.com

Sushi, servizio take away e delivery scaricando apposita app da android o ios.

**BETTOLINO DI FOCE**

Loc. Stazione Foce, Valli di Comacchio

cell. 344 0571330 / 340 2534267

www.vallidicomacchio.info

vallidicomacchio@podeltatourism.it

**DA MELIXA**

Galleria E. Fogli, 44 • tel. 0533 314272

cell. 349 2801385 • jeca89@live.it

**LA BARCACCIA**

Piazza XX Settembre, 41

tel. 0533 311081 • www.trattorialabaraccaccia.com

info@trattorialabaraccaccia.com

**LA COMACINA**

Via E. Fogli, 17/19 • tel. 0533 311547

fax 0533 319343 • info@lacomacina.it

www.lacomacina.it

**LA PESCHERIA**

Via E. Fogli, 93 • tel. 0533 81597

www.bb1apescheria.it • ristlapescheria@virgilio.it

**LE GRESINE**

Via Muratori, 22 • tel. 0533 81511 • cell. 328 1411564

www.legresine.it • info@legresine.it

**LOCANDA DEL DELTA**

Via Agatopisto, 33 • tel. 0533 357263

locandadeldelta@gmail.com

**SBIRRO GASTROTHERQUE**

Via E. Fogli, 101 • cell. 375 505 2245

**TRATTORIA DEL BORGO**

Via Muratori, 51 • tel. 0533 314563

info@trattoriadelborgocomacchio.com

**VASCO E GIULIA**

Via Muratori, 21 • tel. 0533 81252

www.vascoegiulia.it

**VIA DELLE BOTTEGHE**

Via delle Botteghe, 33

## LIDO DI VOLANO

**ADAGINO**

Via Lido di Volano, 5 • tel. 0533 355165

ada.pennini@virgilio.it

**AZZURRA**

Via Lungomare del Parco, 11 • tel. 0533 354915

bagno.azzurra@gmail.com

Aperto solo a pranzo / Only open at lunch.

**CHECO**

Via Spiaggia, 6 • tel. 0533 355126

348 5156526 • ristorantecheco@gmail.com

**CORMORANO**

Via Spiaggia, 54 • cell. 0533 355203

cell. 338 2161045 • info.cormorano@gmail.com

**ESTENSE**

Via Lungomare del Parco, 9

tel. 0533 354938 • beneventimaria@gmail.com

**FRANCO**

Via Spiaggia, 54 • cell. 348 3704884

teocommario@libero.it • aperto solo a pranzo

**I GABBIANI**

Via dei Daini, 28 • tel. 0533 670449

cell. 333 7829512

**IPANEMA**

Via Lungomare del Parco, 13 • tel. 0533 354920

cell. 338 6685000 • umbertocimatti@gmail.com

Fuori stagione aperto solo Sabato e Domenica

Open off-season only on Saturdays and Sundays

**ISA**

Via Lungomare del Parco, 23 • tel. 0533 354923

cell. 351 7759440 • bagnoisa@gmail.com

Aperto solo a pranzo / Open only at lunch.

**KELLY**

Via Lungomare del Parco, 1 • cell. 327 9118543

**LA SOSTA**

Viale del Bosco 59 • t. 0533 355249

**NELSON**

Via Spiaggia, 50 • tel. 0533 354932

**NEW AGE**

Via Spiaggia, 56 • cell. 345 4538688

anna.oroneroinka@gmail.com

**PINGUINO**

Via Lungomare del Parco, 17

tel. 0533 359715 • cell. 351 8122197

info@pinguinobeach.com • www.pinguinobeach.com

**PLAY GROUND BEACH**      **140 €30**  



Via Lungomare del Parco, 19 • t. 0533 354939  
cell. 393 9237811 • bottogian@gmail.com  
Hamburgeria/piadineria/pizzeria/gelateria  
*Burger shop/piadina shop/pizzeria/ice cream parlor*

**RISTORO**     **32 €80** 

Via Lungomare del Parco, 5 • tel. 0533 354919  
cell. 333 6075620 • www.bagnoristoro.it  
(apertura feb.- nov. / open Feb.- Nov.)

**SCHIUMA**       

Via Lungomare del Parco, 7 • tel. 0533 354918  
cell. 327 0879294 • bagnoschiurma.bs18@gmail.com  
• Aperto solo a pranzo, in alta stagione  
sabato e domenica anche a cena / *Open only at lunch. In high season is open also at dinner on Saturday and Sunday.*

**VRINA**     **€30** 

Via Lungomare del Parco, 15 • cell. 346 4117851  
angelobandiniliberio.it

**LIDO DELLE NAZIONI**
**AIRONE BIANCO**      **150 €50**  

Via Generale della Chiesa, 1 • tel. 0533 673028  
info@aironebiancoresidencevillage.com  
www.aironebiancoresidencevillage.com

**ALBATROS**      **120 €40**  

Lungomare Canarie, 1 • tel. 0533 307969

**AL MEDITERRANEO**     **180 €50**

Lungomare Italia, 136 • tel. 0533 370090

**ALOHA**      **120 €80**  

Lungomare Canarie, 9 • tel. 0533 379706  
338 6081581 • info@bagnoaloha.com  
www.bagnoaloha.com

**BAIA TAHITI**      **1200 €60**  

Viale Egitto, 45 • tel. 0533 379081  
info@baiatahiti.com • www.baiatahiti.com

**BARBABLU**      **1200 €50**  

Lungomare Italia, 48 • cell. 333.4551334  
tel. 0533 379016 • info@ristorantebarbablu.it  
www.ristorantebarbablu.it

**CHALET DEL MARE**      **120 €80**  

Viale Francia, 2 • tel. 349 6391887  
info@chaletdelmare.it

**CRISTALLO**     **140 €40** 

Lungomare Italia, 1 • cell. 3336990398

**ELENA**     **150**

Viale Francia, 47 • tel. 0533 379039  
info@albergoelena.com (piatti per vegetariani,  
diabetici, intolleranze varie vegetarian, diabetic,  
intolerant cuisine) • www.albergoelena.com

**ESKOBAR**      **1200 €100**  

Viale Inghilterra, 2 • cell. 339 628 4130  
info@quadrifogliohotel.com  
www.quadrifogliohotel.com

**GALATTICO**   **€300**  

Via Lapponia, 2 • tel. 0533 379287  
cell. 3383776195 • (self service)  
info@bagnogalattico.com • www.bagnogalattico.it

**IL GIARDINO INCANTATO**    **150 €30** 

Viale Inghilterra, 62/A • tel. 340/7494039

**IL TEMPIO DI MAXIM'S**

     **200 €100**  

Lungomare Italia, 44 • tel. 0533 370209  
cell. 333 7121513

**LA BUSSOLA**      **300** 

Lungomare Italia, 22 • tel. 0533 379270  
info@hotel-bussola.com • www.hotel-bussola.com

**LA ROTONDA**      **140 €200**  





Lungomare Italia, 11 • tel. 0533 379308

**LIDO**    **30 €50**  

Via Lungomare Italia, 5 • tel. 0533 399060  
cell. 331 220883 • info@beachlido.it  
www.beachlido.it

**LOCANDA DEL CORSARO**      **150 €20**

Viale Inghilterra, 32/G • tel. 0533 370218  
(cibo da asporto - takeaway)

**LA MORA OASI RELAX & FOOD**    **€40** 

Viale Scolo Spadina, 5 • cell. 349/5573796  
lamoraaoasirelax@libero.it

**MOLO 89**    **€30** 

Viale Francia, 89 • cell. 393/3855364

**NONNA MARIA**    **150 €30** 





Viale Jugoslavia, 12 • cell. 324 5870238  
www.nonnamaria.org • info@nonnamaria.org

**ORSA MINORE**    **112 €70**  

Lungomare Italia, 7 • tel. 0533 379280  
orsaminore2010@live.com (pranzo / lunch only)

**PRESTIGE**      **170 €100**  

Lungomare Italia, 3 • 0533 461105  
info@prestigelidodellenazioni.com  
www.prestigelidodellenazioni.com

**RISTOPARCO ESEDRA**     **170 €30** 

Lungomare Italia, 148 / Viale Canada, 1  
tel. 0533 379409

**SAPORI D'ITALIA**      **150 €60**  

Viale Jugoslavia, 33/35 • cell. 333 4095721  
(self service, ristorazione, gastronomia e friggitoria  
risto-self service, zona wi-fi)

**TRATTORIA BAR DEL LAGO**     **100** 

Via Lago, 40 • tel. 0533/370186 • cell. 347 7929064

**TRATTORIA PIZZERIA BAR 70**      **100**

Viale Stati Uniti, 63 • tel. 0533 350367  
cell. 320 0838480

**TRINIDAD**    **150 €300**    

Lungomare Italia, 13 • tel. 0533 379310  
info@bagnotrinidad.it • www.bagnotrinidad.it

**VACCOLINO**
**GERARDO**    **140** 

S.S. 309 Romea, 9 • cell. 338 8468666

**OSTERIA MATTERELLO**   **145 €30**   

S.S. 309 Romea, 18 • tel. 0533 97134  
cell. 340 5763301 / 388 892674  
passafinamatteo@gmail.com

## LIDO DI POMPOSA

### BANCHINA 52

Viale Mare Adriatico, 21  
cell. 333 4494542 / 348 3847288

### CAIPIRINHA

Viale Mare Adriatico, 59 • cell. 351 909 7550

### CAPRICCIO

Via Cime di Lavaredo, 69 • tel. 0533 440379

### EL PALADAR

Viale Dolomiti, 4/6 • tel. 0533 381621  
cell. 334 6778187 • info@elpaladar.it  
www.elpaladar.it

### I PINI

Viale Dolomiti, 21 • tel. 0533 778631  
hotelpini.business.site • info@hotelpini.it

### I SAPORI DAL MARCHESE

Via Monte Penegal, 5 • cell. 333 9988945  
cell. 3802880744 • rainieri.marco@gmail.com  
Specialità di carne alla brace, hamburgeria  
e birre artigianali / *Speciality barbecued meats,  
hamburgers and craft beers.*

### IL GALLANTINO BY GALLANTI BEACH

Via Monti Lessini, 10 • tel. 0533 380415  
info@gallantibeach.it • www.gallantibeach.it

### LA BAITA

Viale Dolomiti, 26 • tel. 0533 380289

### MARIA SOLE

Viale Dolomiti, 59 • tel. 0533 380474  
info@hotelmariasole.it • www.hotelmariasole.it

### MARISA

Viale Mare Adriatico, 29  
tel. 0533 380364 • cell. 347 8074166

### MEDUSA

Via Mare Jonio, 11/A • tel. 389 5411685  
pizzeria-steakhouse

### NETTUNO

Via Mare Adriatico • tel. 0533.380448  
www.bagnonettunopatrizia.it

### PARK GALLANTI

Via Alpi Orientali Nord,118 • tel. 0533 380148  
(interno al centro vacanza / inside resort)

### PERGOLA POMPOSA

Via Monte San Michele, 7

### PIC NIC

Via Mare Adriatico, 87 • tel. 0533 380344

### POMPOSA BISTROT 41 FOOD & DRINK

Via Passo Pordoi, 1 • www.bagnopomposa.it  
tel. 0533.380185

### SONIA

Via Mare Adriatico, 77 • tel. 0533 380314  
saletta esterna sul mare / sea-side lounge.

## SAN GIUSEPPE

### ALLE AIE SUL LAGO

S.S.309 Romea, 125 • tel.0533 379088  
www.alleae.it • info@alleae.it  
certificato AIC / *AIC certificate*

### LA GREPPIA

S.S. Romea, 88 • cell. 340 3661851

### LA MAGNOLIA

Via Lido di Pomposa, 90  
tel. 0533 380279 • cell. 351 8828803  
www.hotel-magnolia.it • info@hotel-magnolia.it

### STREET RESTAURANT

S.S. 309 Romea, 69/71 • tel. 0533 382710  
ristorante-enoteca-lounge bar  
info@streethotelcomacchio.com  
www.streethotelcomacchio.com

## LIDO DEGLI SCACCHI

### AZUKI SUSHI

Viale degli Scacchi 53/A • tel.0533 675368  
sito web www.azukisushi.it  
cucina vegetariana e vegana  
consegna a domicilio - asporto e delivery

### BERBA

Via Alpi Centrali, 199 • tel.0533 382199

### MIAMI

Via San Daniele, 1 • tel. 0533 381143  
info@bagnomiami.com • www.bagnomiami.com

### MONNALISA RESTAURANT

Via Alpi Centrali 199 • tel. 0533 382199  
info@monnalisarestaurant.it  
www.monnalisarestaurant.it

### MOOREA

Via delle Repubbliche Marinare, 14  
cell. 347 2296331

### PIZZERIA LA PACE

Via Alpi Centrali, 53 • tel. 0533 350435  
www.lapacepizzeria.it

## PORTO GARIBALDI

### APOLLO

P.le 5 Maggio, 6 • tel. 0533 314158  
cell. 347 8849749 • apollo72beach@gmail.com

### AGRITURISMO FATTORIA DEGLI ANIMALI

Via dei Mille, 401 • tel. 0533 309664  
cell. 342 8053705 • www.lacolllinara.it  
info@fattoriadeglianimali.com

### BAGNO ASTOR RISTORANTE FRIGGITORIA

Viale dei Mille, 34 • cell. 338 5020046  
astorpp@libero.it • (piscina - swimmingpool)

### BAIA IPPO

Viale dei Mille, 42 • cell. 366 2313291

### BOLOGNA

Via Garibaldi, 1/A • tel. 0533 324795  
www.bagnotrattoriabologna.com



**CHINA TOWN** A I160 E50

Via La Marmora, 27 • tel. 0533 324956  
 (ristorante cinese / chinese restaurant)

**DUE STELLE** S I70 E70

P.le Medaglie d'Oro D.L. Nav.3 • tel. 0533 327560  
 ristorante.duestelle@gmail.com

**EUROPA** A I100 E30

Viale dei Mille, 8 • tel. 0533 327362  
 www.bagnoristoranteuropa.com

**GLEE** S G I50 E200

Via 5 maggio, 2 • tel. 0533 357963  
 gleebeach74@gmail.com

**IL BISTRÒ DI FILIP** A I75 E12

Via Caduti del Mare, 46 • cell. 3516618114

**IL CAMINETTO** A I50 f

Via Caprera, 19 • tel. 0533 327152  
 cell. 346 3056831

**IL FARO DA NINO** S I50 E20

Viale Caduti del Mare, 6 • tel. 0533 327403

**L'AMO** A I50 E15

Piazza 3 agosto, 6 • 334/2839095  
 chiuso martedì / closed on Tuesday

**LA PRUA** A I80 E40

Via dei Mille, 20 • tel. 0533 327484

**LEVANTE** A I130 E80

Via dei Mille, 26 • tel. 0533 327015  
 bagnoristorante68@libero.it

www.bagnoristorantelevante68.it

**LOCANDA MARE NOSTRO** A I24 E16

Via Ugo Bassi, 65 • cell. 351 5107078  
 frittovivo@gmail.com • www.locandamarenostro.it

**MARE E CUCINA** A I30

Viale dei Mille, 55 • tel. 0533 307392  
 mareecucina@libero.it

**MC DONALD'S** A I60 E60

S.S. 309 Romea, 3/A • tel. 0533 329134

**MILANO** A I50

Via U. Bassi, 7 • tel. 0533 327179  
 www.milanodapierino.it • info@milanodapierino.it

**MINERVA** A G I60 E60

Via A. Garibaldi, 1/B • tel./fax 0533 324920  
 ritabilly@gmail.com

www.ristorantebagnominerva.it

**NETTUNO** S G I60 E200

Piazza 5 Maggio, 1 • tel. 0533 327796

**NEW ESPERIA BEACH** A I70 E70

Via A. Garibaldi, 3 • tel. 0533 326751  
 bagnoesperia78@gmail.com

**OSTERIA IL GRAN FRITTO DEL MARINAIO**

Via Caduti del mare 34 • cell. 391 1488196

**PACIFICO** A I60

Via Caduti del Mare, 10 • tel. 0533 327169

**PANAMA BEACH** S I70 E120

Via dei Mille, 30 • tel. 0533 326226  
 www.panamabeach.it

**PARADISO** S I60 E30

Via Caduti del Mare, 5 • tel. 0533 324838

**PERICLE** A I130 E30

Via dei Mille, 205 • tel. 0533 327314  
 cell. 393 3341392 • info@ristorantepericle.it

**PORTO DI MARE** G I120 E60

Ristorante Friggitoria • Via Caduti del Mare, 48  
 tel. 0533 327592 • cell. 339 736796

lafenice18@libero.it (cani accettati - dogs allowed)

**QUELLI DI FLIP** A I130 E200

Viale dei Mille, 22 • tel. 0533 325210  
 cell. 346 72893882 • 339 7657257 • www.quellidiflip.it

**RAMINA** A G I70

S.S. 309, 12 • tel. 0533 329176  
 cell. 339 7367968 • lafenice18@libero.it

**RE DI TRIGLIE** A I16 E22

Street sea food • Via Matteotti, 18/20  
 tel. 0533 309665 • darellileonardo@libero.it

**RED PUB** A G I240

Via Valle Isola, 1 (c/o Green Planet)  
 cell. 349 2274629 / 392 4485704

marcocav78@gmail.com

**ROMA** A I80 E40

Piazza 5 Maggio, 4 • cell. 347 6362972  
 www.ristorantebagnoroma.it

info@ristorantebagnoroma.it

**SARAH** S I100 E70

P.le Medaglie d'Oro D.L. Nav., 5  
 tel. 0533 325338 • fax 0533 327229

cell. 335 5268377 • info@bagnosarah.it (wi-fi)

**SOLE** I10 E20

Via dei Mille, 28 • tel. 0533 326180  
 cell. 339 2105291 • solebeach67@gmail.com

**SUMMER BEACH** A G I60 E150

Viale dei Mille, 32 • tel. 0533 758035  
 cell. 327 0260827 • www.summerkanda.it

summerbeach@summerkanda.com

**SUSHI YUMMY**

Via dei Mille, 36 • tel. 0533 670394

Ristorante giapponese / Japanese restaurant

**VENERE** S I50 E100

Via dei Mille, 24 • tel. 0533 758021

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**AIRONE** A G I100

Viale Alessandro Manzoni, 20  
 tel. 0533 327182 • info@hotelberggoazzurra.it

www.hotelberggoazzurra.it

**ARAGOSTA** S G I70 E25

Viale delle Querce, 71 • tel. 0533 327378  
 rialcom@libero.it • www.ristorantearagosta.net

**ARAGOSTA** S G I40 E120

Via Severo Pozzati, 55 • cel. 328 3392436  
 info@bagnoaragosta.com

**ASTRA** S I100 E100

Via Severo Pozzati, 27 • tel. 0533 327953  
 astra\_13@libero.it • cucina per vegetariani,

celiaci e vegani e senza lattosio / vegetarian,  
 gluten-free, vegan, and lactose-free cuisines

**BLUE MOON** A I100 E100

Via Severo Pozzati, 9 • cell. 327 0389644  
 gabryvent56@gmail.com

## CAPRI

Via Severo Pozzati, 7 • tel. 0533 440338  
bagnocapri@libero.it • Pesce tipico / *Typical fish*

## CHARLEROI AL MARE

Viale delle Querce, 24 • tel. 0533 674856  
cell. 3248255025 • Ristorante, pizzeria,  
hamburgeria e friggitoria. Apertura stagionale  
(aprile-ottobre) / *Restaurant, pizza, hamburger  
and fry. Seasonal opening (April-October).*

## DAL CAPITANO

Viale Dante Alighieri, 88 • tel. 0533 327896  
cell. 338 7646890 • dalcapitano2015@gmail.com  
Hamburgeria, pesce, carne. Pasta fresca e dolci  
fatti in casa / *Hamburgers+fish+meat. Fresh pasta  
and homemade desserts.*

## DIAMOND

Via Severo Pozzati, 41 • cell. 340 9830029

## FORESTA NERA

Viale delle Querce, 66/68 • tel. 0533 357681  
forestanera.ristoranteepizzeria@gmail.com

## GABBIANO

Via Severo Pozzati, 33 • cell. 320 7910960  
bagnogabbiano@libero.it • www.bagnogabbiano.it  
Apertura da aprile a settembre / *Open from April  
to September.*

## GAZEBO GRILL

Viale dei Castagni, 30 • tel. 0533 350855  
gazebo grill2021@gmail.com  
Specialità carne alla brace, maialino allo spiedo  
*Grilled meat specialties, suckling pig on a spit*

## HOLLYWOOD PUB

Viale Carducci, 46 • tel. 0533 327109 (American  
Bar) • hollywoodestensi@gmail.com  
Locale per cerimonie / *Ceremony venue.*

## IL FORCHETTONE

Viale dei Castagni, 17 • tel. 0533 328854  
ilforchettone@yahoo.it

## IL RAGNO

Viale Manzoni, 15 • tel. 0533 327363  
fax 0533 327781

## ITALIA

Via Severo Pozzati, 37 • cell. 373 7214179  
giovannifogli@libero.it • bagnoitalia18@gmail.com  
Pizzeria da forno a legna e da asporto  
Aperto da marzo a novembre / *Open from March  
to November.*

## JOLLY

Via Severo Pozzati, 13 • tel. 0533 327133  
cell. 328 3014881 • bagno\_jolly@libero.it  
www.bagnojolly.com

Apertura da marzo a settembre, pizzeria  
ristorante di pesce e carne / *Open from March  
to September, pizza and fish + meat restaurant.*

## KAPOGIRO

Via Severo Pozzati, 51 • tel 338 4587585  
gilpe74@libero.it

## LA VALLESINA

Località Salina di Comacchio • cell. 3473476877  
infolavallesina@gmail.com  
Cucina tipica / *Typic cuisine*

## LE VELE

Viale Carducci, 97 • tel. 0533 324273  
info@ristorantelevele.it  
www.ristorantelevele.it

## MAREMOTO

Via Severo Pozzati, 29/31 • tel 0533 327950  
info@maremotobeach.com  
www.maremotobeach.com

## MARFISA

Via Severo Pozzati, 53 • tel. 0533 327444  
etmarinaclub5@gmail.com  
www.bagnomarfisa.it

## MARINA CLUB

Via F. Maris • Porto turistico Marina degli Estensi  
tel. 0533 328587 • etmarinaclub5@gmail.com  
federicapoletti@libero.it

## MEDUSA

Via Severo Pozzati, 3 • tel. 0533 324778  
www.bagnomedusa.it • bizziclarissa@yahoo.it

## MIAMI BEACH

Via Severo Pozzati, 19 • tel. 0533 327487  
cell. 3295755100 / prenotazioni anche whatsapp  
info@bagnomiamibeach.com  
www.bagnomiamibeach.com

## NEW MARTINI

Viale Dante Alighieri, 9 • cell. 339 2851315  
martiniloris.lm@gmail.com  
(pizzeria annuale, gelateria e bar con eventi  
annuali / *seasonal pizzeria, ice cream parlour  
and bar with annual events*)

## ONDA BLU

Via Severo Pozzati, 15 • cell. Enzo 339 3460600  
cell. Matteo 393 5181187 • tel. 0533 329097  
info@bagnoodablunet  
www.bagnoodablunet

## ORO

Via Severo Pozzati, 35 • tel. 0533 327565  
ozor@libero.it • www.bagnooro.com

## PERLA

Via Severo Pozzati, 45 tel. 0533 327538  
www.bagnoperla.net • bagnoperla22@libero.it







## PESCE E VINO

Via Giacomo Leopardi, 18/20 • tel. 366 5260229  
vendita di vini sfusi e pregiati / *sale of bulk  
and fine wines.*

## PINETA BEACH

Via Severo Pozzati, 49 • tel. 0533 328280  
info@pinetabeach.it • www.pinetabeach.it





## PIZZERIA DA ANNA LA CUBANA



Viale Giacomo Leopardi, 15 • cell. 350 0809015  
info@pinetabeach.it • www.pinetabeach.it  
Apertura stagionale (maggio-settembre) /  
*Seasonal opening (March-September)*

**PLAYA LOCA**     

Via Severo Pozzati, 43 • cell. 328 8772493

**PLAZA**    Viale dei Lecci, 41 • tel. 0533 327236  
www.hotelplazapineta.it • info@hotelplazapineta.it**PREY FUN BEACH**       Via Severo Pozzati, 21 • tel. 0533 327647  
cell. 335 329869 • info@bagnoprey.it  
www.bagnoprey.it • www.preyfunbeach.it  
Hamburgeria e ristorante di mare e di terra  
*Hamburgers and seafood restaurant***QUO VADIS**     Viale Leopardi, 36 • tel. 0533 327816  
www.ristorantequovadis.net**SAYONARA**      



Viale delle Querce, 59 • tel. 0533 327405 / 328233

**SAYONARA**  

Via Severo Pozzati, 5 • tel. 0533 307923

info@bagnosayonara.com

Aperto a pranzo / Open at lunch

**SETACCIO**       Viale Carducci, 48 • tel. 0533 326841  
setaccio.lidoestensi@gmail.com  
Chiusura invernale il mercoledì (da ottobre  
a marzo) / Winter closure on Wednesdays  
(October to March)**SOL LEVANTE**        Via Severo Pozzati, 23 • tel. 0533 712715  
cell 338 9293115 - 329 7463825Apertura da marzo a settembre / Open from  
March to September**THE PASSION RESTAURANT**     Via Giacomo Leopardi, 1 • cell. 380 1013370  
Ristorante e pizzeria contemporanea. Locale per  
cerimonie ed eventi. /Contemporary restaurant  
and pizzeria.Venue for ceremonies and events.**VASCELLO**    Via Severo Pozzati, 57 • cell. 351 9347857  
bagnovascello@gmail.com**VELA**      Via Severo Pozzati, 25 • tel. 0533 440282  
vela12estensi@gmail.com**VENERE BY MONNALISA**      Via Severo Pozzati, 17 • cell. Samuele 329  
8229209 • cell. Marco 348 2242087  
samuelecamattari@virgilio.it**LIDO DI SPINA****AL FIERAMOSCA**      Via Bellini, 51 • tel. 0533 330628  
www.ristorantealfieramosca.it  
info@ristorantealfieramosca.it**AL MARTIN PESCATORE**       Via Boldini, 47/51 • tel. 0533 334012  
almartinpescatore@virgilio.it (lunedì chiuso a  
mezzogiorno / monday closed)**AMERICAN DREAM**     Strada Romea, 37 • cell. 347 079 3401  
(accettazione cani / dogs allowed)**AROLDI**      Via Acacie, 26 • tel.0533 330536  
www.ristorantearoldo.com  
info@ristorantearoldo.com**BAGNO SPORT MAITAI**       Via Vene di Bellocchio, 43 • Cell. 3394682494  
bagnosport2016@gmail.com  
Panini, piadine e tavola fredda  
*Sandwiches, wraps, and cold food***BAIA DI MAUI**      Via Vene di Bellocchio, 31 • tel. 0533 334512  
www.baiaidimaui.eu • info@baiaidimaui.eu**CA' DEI PINI**    Viale Verdi, 39 • cell. 334 5048786  
cadeipini@outlook.it • Pizza napoletana e cucina  
partenopea /Neapolitan pizza and cuisine**CHARLEROI**     S.S. 309 Romea, 47 • tel. 0533 333355  
(domenica e festivi, aperti anche a pranzo /  
sunday and holidays, also open for lunch)**CORALLO**       V. Vene Di Bellocchio, 35  
tel. 335 439880 • milly@tomasicase.com**EDEN**     








Via Vene di Bellocchio, 47 • tel. 0533 330332

**ENJOY 36**      Via Vene di Bellocchio, 15 • cell. 340 7443903  
enjoy36@libero.it**FLORIDA BEACH**     Via Vene di Bellocchio, 29 • tel. 0533 333633  
www.bagnofloridabeach.it • lafenice18@libero.it**GIO'**     Via Leonardo da Vinci, 47 • tel. 0533 700747  
ristorantepizzeriagio@gmail.com**GLI STRAVACCATI**     

Viale Raffaello Sanzio, 190 • cell. 388 9958588

**GRANCHIO**      Via Vene di Bellocchio, 37 • tel. 0533 330284  
info@bagnogranchio.com  
www.bagnogranchio.com  
Solo pranzo / Only lunch.**I CARAIBI**      

Viale Acacie, 1 • tel. 0533 330232

**HAVANA BEACH BY ANCORA**        
Via Vene di Bellocchio, 25 • tel. 0533 330262  
cell. 329 2213786 • havanabeach.41@alice.it  
www.havanabeachbyancora.it**HAWAII**       

Via Vene di Bellocchio, 13 • tel. 0533 307047

**HOLIDAY**      Via Vene di Bellocchio, 61  
cell. 333 8077801 • circ81@hotmail.it  
Specialità: cucina napoletana / *napoletan cuisine.*

## HUNA – GLI STRAVACCATI A LA PLAYA

40 100

V. Vene Di Bellocchio, 33 • cell. 345 4668957  
Cucina vegetariana e vegana / *Vegetarian and vegan cuisine*

**KLINK SUSHI** 50 50

Via Raffaello 103 • cell. 347 5420633  
klinksushi@gmail.com • www.klinkristorante.it  
Cucina italiana di pesce e carne e sushi / *Italian fish, meat, and sushi cuisine*

**KURSAAL** 80 200

V. Vene Di Bellocchio, 63 • tel. 0533 330320  
www.bagnokursaal.it • info@bagnokursaal.it  
Chiusi novembre e gennaio  
*Closed November to January.*

**LA PACE MARE** 60 120

Pizzeria Caravaggio, 1 • cell. 349 6598332  
pizzerialapace@gmail.com  
www.pizzerialapacesancarlo.it

## LA TENTAZIONE AL PONTE

90 40

Viale Acacie, 2 • tel. 0533 334451  
ristorantetentazione@libero.it • Apertura da marzo a ottobre / *Open from March to October*

**LE BARCHETTE** 50 40

Via del Gabbiano, 32/34 • cell. 380 1430111  
(pesce e cucina tipica comacchiese / *fish and typical comacchio cuisine*)

**LE PIRAMIDI** 100

Via Vene di Bellocchio, 67 • tel. 0533 330419  
bagnolepiramidi@gmail.com

**MALUA** 80 180

Via Vene di Bellocchio, 49 • Matteo 349 6401120  
Gino 348 9230626 • Giola 347 5722243  
www.malua.it

## MARINELLA VIDA BEACH

150

Via Vene Di Bellocchio, 5 • cell. 3475521269  
tracygio11222@tiscali.it

**MARRAKECH** 100 200

Via Vene di Bellocchio, 51 • tel. 0533 333500  
marrakechbeach55@gmail.com

## MAR Y SOL BAGNO 57

150 120

Via Vene Di Bellocchio, 55 • cell. 334 5771286

**MONTECARLO** 30 100

Via Vene di Bellocchio, 27 • cell. 347 6981107

**MIRKO** 16 20

Via Vene di Bellocchio, 59  
tel. 0533 330137 • bagnomirko@gmail.com

**PALM BEACH 56** 100

Via Vene di Bellocchio, 53 • tel. 0533 333224  
cell. 388 7748989

Cucina dai gusti mediterranei /  
*Mediterranean-flavored cuisine*

**PAPANERO** 120

Viale Michelangelo, 88 • tel. 0533 333955  
papaneroristorante.pizzeria@gmail.com

**PATRIZIA** 20 150

Via Vene Di Bellocchio, 57  
tel. 0533 330113 • teo.978@libero.it

**QUIETO VIVERE** 40 12

Viale Raffaello, 96 • tel. 0533 333559  
infoquietovivere@gmail.com  
www.quietovivereristoranteagriturismo.com  
(Agriturismo, crudità su prenotazione / *Farm house*)  
Chiuso dicembre e gennaio  
*Closed December and January*

**SAN MARCO** 60 60

Via Vene Di Bellocchio, 23  
tel. 0533 330515 • info@bagnosanmarco.com

**SCHIUMA** 10 100

Via Vene di Bellocchio, 45 • cell. 329 4507078  
maury.zanni@gmail.com • www.schiuma5152.it

**SPINA** 30 100

Via Vene di Bellocchio, 39 • tel. 0533 330264  
spinabeach@gmail.com • www.bagnospina.com

**SUEÑO BEACH 49** 20 100

Via Vene Di Bellocchio, 41  
tel. 0533 359348 • suegno49@gmail.com  
Cucina dai gusti mediterranei, accettazione cani  
*/ Mediterranean-flavored cuisine, dogs allowed*

**TROCADERO** 20 120

Via Vene di Bellocchio, 21  
tel. 0533 440718 • cell. 339 4564347  
bagnetrocadero@gmail.com (servizio wi-fi)

Um den Strandservice zu nutzen, Sonnenschirme, Liegestühle, Sonnenliegen usw. zu mieten, bitte an die Strandbäder wenden. Die Preise sind ausgehängt. Die Preise können von Strandbad zu Strandbad variieren. Dies hängt von der Lage, den Einrichtungen und den Gästen angebotenen Serviceleistungen ab.

### **ÖFFNUNGSZEITEN**

Die Öffnungszeiten können sich ändern. Von April bis September 7-1.00 Uhr.

### **TIERE**

Tieren haben ausschließlich zum Strandbereich der Strandbäder Zutritt, die dafür ausgerüstet und eine ordnungsgemäße Genehmigung dazu besitzen. Es gibt auch einige freie Strände, die dafür ausgerüstet sind. Eine aktualisierte Liste dieser bekommen Sie im Informationsbüro der Lidi von Comacchio.

### **RETTUNGSDIENST**

Zahlreiche professionelle Rettungsschwimmer greifen schnell ein, falls jemand in Schwierigkeiten ist. An der Küste gibt es alle 150 Meter eine Rettungsschwimmerstation. Informationen bekommen Sie bei den Strandbädern.

*Pour utiliser les services de plage, la location de parasols, chaises, chaises-longues, transats, etc., il est nécessaire de s'adresser aux établissements balnéaires. Les prix appliqués sont exposés au public. Quelques fois les tarifs appliqués pourront varier d'un établissement à l'autre, selon l'emplacement, les structures à disposition et les services offerts aux clients.*

### **HORAIRES**

*Les horaires d'ouverture peuvent varier. D'avril à septembre 7h-1h.*

### **ANIMAUX**

*Les animaux sont acceptés exclusivement sur la plage auprès des établissements balnéaires équipés et régulièrement autorisés, et sur certaines plages équipées de manière appropriée. Pour la liste à jour s'adresser aux Bureaux d'Informations des Lidos de Comacchio.*

### **SERVICES DE SAUVETAGE**

*De nombreux maîtres nageur professionnels garantissent une intervention rapide à tous ceux qui sont en difficulté. Les postes de surveillance se trouvent à tous les 150 mètres environ sur le littoral. Pour informations s'adresser aux établissements balnéaires.*



## ZEICHENERKLÄRUNG / SYMBOLES CONVENTIONNELS

 Barrierefrei <i>Accessible aux personnes avec handicap</i>	 Beach volley	 Kanuverleih <i>Location canoë</i>	 Schach <i>Echecs</i>
 Hunde sind willkommen <i>Chiens acceptés</i>	 Bibliothek <i>Bibliothèque</i>	 Tretbootverleih <i>Location pédalo</i>	 Bootsruische <i>Cale de halage des bateaux</i>
 Schulgruppeneinlass <i>Accueil groupes scolaires</i>	 Boccia <i>Boules</i>	 Fitnesscenter <i>Salle de sport</i>	 Tanzschule <i>Ecole de danse</i>
 Wassergymnastik <i>Aquagym</i>	 Buraco <i>Buraco</i>	 Wasserball <i>Water-polo</i>	 Kinderbetreuung <i>Service de nursery</i>
 Kinderbetreuung <i>Animation pour enfants</i>	 Kleinfeldfußball <i>Football à cinq</i>	 Snacks <i>Petite restauration</i>	 Solarium
 Animation am späten Nachmittag <i>Animation avant le diner</i>	 Schwimmkurse <i>Cours de natation</i>	 Tischtennis <i>Ping-pong</i>	 Spinning <i>Cyclisme en salle</i>
 Animation am Abend <i>Animation en soirée</i>	 Glutenfreie Küche <i>Cuisine sans gluten</i>	 Schwimmbad <i>Piscine</i>	 Drucker <i>Imprimante</i>
 Kinderspielbereich <i>Zone de jeux pour enfants</i>	 Gymnastik <i>Gymnastique</i>	 Kinderschwimmbad <i>Piscine pour enfants</i>	 Segeln <i>Voile</i>
 Hüpfburgen <i>Espace jeux gonflables</i>	 Wasserfahrrad <i>Hydrobike</i>	 Pizzeria	 WLAN <i>Wi-Fi</i>
 Baby-sitting	 Wassermassage <i>Jacuzzi</i>	 Beachball <i>Raquettes</i>	 Windsurfen <i>Windsurf</i>
 Tanz <i>Dancing</i>	 Internet	 Bootlagerung <i>Entreposage de bateaux</i>	 Ruhezone <i>Zone de relax</i>
 Basketball	 Kitesurf	 Restaurant <i>Restaurant</i>	 Nordic Walking <i>Marche nordique</i>
 Tabakverkauf	 Facebook	 Instagram	 Mountain Bike <i>VTT</i>
 Diskothek <i>Discothèque</i>	 SUP-Verleih <i>Location de SUP</i>	 Strandbar <i>Bar de plage</i>	 E-BIKE-Vermietung <i>Location E-Bike</i>
 Privater Parkplatz <i>Parking privé</i>	 Paddle		

## LIDO DI VOLANO

### 1 CORMORANO

Via Spiaggia, 69  
 info.cormorano@gmail.com  
 tel. 0533 355203 • 338 2161045



### 2 NEW AGE

Via Spiaggia, 56 • cell. 345 4538688  
 anna.oroneroinka@gmail.com



### 3 FRANCO

Via Spiaggia, 54 • cell. 348 3704884  
 teocommercio@libero.it



### 4 JAMAICA

Via Spiaggia, 52 • tel. 0533 354916  
 fiorella020964@gmail.com



### 5 NELSON

Via Spiaggia, 50 • tel. 0533 354932  
 idroscivolo



### 6 APOLLO

Via Spiaggia, 48 • tel. 0533 354937  
 cell. 333 6903415 • pintonsilvano@gmail.com



### 7 KELLY

Via Lungomare del Parco, 1  
 cell. 327 9118543



### 8 LA CUEVA

Via Lungomare del Parco, 3  
 tel. 0533 355308



### 9 RISTORO

Via Lungomare del Parco, 5  
 tel. 0533 354919 • cell. 333 6075620  
 contatti@bagnoristoro.it  
 www.bagnoristoro.it

corsi SUP - corsi di yoga su tavola da SUP (Tiki Yoga) - corsi windsurf - cantina wine bar, degustazione vini delle sabbie - punto assistenza mountain bike - SUP lessons, windsurf lessons,

Courses: yoga on SUP board (Tiki Yoga), cellar wine bar, vini delle sabbie tastings, mountain bike point assistance



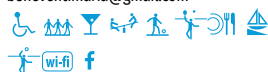
### 10 SCHIUMA

Via Lungomare del Parco, 7  
 tel. 0533 354918 • cell. 327 0879294  
 bagnoschiuma.bs18@gmail.com  
 Tavolo da Teqball / Teqball table



### 11 ESTENSE

Via Lungomare del Parco, 9  
 tel. 0533 354938  
 beneventimaria@gmail.com



### 12 AZZURRA

Via Lungomare del Parco, 11  
 tel. 0533 354915  
 bagno.azzurra@gmail.com



### 13 IPANEMA

Via Lungomare del Parco, 13  
 tel. 0533 354920 • cell. 338 6685000  
 umbertocimatti@gmail.com

Pilates



### 14 VIRNA

Via Lungomare del Parco, 15  
 cell. 346 4117851  
 angelobandinini@libero.it



### 15 PINGUINO

Via Lungomare del Parco, 17  
 cell. 351.8122197 • tel. 0533 359715  
 info@pinguinobeach.com  
 www.pinguinobeach.com



### 16 PLAY GROUND BEACH

Via Lungomare del Parco, 19  
 tel. 0533 354939 • cell. 393 9237811  
 bottogian@gmail.com  
 www.playgroundbeach.com  
 Hamburgeria/piadineria/gelateria  
 SKY-DAZN-SERIE A



### 17 ISA

Via Lungomare del Parco, 23  
 tel. 0533 354923 • cell. 351 7759440  
 bagnoisa@gmail.com



## LIDO DELLE NAZIONI

### 19 GALATTICO

Via Lapponia, 2 • tel. 0533 379287  
 cell. 338 3776195 • info@bagnogalattico.it  
 www.bagnogalattico.it  
 Ombrelloni area Vip con tavolini - cassetta sicurezza e powerbank - VIP umbrella area with tables-safety deposit box and power banks.



### 20 OASI

Via Unione Sovietica, 1 • tel. 0533 379478  
 info@tomasisitourism.com  
 www.tomasisitourism.com



### 21 CHALET DEL MARE

Viale Francia, 2 • tel. 0533 379673  
 cell. 349/6391887  
 serate danzanti, latino americano - dancing & latino-american evenings



### 22 CRISTALLO

Via Lungomare Italia, 1 • tel. 0533 440411  
 cell. 333/6990398



## 23 PRESTIGE

Lungomare Italia, 3 • tel. 0533 461105  
info@prestigidodellenazioni.com  
www.prestigidodellenazioni.com  
Banana boat, jet surf, Water ball



## 24 LIDÒ

Via Lungomare Italia, 5 • tel. 0533 399060  
cell. 331 220883 • info@beachlido.it  
www.beachlido.it

Zona carica colorata, offerta frutta mattina e pomeriggio, terrazza panoramica  
Cell phone charging area, fruit provided mornings and afternoons, panoramic terrace



## 25 SERENA

Via Lungomare Italia, 5/A • tel. 0533 379076 • bagnoserena.nazioni@libero.it



## 26 ORSA MINORE

Lungomare Italia, 7 • tel. 0533 379280 • orsamino2014@hotmail.com



## 27 CRIS

LungomareItalia,9 • tel. 0533379281  
cell. 351 5753108 • info@bagnocris.it  
www.bagnocris.it



## 28 LA ROTONDA

Lungomare Italia, 11 • tel. 0533 379308  
cell. 347/0966984

Serate danzanti, ballo liscio, latino americano anni 80/90 - dancing evening, ballroom and 80/90s latin American



## 29 TRINIDAD

Lungomare Italia, 13 • tel. 0533 379310  
cell. 349/6111315 • rinafarinelli@gmail.com  
www.bagnotrinidad.it info@bagnotrinidad.it

Sedia job, serate danza, latino americano - JOB chair, dance nights, Latin American



## 30 ALBATROS

Lungomare Canarie, 1 • tel. 0533 307969  
cell. 328/5999068  
albatros.lidodellenazioni@gmail.com



## 30/A BAMBÙ

Lungomare Canarie, 1/c • cell. 339 6315316  
bagnobambu@gmail.com

Gommoni e moto d'acqua, fino al max 3,50 mt lunghezza, rimessaggio moto d'acqua e catamarani, sedia Job - Inflatable boats and jet skis, up to a maximum of 3.50 meters in length, jet ski and catamaran storage, JOB chair



## 31 MEXICO

Lungomare Canarie, 3 • tel. 0533 379283  
info@bagnomexico.com  
www.bagnomexico.com deposito caschi motociclisti, sedia Job - bike helmets storage, JOB chair



## 32 GIADA

Lungomare Canarie, 5  
tel. 0533 379282 • info@bagnogiada.it  
www.bagnogiada.it



## 33 CAPO HOORN

Lungomare Canarie, 7 • tel. 0533 379240  
cell. 3384111427 • cell. 3332604204  
info@bagnocapohoorn.it  
www.bagnocapohoorn.it

piattaforme speciali per diversamente abili per accesso alla spiaggia, sedia Job-platform access to the beach for people with disabilities, JOB chair



## 34 ALOHA

Lungomare Canarie, 9 • tel. 0533 379706  
cell. 338 6081581 • info@bagnoaoloha.com  
www.bagnoaoloha.com



## 35 BAIJA TAHITI

Viale Egitto, 45 • tel. 0533 379081  
info@baiatahiti.com • www.baiatahiti.com



## LIDO DI POMPOSA

### 37 3 MOSCHETTIERI

Via Capanno Garibaldi, 22  
tel. 0533 380169 • info@tremoschettieri.com  
www.tremoschettieri.com  
sedia Job - JOB chair



### 40 GALLANTI BEACH

Via Monti Lessini, 10 • tel. 0533 380415  
info@gallantibeach.it  
www.gallantibeach.it sedia Job - JOB chair



### 41 POMPOSA

Via Passo Pordoi, 1 • tel. 0533 380185  
info@bagnopomposa.it  
www.bagnopomposa.it  
bar con ingresso ai cani (bau-bar)  
Bike service



### 42 ROCCA'S

Via Mare Adriatico, 1  
tel. 0533 380360 • cell. 366 5334904  
barboniivan@hotmail.it  
www.bagnoroccas.it  
bar con ingresso ai cani (bau-bar)



### 43 BAIJA SERENA

Piazzale Rocca, 3 • tel. 0533 440669  
cell. 338 9164710 • antonio.ferroni@live.it  
www.bagnoserena43.com  
sedia Job - JOB chair



### 44/45 MARISA


Via Mare Adriatico, 29  
tel. 0533 380364 • cell. 347 807 4166  
robertomassoletti@libero.it






## 46 ISCHIA

Via Mare Adriatico, 43/1 • tel. 0533 357988  
cell. 3924647447 • pnjsrls2019@gmail.com  
lezioni paddle, vendita attrezzatura e teqball -  
paddle lessons, equipment sales and teqball




## 47 PATRIZIA

Via Mare Adriatico • tel. 0533 380146  
www.bagnonettunopatrizia.it




## 48 NETTUNO

Via Mare Adriatico • tel. 0533 380448  
www.bagnonettunopatrizia.it




## 49 PIC NIC

Via Mare Adriatico, 87 • tel. 0533 380344  
bagnopicnic49@gmail.com



## 50 PLAYA DORADA

Via Mare Adriatico, 91 • tel. 0533 673030  
info@playadoradaresidence.com



## LIDO DEGLI SCACCHI


## 51 SAGANO

Via Mare Jonio, 1 • cell. 339 1891683  
bagnosagano@gmail.com *Sup corsi/  
noleggio tavole Sup courses/board hire*



## 51B MEDUSA

Via Mare Jonio, 11/A • cell. 389 5411685  
steackhouse



## 52 DELFINUS

Via Mare Jonio • tel. 0533 350865  
cell. 349 3935125 • sara.bonazza18@gmail.com  
bagnodelfinus@gmail.com



## 53 MATTIA

Via Mare Jonio • tel. 0533 670023  
cell. 349 3935125 • sara.bonazza18@gmail.com  
bagnodelfinus@gmail.com




## 54 CLODIA

Via Mare Jonio, 45 • tel. 0533 381131  
cell. 328 015 5236 •  
lucianidavide1@gmail.com  
noleggio mosconi - mosconi hire



## 55 EDEN

Via Mare Jonio, 73 • tel. 0533 381379




## 55A ALFIERE

Via Mare Jonio, 103 • cel. 3478038145  
orietta.guaraldi@libero.it  
www.bagnoalfiere.it




## 56 MIAMI

Via San Daniele, 1 • tel. 0533 381143  
info@bagnomiami.com  
www.bagnomiami.com  
sedia Job - JOB chair



## 57 PINGUINO

Via San Daniele, 3 • tel. 0533 440750  
bagno57pinguino@libero.it



## 58 CAPRICCIO

Via San Daniele, 5 • tel. 0533 440379  
info@bagnocapriccio.it  
centro benessere, centro sportivo -  
wellness center, sports center



## 59 LE DUNE BEACH

Via Alpi Centrali • cell. 338 3278496  
alex.bellotti79@gmail.com  
noleggio SUP, parcheggio - SUP rental,  
beach tennis, parking



## 61 VASCHELLO D'ORO


Via del Vascello, 87 • tel. 339 2233897



## PORTO GARIBALDI


## 62 BAIHA HIPPO

Via dei Mille, 42 • tel. 366 2313291



## 63 FLAMINGO

Via dei Mille, 36 • cell. 338 5779380  
tel. 0533 776129 • bagnoflamingo63@  
gmail.com beach bar



## 64 SUMMER BEACH

Via dei Mille, 34 • tel. 0533 758035  
cel. 3270260827 • www.summerkanda.it  
summerbeach@summerkanda.com




## 65 ASTOR

Via dei Mille, 34  
cell. 320 1525970 • 338 5020046  
www.bagnoastorcarli.blogspot.com  
friggitoria - fry



## 66 PANAMABEACH

Via dei Mille, 30 • tel. 0533 326226  
info@panamabeach.it



## 67 SOLE

Via dei Mille, 28 • tel. 0533 326180  
cell. 339 2105291  
solebeach67@gmail.com



## 68 LEVANTE

Via dei Mille, 26 • tel. 0533 327015  
bagnoristorante68@libero.it  
www.bagnoristorantelevante68.it



## 69 VENERE

Via dei Mille, 24 • tel. 0533 758021  
bagnoveneredacarlo@libero.it



## 70 QUELLI DI FLIP

Via dei Mille, 22 • tel. 0533 325210  
cell. 339 7657257 / 346 7289388  
www.quellidiflip.it



## 71 EUROPA

Via dei Mille • tel. 0533 327362  
www.bagnoristoranteuropa.com



## 72 APOLLO

P.le 5 Maggio, 6  
tel. 0533 314158 • cell. 347 8849749  
apollo72beach@gmail.com



## 73 ROMA

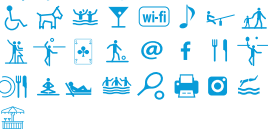
Piazza 5 Maggio, 4 • cel. 347 6362972  
info@ristorantebagnoroma.it  
www.ristorantebagnoroma.it



## 74 GLEE

Via 5 Maggio, 2 • tel. 0533 357963  
gleebeach74@gmail.com  
www.gleeexclusivebeach.it

tavolini con app per le ordinazioni, docce a riva per persone e cani - tables with app for ordering, shower at the beach for people and dogs



## 75 NETTUNO

Piazza 5 Maggio • tel. 0533 327796  
www.bagnonettuno.com



## 76 BOLOGNA

Via A.Garibaldi, 1/A • tel. 0533 324795  
hope852@hotmail.it  
www.trattoriabagnobologna.com  
sedia Job - JOB chair



## 77 MINERVA

Via A. Garibaldi, 1/B • tel. 0533 324920  
www.ristorantebagnominerva.it  
ritabily@gmail.com • insta: ritabily



## 78 NEW ESPERIA BEACH

Via A. Garibaldi, 3 • tel. 0533 326751  
bagnoesperia78@gmail.com



## 80 DUE STELLE

Piazzale Medaglie d'Oro D.L. Nav., 3  
tel. 0533 327560  
ristorante.duestelle@gmail.com



## 81 SARAH

P.le Medaglie d'Oro D.L. Nav., 5  
tel. 0533 325338 • cell. 335 5268377  
info@bagnosarah.it • www.bagnosarah.it



## 83 PARADISO

Viale Caduti del Mare, 5 • tel. 0533 324838



## LIDO DEGLI ESTENSI

### 1 MEDUSA

Via Severo Pozzati, 3 • tel. 0533 324778  
bizziclarissa@yahoo.it  
cucina vegetariana e vegana, beach-soccer sedia job, lettini per diversamente abili in collaborazione con associazione Handiamo - vegetariancuisine, JOB chair, cots for the differently abled in collaboration with associatio Handiamo



## 2 SAYONARA

Via Severo Pozzati, 5 • tel. 0533 307923 • bagnosayonara@hotmail.it  
www.sunbrellaweb.it/sayonaramacchio piscina con scivoli, 12 tappeti elastici, corsi di nuoto, zumba - swimming pool with slides, 12 trampolines, swimming lessons, zumba



## 3 CAPRI

Via Severo Pozzati, 7 • tel. 0533 440338  
bagnocapri@libero.it  
capannine fronte mare, zumba, piscina per bambini, parco giochi recintato con campo da basket, castello, campetti da tennis, piscina mobile - children's pool, enclosed playground with basketball court, castle, Tennis courts, mobile pool



## 4 BLUE MOON

Via Severo Pozzati, 9 • cell. 327 0389644  
gabryvent56@gmail.com  
3 gigantosc schermi, discoteca all'aperto - TV-mega screens, open-air disco



## 5 CALYPSO BEACH

Via Severo Pozzati, 11 • tel. 0533 440592  
tel. 053287649830 • bagno.calyпсо@yahoo.it  
www.bagnocalypsono.com  
balli latino-americani - latin-american dance



## 6 JOLLY

Via Severo Pozzati, 13 • tel. 0533 327133  
cell. 328 3014881 • info@bagnojolly.com  
hamburgeria, acquascivolo - hamburger, aerobics waterslide



## 7 ONDA BLU

Via Severo Pozzati, 15 • tel. 0533 329097  
cell. Enzo 339 3460600  
cell. Matteo 393 5181187  
info@bagnoondblunet  
www.bagnoondblunet



## 8 VENERE

Via Severo Pozzati, 17  
cell. 329 8229209 Samuele  
cell. 348 2242087 Marco



## 9 MIAMI BEACH

Via Severo Pozzati, 19 • tel. 0533 327487  
cell. 3295755100 (prenotazioni anche  
whatsapp) • www.bagnomiamibeach.com  
info@bagnomiamibeach.com  
zumba, piscina aperta anche per gli esterni  
(corsi di nuoto, area baldacchino e feste di  
compleanno) - *swimmingpoolsalsoopenfor  
outdooruse (swim- ming lessons, canopy  
area and birthday parties)*



## 10 PREY FUN BEACH

Via Severo Pozzati, 21 • tel. 0533 327647  
cell. 335 329869 • info@bagnoprey.it  
www.bagnoprey.it • www.preyfunbe-  
ach.it balli latino americani zumba ,  
beach-soccer, touchball, campi di paddle,  
hamburgeria- *latin American dances,  
paddle fields, hamburgers*



## 11 SOL LEVANTE

Via Severo Pozzati, 23 • tel. 0533 712715  
cell. 338 9293115 • 329 7463825  
fedebagnolevante@gmail.com  
zumba



## 12 VELA

Via Severo Pozzati, 25 • tel. 0533 440282  
vela12estensi@gmail.com  
lezioni di racchettoni - *pool, aquagym  
courses, paddle ball lessons*



## 13 ASTRA

Via Severo Pozzati, 27 • tel. 0533 327953  
astra\_13@libero.it cucina vegana su pre-  
notazione, (consigliata prenotazione per  
piatti celiaci) - *vegan cuisine by reserva-  
tion, (reservations recommended for  
gluten-free dishes)*



## 14/15 BEACH FOR MY DOG / MAREMOTO

Via Severo Pozzati, 29/31  
tel. 0533327950 • info@maremotobeach.com  
www.maremotobeach.com piscina cani,  
agility dog, area fitness, mini quad per  
bambini, ricarica auto elettriche, isole  
con ombrelloni recintati e kit benve-  
nuto per cani - *dog swimming pool,  
agility dog, fitness area, mini quads for  
children, electric car charging, islands  
with fenced umbrellas and welcome  
kit for dogs*



## 16 GABBIANO

Via Severo Pozzati, 33 • cell. 320 7910960  
bagnogabbiano@libero.it  
www.bagnogabbiano.it



## 17 ORO

Via Severo Pozzati, 35 • tel. 0533 327565  
monticelli.morris@gmail.com  
www.bagnooro.com  
pilates, teg ball, dance balli di gruppo,  
pista di biglie, calcetto 3 vs 3 *group dance,  
Marbles Track, 3x3 football*



## 18 ITALIA

Via Severo Pozzati, 37  
cell. 373 7214179 • giovannifogli@libero.it  
bagnoitatia18@gmail.com  
4 campietti da beach tennis



## 19 DORIAN / BY BAGNO ITALIA

Via Severo Pozzati, 39 • cell. 373 7214179  
giovannifogli@libero.it  
bagnoitatia18@gmail.com  
Area fitness, 4 campietti da beach tennis



## 20 DIAMOND

Via Severo Pozzati, 41 • cell.340 9830029  
3 campietti beach tennis



## 21 PLAYA LOCA

Via Severo Pozzati, 43 • cell. 328 8772493  
10 campietti beach tennis - 10 beach  
volleyball courts



## 22 PERLA

Via Severo Pozzati, 45  
tel. 0533 327538 • www.bagnoperla.net  
bagnoperla22@libero.it  
piscina con scivoli, baby club, acquagym  
dal lunedì al venerdì - *swimming pool  
with slides, baby club, acquagym from  
monday to friday*



## 23 COCOA' BEACH

Via Severo Pozzati, 47 • tel. 0533 359916  
cell. 333 2970933 • www.cocoa23.com  
renatoguidi147@gmail.com



## 24 PINETA BEACH

Via Severo Pozzati, 49  
tel. 0533 328280 • info@pinetabeach.it  
www.pinetabeach.it



## 25 KAPOGIRO

Via Severo Pozzati, 51 • cell. 338 4587585  
gilpe74@libero.it  
biliardino, 1 campo da basket, 1 campet-  
to da calcetto, 2 campi da beach volley e 4  
da beach tennis



## 26 MARFISA

Via Severo Pozzati, 53  
tel. 0533 327444 • marfisa26@gmail.com  
www.bagnomarfisa.it

4 campietti da beach tennis, 1 campo da  
beach volley



## 27 ARAGOSTA BEACH

Via Severo Pozzati, 55 • cell. 328 3392436  
info@bagnoaragosta.com



## 28 VASCELLO

Via Severo Pozzati, 57 • cell. 351 9347857  
bagnovascello@gmail.com  
(Risto-bar)  
beach soccer, Sedia Job, acquagym  
JOB chair, aquagym



## LIDO DI SPINA

### 30 LIDO

V.Vene di Bellocchio, 3 • tel. 0533 307006  
bagnolido@email.it • www.bagnolido.it



### 31 MARINELLA VIDA BEACH

Via Vene di Bellocchio, 5 • cell.3475521269  
tracygio11222@tiscali.it



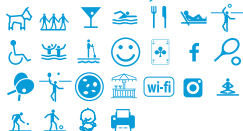
### 32 CAMPO DEL SOLE

Via Vene di Bellocchio, 7 • tel. 0533 330533  
massimo66vitalba@gmail.com  
piadina di produzione propria



### 33 MOLO 33

V. Vene Di Bellocchio, 9 • info@faro34.it  
cell. 339 8112018/351 8143473  
Pokè, lezioni di beach-tennis, sedia a rotelle  
per diversamente abili per raggiungere il  
mare, docce calde per persone diversamente  
abili - pokè, beach-tennis lessons, wheelchairs  
for the differently abled to reach the sea,  
hot showers for differently abled



### 34 FARO

Via Vene Di Bellocchio, 11 • cell. 339 8112018  
info@faro34.it • www.faro34.it  
lezioni di beach-tennis, sedia a rotelle  
per disabili per raggiungere il mare, docce  
calde per persone diversamente abili, pokè  
- beach-tennis lessons, wheelchairs for the  
differently abled to reach the sea, pokè



### 35 HAWAII

Via Vene Di Bellocchio, 13  
tel. 0533 307047 • a.aguiari@infinito.it



### 36 ENJOY 36

Via Vene di Bellocchio, 15  
cell. 340 7443903 • enjoy36@libero.it  
lezioni di beach-tennis - beach-tennis lessons



### 37 HAITI

Via Vene di Bellocchio, 17 • tel. 0533 330669  
info@campingmarepineta.com  
www.campingmarepineta.com  
sedia a rotelle per le persone diversamente  
abili per raggiungere il mare  
- wheelchairs for the differently abled  
to reach the sea



### 38 CAPANNA

Via Vene di Bellocchio, 19 • tel. 0533 330110  
info@campingmarepineta.com  
www.campingmarepineta.com



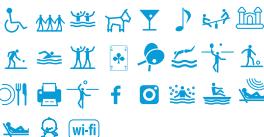
### 39 TROCADERO

Via Vene di Bellocchio, 21  
tel. 0533 440718 • cell. 339 4564347  
bagnotrocadero@gmail.com  
concerti dal vivo, carico-scarico camper,  
gazebo - live concerts, camper loading  
and unloading, gazebo



### 40 SAN MARCO

Via Vene di Bellocchio, 23  
tel. 0533 330515  
info@bagnosanmarco.com  
calcio 3 contro 3 su campo in erba  
sintetica, lezioni di beach-tennis - 3vs3  
football on a synthetic grass field,  
beach-tennis lessons



### 41 HAVANA BEACH BY ANCORA

Via Vene di Bellocchio, 25  
tel. 0533 330262 • cell. 329 2213786  
havanabeach.41@alice.it  
www.havanabeachbyancora.it  
lezioni di beach-tennis, piscina per bambini  
beach-tennis lessons, children's pool



### 42 MONTECARLO

Via Vene di Bellocchio, 27  
tel. 347 6981107  
info.bagnomontecarlo@gmail.com



### 43 FLORIDA BEACH

Via Vene di Bellocchio, 29  
tel. 0533 333633 • lafenice18@libero.it  
toilette bambini - toilettes for children



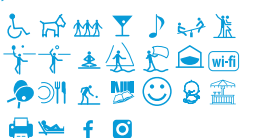
### 44 BAIA DI MAUI

Via Vene di Bellocchio, 31  
tel. 0533 334512 • info@baiadimaui.eu  
www.baiaidimaui.eu corso e noleggio di  
barca a vela, corsi di windsurf; sup, scuola,  
noleggio ed escursioni in catamarano,  
sedia job, - sailing courses and boat hire,  
windsurf lessons, catamaran lessons, rental  
and excursions, sup, JOB chair,



### 45 HUNA GLI STRAVACCATI A LAPLAYA

Via Vene di Bellocchio, 33 • cell. 345 466 8957  
hamburgeria, corsi di sup, pilates,  
campi da beach tennis e beach volley  
illuminati la sera, massaggi in spiaggia,  
cinema sul mare, campi solari i, rampa  
da skate, sedia job - hamburger joint,  
SUP courses, Pilates, beach tennis, and  
beach volleyball courts illuminated  
evenings, massages on the beach,  
cinema at sea, solar camps, skate ramp,  
JOB chair



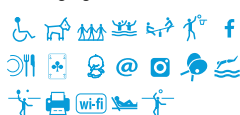
### 46 CORALLO

Via Vene di Bellocchio, 35  
tel. 335 439880 • milly@tomasicase.com  
area gonfiabili (una volta a settimana),  
docce calde gratuite, sedia job - inflatables  
once a week, hot shower for free, JOB chair



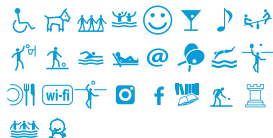
## 47 GRANCHIO

Via Vene di Bellocchio, 37  
tel. 0533 330284 • info@bagnogranchio.com  
www.bagnogranchio.com



## 48 SPINA

Via Vene di Bellocchio, 39  
tel. 0533 330264 • cell. 320 7799249  
spinabeach48@gmail.com  
www.bagnospina.com lezioni di beach-tennis, Zumba - beach tennis-lessons



## 49 SUEÑO BEACH

Via Vene di Bellocchio, 41  
tel. 0533 359348 • suegno49@gmail.com  
passerella per persone diversamente abili,  
gazebo in spiaggia - boardwalk for the  
differently abled



## 50 SPORT MAI TAI

Via Vene di Bellocchio, 43  
cell. 339 4682494 • bagnosport2016@gmail.com  
www.bagnosportidospina.com



## 51/52 SCHIUMA

Via Vene di Bellocchio, 45cell.  
cell. 329 4507078

Palestra, lezioni e centro Paddle con 3  
campi - Gym, padel lessons and center  
with 3 courts

Numero per lezioni di Paddle/Number  
for the lessons: 347006679



## 53 EDEN

Via Vene di Bellocchio, 47  
tel. 0533 330332  
valerianomartini60@gmail.com  
sparring, sala tv, baby dance - tv room,  
baby dance



## 54 MALUA

Via Vene di Bellocchio, 49  
cell. 331 8599153 • www.malua54.it  
info@malua54.it *docce calde*



## 55 MARRAKECH

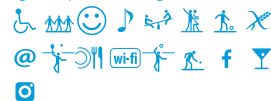
Via Vene Di Bellocchio, 51  
tel. 0533 359275 • cell.3336515009  
marrakechbeach55@gmail.com  
www.marrakechbeach.it

foot-volley, 6 campi beach-tennis, sedia  
a rotelle per persone diversamente abili  
per raggiungere il mare, serate d'oriente,  
auto elettrica per clienti, spinning - 6  
beach-tennis courts, wheelchairs for  
the differently abled to reach the sea,  
asian evenings, charging points for  
electric cars



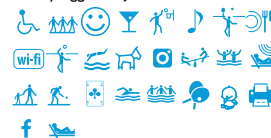
## 56 PALM BEACH

Via Vene Di Bellocchio, 53  
tel. 0533 333224 • cell. 388 7748989  
lucianitoninoaleggio@gmail.com  
www.palmbeach56.com  
angolo scalda pappe, serata disco - disco  
night, baby food warming station



## 57 MARYSOL

Via Vene Di Bellocchio, 55  
tel. 0533 333663 • cell. 3345771286 (solo  
whatsapp) / only whatsapp)  
info@spiaggiamarysol.it  
www.spiaggiamarysol.it



## 58 PATRIZIA

Via Vene Di Bellocchio, 57  
tel. 0533 330311 • teo.978@libero.it  
campo da paddle



## 59 MIRKO

Via Vene Di Bellocchio, 59  
tel. 0533 330137 • bagnomirko@gmail.com  
Sedia Job - JOB chair



## 60 HOLIDAY

Via Vene Di Bellocchio, 61  
cell. 3338077801 • circ81@hotmail.it  
cucina napoletana, delivery sulla spiaggia -  
Babysitting, Neapolitan cooking,  
beach delivery



## 61 KURSAAL

Via Vene Di Bellocchio, 63  
tel. 0533 330320 • info@bagnokursaal.it  
www.bagnokursaal.it

istruttore beach-tennis, terrazza pano-  
ramica, parcheggio moto e bici, tachball-  
beach-tennis lessons, panoramic terrace,  
motorcycle and bicycle parking, tachball



## 62 SABBIA D'ORO

Via Vene Di Bellocchio, 65  
tel. 0533 440057 • cell. 331 2506644  
deniszama@libero.it  
www.bagnosabbiaodoro.net



## 63 LE PIRAMIDI

Via Vene Di Bellocchio, 67  
tel. 0533 330419  
bagnolepiramidi@gmail.com  
terrazza sul mare - terrazza sul mare



## 64 DOLCE VITA

Via Vene di Bellocchio, 69  
spinacampingvillage@clubdelsole.com  
www.spinacampingvillage.com  
sedia a rotelle per persone diversamente  
abili per raggiungere il mare - wheelchairs  
for the differently abled to reach the sea





## ZEICHENERKLÄRUNG

### SYMBOLES CONVENTIONNELS

-  Hotels / Hôtels
-  Ferienunterkünfte Hotel  
*Résidence Touristiques*  
*Hôtelières*
-  Zimmervermieter  
*Chambres d'hôtes*
-  Bed & Breakfast
-  Agrotourismen  
*Agrotourismes*
-  Campingplätze und Feriendörfer  
*Campings et Villages de vacances*
-  Immobilienmakler  
*Agences immobilières*
-  Tourismusunternehmen  
*Entreprises touristiques*
-  Abstellplätze für Wohnmobile  
*Parking pour camping-cars*
-  Barrierefrei  
*Accessible aux personnes*  
*handicapées*
-  Tiere erlaubt  
*Accueil chiens*

## COMACCHIO

### **1** ★ ★ ★ **LA COMACINA**

   
Via E. Fogli, 17/19 • tel. 0533 311547  
fax 0533 319257 • info@lacomacina.it  
www.lacomacina.it

### **2** **AL PASARAT**

Via Buonafede, 90 • cell. 347 4870832  
328 4920062 • fax 0533 81597  
ristlapescheria@virgilio.it  
www.bbblapasarat.com

### **3** **AL PONTICELLO**

**E AL PONTICELLO 2**    
Via Cavour, 39 • tel. 0533 314080  
alponticello@alponticello.it  
www.alponticello.it

### **4** **ALLOGGIO AL CANTINON**

Via Edgardo Fogli, 81  
tel. / fax 0533 314252  
info@alcantinon.com  
www.alcantinon.com

### **5** **LA CORNUCOPIA**

Via Agatopisto, 45 • cell. 351 8218989  
rosano.giulia@hotmail.it

### **6** **LA CORTE DEI DUCATI**

Via Mazzini, 22  
tel. / fax 0533 81156 • cell. 340 5524434  
info@lacortedeiducati.it  
www.lacortedeiducati.it

### **7** **LOCANDA DEL DELTA**

Via Agatopisto, 33 • cell. 339 1891683  
www.locandadeldelta.com

### **8** **LOCANDA DELLA PESCHERIA**

Via Edgardo Fogli, 99  
tel. / fax 0533 81597  
cell. 328 4920062 • 347 4870832  
ristlapescheria@virgilio.it  
www.bbblapescheria.it

### **9** **VILLA CAVOUR 1 E 2**

Via Cavour, 17/A - 17/B  
tel. 0533 311047 • cell. 348 5526647  
infovillacavour@gmail.com

### **10** **AGATOPISTO**

**"ANIMO SALMASTRO"**  
Via Agatopisto, 41 • cell. 379 1459343  
info@agatopisto.com

### **11** **AL RUDERINO**

Corso G. Garibaldi, 124  
cell. 338 8718736  
frenybonazza@gmail.com

### **12** **AL SOUVENIR**

Via E. Fogli, 81 • cell. 338 8832347  
souvenir.comacchio@libero.it

### **13** **CARLI'S ROOM**

Via Mazzini, 114 • tel. 347 0572591  
carlirooms@libero.it

### **14** **COMACCHIO**

Corso Garibaldi, 103/B  
cell. 389 6666078  
info@bebcomacchio.it

### **15** **DA MATTIA**

Corso Garibaldi, 114  
cell. 347 9917141  
businaromattia@gmail.com

### **16** **DAL FIOCININO**

Via Edgardo Fogli, 44  
cell. 349 4437012 / 349 2801385  
jeca89@live.it

### **17** **DAL MARINAIO**

Via dei Fabbri, 8  
cell. 391 1488196 / 333 7691014  
antoniettasu@googlegmail.com

### **18** **DAI NONNI**

Via Marconi, 50 • cell. 334 5780463  
gelligabriele94@gmail.com

### **19** **FIORE DELLE VALLI**

Via Italia 61, 13  
tel. 0533 81569 • cell. 393 9320445  
erboristeriaifordalisio@gmail.com

### **20** **GRANO DI SALE**

Via dei Cefali, 7 • tel. 331 8912587  
granodisalebb@gmail.com

### **21** **I TREPPONTI**

Via Sant'Agostino Nord, 68  
cell. 370 3109177  
marighichiarra75@libero.it

### **22** **LA CASA DI CELESTE**

Via G. Marconi, 55 • tel. 339 1522492  
bb.lacasadiceleste@gmail.com

### **23** **LA CASA DI SANTINO**

Via A. Gramsci, 60  
cell. 388 9262580  
info@lacaatsantin.it

### **24** **LA CASINA**

Via Vicolo Acquadelle, 8/A  
cell. 339 2865320  
semmy6@gmail.com

### **25** **LA PITAGORA**

Via Agatopisto, 30  
cell. 335 1777424 / 389 6388267  
lapitagora@gmail.com

### **26** **MANU & MANU**

Via del Carmine, 4  
cell. 349 2136770 • 340 3602815  
manuemanu19@gmail.com

### **27** **MILLE E UNA NOTTE**

Via A. Bellini, 10 tel. • 0533 313155  
cell. 338 3703700 / 377 0244812  
info.le1001notte@gmail.com  
www.le1001notte.wixsite.com/homepage

### **28** **PORTA DEL CARMINE**

Via G. Carducci, 25/2  
tel. 0533 311562 • cell. 347 6865241  
mariocarli19@gmail.com

### **29** **SAN PIETRO**

Via San Pietro, 19  
tel. 0533 312404 • cell. 329 8155289  
dovbnya.liliya@mail.ru

### **30** **VILOE SUI**

Via dei Fabbri, 6 • cell. 377 3068577  
desimone.katia78@gmail.com

### **31** \* \* \* **VALLE RILLO**

Strada Capodistria, 8  
cell. 320 0714644 / 335 6910505  
vallerillo@gmail.com

## LIDO DI VOLANO

### **32** **IL SOLE NEL MARE**

Via Spiaggia, 36 • cell. 389 2006622 •  
www.ilsolenelmare.com  
ilsolenelmare@gmail.com

### **33** **PACE CON LA NATURA**

Via Imperiali, 177 • cell. 333 2240657  
dinoturri2008@yahoo.com

### **IMPRESA TURISTICA**

**PORTO SRL**  
Via Spiaggia, 21 • cell. 340 2562124  
nichelt@libero.it  
www.ingegneriabetrami.it

### **7 PERLE**

Via dei Cervi, 25 • tel./fax 0533 355145  
cell. 338 4434064  
setteperle@libero.it

### **MONDO**

Via dei Daini, 20  
tel. / fax 0533 355120  
info@agenziamondo.it  
www.agenziamondo.it

## LIDO DELLE NAZIONI

### ● 34 ★★ ★ CLUB VILLAGE & HOTEL SPIAGGIA ROMEA

Viale Oasi, 2 • tel. 0533 355366  
fax 0533 355113  
info@spiaggiaromea.it  
www.spiaggiaromea.it

### ● 35 ★★ ★ LA BUSSOLA

Viale Lungomare Italia, 22  
tel. 0533 379558 / 379270  
fax 0533 379559  
info@hotel-bussola.com  
www.hotel-bussola.com

### ● 36 ★★ ★ QUADRIFOGLIO

Viale Inghilterra, 2 • tel. 0533 379316  
info@quadrifogliohotel.com  
www.quadrifogliohotel.com

### ● 37 ★★ ★ ELENA E

#### DEPENDANCE

Viale Francia, 47 / 69  
tel. 0533 379039 • cell. 345 5007913  
info@albergoelena.com  
www.albergoelena.com

### ● 38 LE NAZIONI B&B

Viale Bolivia 16 • tel. 331 1343983  
www.lenazioni.com • info@lenazioni.com

### ● 39 ROOM & BREAKFAST BLUE INN

Viale Colombia 69 • tel. 0533 307445  
cell. 388 1992417  
email: info@blueinnresidence.it

### ● 40 ★★ ★ AIRONE BIANCO RESIDENCE VILLAGE

Via Generale dalla Chiesa, 1  
tel. 0533 673030 • fax 0533 673026  
info@aironebiancoresidencevillage.com  
www.aironebiancoresidencevillage.com

### ● 41 ★★ ★ CAMPING VILLAGE TAHITI

Viale Libia, 133 • tel. 0533 379500  
fax 0533 379700  
info@campingtahiti.com  
www.campingtahiti.com

### ● 42 ★★ ★ SAMOA

Viale Libia, 131/A  
tel. / fax 0533 370470  
www.villaggiosamoa.it  
info@villaggiosamoa.it

### ● DELTA SERVICE

Via Stati Uniti d'America, 63/E  
tel. / fax 0533 370054  
info@agenziadelta-service.it  
www.agenziadelta-service.it

### ● FIDIMMOBILIARE

Via Germania, 14 • tel. / fax 0533 379037  
agenziafid@libero.it  
www.fdimmobiliare.it

### ● IMMOBILIARE MEDITERRANEO 2000

Viale Portogallo, 19  
tel. / fax 0533 379326  
cell. 347 6537186  
nazioni@mediterraneo2000.com  
www.mediterraneo2000.com

### ● LIDI CASE

Via Portogallo, 58 • tel. / fax 0533 379048  
cell. 335 332961 • info@lidicase.it  
www.lidicase.it

### ● L'ONDA

Viale Portogallo, 48  
tel. 0533 379585 • fax 0533 330574  
info@agenziaonda.it  
www.agenziaonda.it

### ● BONOLI

Viale Mexico, 8 • tel. / fax 0533 379261  
cell. 347 3148128 • giorgiobonoli@gmail.com  
www.agenziabonoli.com

### ● CARLOTTA

Lungomare Italia, 41  
tel. / fax 0533 370359  
info@immobiliarecarlotta.it  
www.immobiliarecarlotta.it

### ● IL GLOBO

Lungomare Italia, 88  
tel. 0533 379208 • fax 0533 399711  
info@agenziailglobo.it  
www.agenziailglobo.it

### ● IMMOBILIARE MOSAICO

Viale Jugoslavia, 10  
tel. 0533 399725 • fax 0533 399853  
info@immobiliaremosaico.it  
www.immobiliaremosaico.it

### ● INTERIMMOBILIARE

Piazzale Italia, 7 • tel./fax 0533 379082  
interimmob@libero.it

### ● LE VELE

Lungomare Italia, 98  
tel. 0533 379751 • fax 0533 683026  
info@agenzialevele.it  
www.agenzialevele.it

### ● LIDI MARE

Viale Portogallo, 43  
tel. 0533 399744 • fax 0533 482008  
info@lidimare.com • www.lidimare.com

### ● NAZIONI DUEMILA

Viale Lungomare Italia, 126  
tel. 0533 399709 • fax 0533 398028  
info@nazioniuemila.it  
www.nazioniuemila.it

### ● RIVIERA

Lungomare Italia, 37  
tel. / fax 0533 370444 • cell. 339 8332461  
info@agenziariviera.net  
www.agenziariviera.net

### ● SIT

Viale Stati Uniti d'America, 32  
tel. 0533 379577 • Cell. 346 6605236  
info@agenziasit.it • www.agenziasit.it

### ● SOLE

Viale Lungomare Italia, 55  
tel. 0533 379033 • fax 0533 379023  
info@agenziasole.it  
www.agenziasole.it

### ● VEAR HAUSING

Lungomare Italia, 92  
tel. 0533 379416 • fax 0533 399233  
info@vear.it • www.vear.it

## SAN GIUSEPPE

### ● 43 ★★ ★ STREET HOTEL

Via Roma, 69  
tel. 0533 382710 • fax 0533 388008  
info@streethotelcomacchio.com  
www.streethotelcomacchio.com

### ● 44 ★★ ★ MAGNOLIA

Via Lido di Pomposa, 90  
tel. 0533 380279  
info@hotel-magnolia.it

### ● 45 ★★ ★ KUMA

Via Roma, 60 • tel. 0533 359666  
info@hotelkuma.it • www.hotelkuma.it

### ● 46 WANJI LAUDICELLA

S.S. Roma, 157/161 • cell. 3714777403  
wanji2021@gmail.com

### ● 47 ARIAPERTA

Via Delle Nazioni, 39  
cell. 334 2680986  
info@ariapertasostacamper.it  
www.ariapertasostacamper.it

### ● 48 ANIMANTICA

Via Lido di Pomposa, 101/103  
cell. 366 5924180  
bbanimantica@gmail.com  
www.animantica.it

### ● 49 IL PICCHIO VERDE

Via Scolo Spadina, 7  
cell. 334 9137917  
neldat1953@gmail.com

### ● 50 LA FUNTANA

Via Roma, 89  
cell. 338 6495172 • tel. 0533 380015  
info@lafuntanabb.com  
www.lafuntanabb.com

### ● 51 LA MIA OASI

Via Taglio Nuovo, 4  
tel./fax 0533 399326  
cell. 349 1686204  
lamiaoasi@yahoo.it • www.lamiaoasi.it

### ● 52 \* \* \* \* VALLE ISOLA

Via Orto Ghiacciaia, 10  
tel. 0533 379816  
info@agriturismocomacchio.com  
www.agriturismocomacchio.com

## LIDO DI POMPOSA

### ● 53 ★★★ I PINI

Via Dolomiti, 21 • tel. 0533 778631  
info@hotelpini.it • www.hotelpini.it

### ● 54 ★★ MARIASOLE

via Dolomiti, 59 • tel./fax 0533 380474  
info@hotelmariasole.it  
www.hotelmariasole.it

### ● 55 ★★★ POMPOSA RESIDENCE

Via Monte San Michele, 7  
tel. 0533 675400 • fax 0533 673026  
info@pomposaresidence.com  
www.pomposaresidence.com

### ● 56 ★★★★★ CAMPING VILLAGE 3 MOSCHETTIERI

Via Capanno Garibaldi, 22  
tel. 0533 380376 • fax 0533 380377  
info@tremoschettieri.com  
www.tremoschettieri.com

### ● 57 ★★★★★ CAMPING

VILLAGE VIGNA SUL MAR  
Via Capanno Garibaldi, 20  
tel. 0533 380216 • fax 0533 380082  
vignasulmarcampingvillage@clubdelssole.com  
www.campingvignasulmar.com

### ● 58 ★★★★★ PARK

GALLANTI VILLAGE  
Viale Alpi Orientali Nord, 118  
tel. 0533 380130 • fax 0533 380120  
info@parkgallanti.it • www.parkgallanti.it

### ● 59 DELTA E MARE

Via Monte Nero, 22 • cell. 339 6604745  
deltaemare@gmail.com  
www.deltaemare.com

### ● 60 B&B ELDORADO

Viale Dolomiti, 48 • tel. 351 9105916  
bb.eldorado48@gmail.com

### ● ANCORA

Via Monte Penegal, 8  
tel. / fax 0533 381464  
info@ancoraviaggi.it • www.ancoraviaggi.it

### ● DANILO

Via Mare Adriatico, 17  
tel. / fax 0533 380147  
info@agenziadanilo.it  
www.agenziadanilo.it

### ● DELTA BLU

Via Monte Ortigara, 2/A  
tel. 0533 381600 • fax 0533 854613  
cell. 335 6997182  
info@deltablulitalia.it  
www.deltablulitalia.it

### ● SWEET CASA

Via Mare Adriatico, 47/A  
tel. / fax 0533 382857  
info@agenziasweetcasa.com  
www.agenziasweetcasa.com

### ● VENERE

Via Mare Adriatico, 39  
tel. 0533 380308 • fax 0533 389350  
info@agenziavenerem.com  
www.agenziavenerem.com

### ● MADIA MASSIMILIANO

Via Alpi Orientali Sud, 18  
tel. / fax 0533 382085  
immobiliare.madia@alice.it  
www.agenziamadia.com

### ● ORIZZONTI

DI MELANDRI LUCIA  
Via Mare Adriatico, 66  
tel. / fax 0533 381232 • cell. 348 8744467  
agenziaorizzonti@gmail.com  
info@agenziaorizzonti.it  
www.agenziaorizzonti.it

### ● GANDOLFI

Viale Dolomiti, 8  
tel. 0533 380200 • cell. 339 8856242  
info@caselidiferraresi.com  
www.caselidiferraresi.com

### ● IL TIMONE

Viale Dolomiti, 38  
tel. / fax 0533 381249  
info@agenziailtimone.it  
www.agenziailtimone.it

### ● IMMOBILIARE EVASIONE 2

Via Mare Adriatico, 7  
tel. 0533 381937 • fax 0533 388231  
cell. 335 7549131  
info@immobiliareevasione.it  
www.immobiliareevasione.it

## LIDO DEGLI SCACCHI

### ● 61 ★★★★★ HOLIDAY

VILLAGE FLORENZ  
Via Alpi Centrali, 199  
tel. 0533 380193 • fax 0533 381456  
info@holidayvillageflorenz.com  
www.holidayvillageflorenz.com

### ● 62 ★★ CAMPING ANCORA

Via Repubbliche Marinare, 14  
tel. 0533 381276 • fax 0533 381445  
info@campingancora.it  
www.campingancora.it

### ● ESSEMME SRL

Via Cima Vignola, 40 • cell. 339 3010794  
info@essemme.com  
www.essemme.com

### ● ADRIATICA

Via Alpi Centrali, 46  
tel./fax 0533 380262/389182  
cell. 338 843296  
info@agenziadriatica.com  
www.agenziadriatica.com

### ● IL SAGANO

Via Mare Jonio, 30  
tel. 0533 380181 • fax 0533 382773  
cell. 335 314241 • info@ilsagano.it  
www.ilsagano.it

### ● IMMOBILIARE POZZATI

DI BONAZZA PAOLA  
Via Alpi Centrali, 57  
tel. 0533 380241 • fax 0533 380821  
info@immobiliarepozzati.it  
www.immobiliarepozzati.it

### ● SOLUZIONI IMMOBILIARI

Via Mare Jonio, 25  
tel. 0533 381686 • fax 0533382310  
cell. 3356654188  
info@rmsoluzioniimmobiliari.com  
www.rmsoluzioniimmobiliari.com

### ● IMMOBILIARE 3 M

Via Mare Jonio, 5 tel./fax 0533 381044  
info@agenziaimmobiliare3m.it

## PORTO GARIBALDI

### ● 63 ★★★★★ ARISTON

Via dei Mille, 6  
tel. 0533 326525  
www.aristonhotelperial.it  
info@aristonhotelperial.it

### ● 64 ★★★★★ CINZIA

Via Anita Garibaldi, 17/19  
tel./fax 0533 327145 • cell. 338 3793876  
info@hotelcinzia.it  
www.hotelcinzia.it

### ● 65 ★★★★★ HOLIDAY PARK

SPIAGGIA E MARE  
Via dei Mille, 62  
tel. 0533 327431 • fax 0533 325620  
info@campingspiaggiare.it  
www.campingspiaggiare.it

### ● 66 RAMINA

S. S. Romea, 12 • tel. / fax 0533 329176  
cell. 339 7367968  
lafenicet18@libero.it

### ● 67 VILLA BELLINI

Via Nizza, 57  
cell. 320 9623512 • fax. 0533 328120  
info@rebvillabellini.it  
www.rebvillabellini.it

### ● 68 VILLA GARIBALDI

Via Marina, 153 • cell. 333 6817748  
villagaribaldiibbsite@gmail.com

### ● 69 AL VERDE E MARE

Via G. Spadolini, 20  
tel. 0533 325931 • cell. 339 1070581  
bebalverdeemare@gmail.com

### ● 70 ANNY

Via Calatafimi, 50 • cell. 349 0620506  
bbannyporto@gmail.com

### ● 71 A CASA DI ANNY

Via Mentana, 3 • cell. 349 0620506  
bbannyporto@gmail.com

### ● 72 DONATELLA

Via Resistenza, 32 • cell. 348 8706643  
info@bebdonatella.it  
www.bebdonatella.it



## ● 73 ENSILEVA BEACH 🏖️

Via Mentana, 1 • cell. 349 1138363  
info@ensilevabeach.com  
www.ensilevabeach.com  
tel./fax. 0533 324441

## ● 74 G&G

Via Maggior Leggero, 73  
tel./fax 0533 327089 • cell. 347 4139129  
gianlucazarattini@hotmail.it

## ● 75 LA BOHÈME

Via Maggior Leggero, 57  
tel. 349 4685337  
labohemeportogaribaldi@gmail.com

## ● 76 LA MIMOSA

Via Giovane Italia, 9 • tel. 328 9524186  
bighignolimarria69@gmail.com

## ● 77 PORTO GARIBALDI

Via Ugo Bassi, 34 • cell. 335 5268377  
fax 0533 327229 • albiesp@libero.it  
www.bepportogaribaldi.it

## ● 78 SOGNO D'ESTATE 🏖️

Viale dei Mille, 33  
cell. 328 2328584  
sognodestate2019@gmail.com

## ● 79 TRAGHETTO 🏖️

Via Resistenza, 76 • cell. 329 8008922  
robin.web@libero.it

## ● FRONTE MARE 🏖️

Viale dei Mille, 207  
tel. 0533 324642 • fax 0533 441473  
cell. 393 3341392  
info@agenziafrontemare.it

## ● RESIDENCE TERESINES 🏖️

Via Anita, 36 • cell. 3470793284  
/ 347 0793376 • teresines@libero.it

## ● TOMASI TOURISM SRL

S.S. Romea 309, 6 (loc. COLLINARA)  
tel. 0533 673030 • fax 0533 673026  
info@tomasitourism.com  
www.tomasitourism.com

## ● DORIA II

Via Calatafimi, 62 • cell. 335 827 3362  
doria.residences@gmail.com  
www.doriares.it

## ● GELLI

Viale Mille, 57 • tel. / fax 0533 328575  
gelli@agenziagelli.it  
www.agenziagelli.it

## ● MILLENNIUM

Piazza 3 Agosto, 26  
tel. / fax 0533 328430  
agenzia@agenziamilennium.it  
www.agenziamilennium.it

## ● SIMONI

Viale dei Mille, 223  
tel. 0533 326716 • tel. / fax 0533 328120  
info@agenziasimoni.it  
www.agenziasimoni.it

## LIDO DEGLI ESTENSI

### ● 80 ★★★★★ PLAZA 🏖️ 🚶

Viale dei Lecci, 41  
tel. 0533 327236 • fax 0533 329072  
info@hotelplazapineta.it  
www.hotelplazapineta.it

### ● 81 ★★★ 📞 AZZURRA

Viale Alessandro Manzoni, 20  
tel. 0533 327182 / 327477 • fax con 307657  
info@hotelalbergoazzurra.it  
www.hotelalbergoazzurra.it

### ● 82 ★★★ 📞 DUBAI

**BEACH HOTEL**  
Via Milano, 1 • tel. 0533 441420  
dubaibeachhotel@gmail.com

### ● 83 ★★★ 📞 LOGONOVO

**HOTEL & LO SPA 🏖️**  
Viale delle Querce, 109  
tel. 0533 327520 • cell. 347 2666977  
info@hotellologonovo.it

www.hotellologonovo.it

### ● 84 ★★★ CALIPSO 🏖️

Viale delle Querce, 75  
tel. / fax 0533 324845 • tel. 0533 327438  
info@hotelalbergocalipso.it  
www.hotelalbergocalipso.it

### ● 85 ★★★ JULIA

Viale Giacomo Leopardi, 49  
tel. 0533 327277 • fax 0533 327632  
info@juliahotel.it • www.juliahotel.it

### ● 86 ★★★ VECCHIA RIMINI 🏖️

Viale Ludovico Ariosto, 68  
tel. 0533 327231 • fax 0533 328187  
info@hotelvecchiarimini.it  
www.hotelvecchiarimini.it

### ● 87 ★★ CORALLO

Viale Alessandro Manzoni, 23  
tel. 0533 327107 • fax 0533 326026  
info@coralloestensi.it  
www.coralloestensi.it

### ● 88 ★★ ESTENSE

Viale Giovanni Pascoli, 1  
tel. 0533 327106  
pensione\_estense@libero.it

### ● 89 ★★★ CLEO

Via Ippocampo, 16  
tel. / fax 0533 327677  
residencecleo@gmail.com  
www.cleoresidence.com

### ● 90 ★★★ FLAMINGO 🏖️

Via A. Manzoni, 6  
tel. 0533 440185 • fax 0533 673026  
info@flamingoresidencehotel.com  
www.flamingoresidencehotel.com

### ● 91 ★★★ TROPICANA 🏖️ 🚶

Via Ugo Foscolo, 61  
tel. 0533 324343  
info@residencetropicana.it  
www.residencetropicana.it

## ● 92 LOCANDA ALLOGGIO

### ARAGOSTA 🏖️

Via delle Querce, 71  
tel. 0533 327378 • fax 0533 440090  
rialcom@libero.it  
www.ristorantearagosta.net

### ● APPARTAMENTISSIMI

#### GALLORANI

Via Manzoni, 13/A  
tel. 0533 329186 • fax 0533 353389  
info@appartamentissimi.gallorani.it  
www.appartamentissimi.gallorani.it

### ● CLASS VIAGGI

Viale Ariosto, 10 • cell. 345 1070615  
classviaggi5@gmail.com  
www.appartamentissimi.gallorani.it

### ● L'ONDA

Viale Pascoli, 27  
tel. 0533 327485 • fax 0533 351385  
info@agenziaonda.com  
www.agenziaonda.com

### ● DORIA II

Via Ariosto, 39 • cell. 335 827 3362  
doria.residences@gmail.com  
www.doriares.it

### ● CASA TUA 🏖️

Viale delle Querce, 17  
tel. / fax 0533 326785  
casatua2012@libero.it

### ● CARDUCCI

Via Carducci, 42  
tel. / fax 0533 325565  
agenziacarducci@libero.it

### ● CONTINENTAL

Viale dei Lecci, 133  
tel. 0533 327410 • fax 0533 351028  
info@agenziacontinental.it  
www.agenziacontinental.it

### ● DOMUS

Viale Leopardi, 12  
tel. 0533 324727 • fax 0533 482013  
cell. 329 5916119  
info@agenziadomus.net  
www.agenziadomus.net

### ● ERPEI IMMOBILIARE

Via delle Querce, 102/104  
tel. / fax 0533 325941  
info@rpimmobiliare.it

### ● ESTENSI

Viale Lecci, 51 • tel. / fax 0533 327429  
cell. 340 6043760  
info@agenziaestensi.it  
www.agenziaestensi.it

### ● ETRUSCA

Viale delle Querce, 38  
tel. / fax 0533 327298  
info@agenziaetrusca.it  
www.agenziaetruscaimmobiliare.eu

## ● FILIPPI NADIA

Via Ariosto, 21  
tel. 0533 327791 • tel./fax 0533 324072  
info@agenziafilippi.it  
www.agenziafilippi.it

## ● GABETTI / BELCASA

Viale Marina degli Estensi, 2  
tel. 0533 329099 • fax 0533 351203  
lidoestensi@gabetti.it  
www.belcasa.it

## ● IL MEDIATORE DI GOLFARI

Viale Dante Alighieri, 24  
tel. 0533 327311 • fax 0533 353739  
agenzia@agenziailmediatore.it  
www.agenziailmediatore.it

## ● IL PORTO 🚗 ♿

Viale Carducci, 55  
tel. 0533 326250 • fax 0533 327228  
info@immobiliareilporto.com  
www.immobiliareilporto.com

## ● IMMOBILIARE 7 LIDI 🚗 ♿

Viale Carducci, 59/61  
tel. 0533 328872 • fax 0533 670286  
info@immobiliare7lidi.it  
www.immobiliare7lidi.it

## ● I PINI

Viale dei Lecci, 13  
tel. / fax 0533 324277  
agenziaipini@virgilio.it  
www.agenziaipini.it

## ● MARCO MENEGATTI 🚗

Viale Leopardi, 31  
tel. 0533 327325 • fax 0533 351049  
info@agenziamenegatti.it  
www.agenziamenegatti.it

## ● OBIETTIVO CASA 🚗

Viale Carducci, 155  
tel. 0533 328925 • fax 0533 356469  
info@immobiliareobiettivocasa.it  
www.immobiliareobiettivocasa.it

## ● OLTRECASA IMMOBILIARE

Viale Carducci, 92  
tel. 0533 327750 • fax 0533 440267  
info@oltrecasaimmobiliare.it  
www.oltrecasaimmobiliare.it

## ● TONI GUERZONI

Viale Carducci, 177  
tel. 0533 327330 • fax 0533 353060  
info@agenziatoniguerzoni.it  
www.agenziatoniguerzoni.it

## ● VENTURA CASE

Viale Carducci, 43  
cell. 339 5220466  
alehvent@gmail.com  
www.venturacase.com

## ● VISTAMARE

Via delle Querce, 6  
tel. 0533 327175 • fax 0533 353074  
info@immobiliarevistamare.it  
www.immobiliarevistamare.it

## LIDO DI SPINA

### ● 93 ★ ★ ★ EUROPA PARK 🚗

Viale Tintoretto, 26  
tel. 0533 330177 • fax 0533 334044  
info@hoteleuropapark.it  
www.hoteleuropapark.it

### ● 94 ★ ★ ★ MICHELANGELO HOTEL & FAMILY RESORT

♿ 🚗  
Viale Michelangelo, 90  
tel. 0533 333565 • fax 0533 359041  
info@michelangeloresort.it  
www.michelangeloresort.it

### ● 95 ★ ★ ★ RAFFAELLO FAMILY RESORT ♿

Via del Guercino, 2  
tel. 0533 440307 • cell. 3921627088  
info@raffaellofamilyresort.com  
www.raffaellofamilyresort.com

### ● 96 ★ ★ ★ RESIDENCE LEONARDO 🚗 ♿

Via Leonardo da Vinci, 54/c  
tel. 0533 330781  
info@leonardovacanze.it  
www.leonardovacanze.it

### ● 97 ★ ★ ★ ★ INTERNATIONAL CAMPING MARE E PINETA

♿ 🚗  
Viale delle Acacie, 67  
tel. 0533 330110 • fax 0533 330052  
info@campingmarepineta.com  
www.campingmarepineta.com

### ● 98 ★ ★ ★ ★ SPINA CAMPING VILLAGE 🚗

Via del Campeggio, 99  
tel. 0533 330179  
www.spinacampingvillage.com  
info@spinacampingvillage.com

### ● 99 RESIDENZA LE SALINE ♿

Via della Salina, 3  
tel. 0533 330885 • cell. 349 8328963  
milena@residenzalesaline.it  
www.residenzalesaline.it

### ● 100 CORTE SPINA 🚗

Via Romea, 54  
cell. 340 4614352  
info@cortespina.it  
www.cortespina.it

### ● 101 \* \* \* \* LA CONFINA

SS Romea, 90  
cell. 366 8215120  
info@laconfina.com  
www.laconfina.com

### ● 102 \* \* \* QUIETO VIVERE ♿

Viale Raffaello Sanzio, 96  
www.quietovivereristoranteagriturismo.com • tel. 0533 333559  
infoquietovivere@gmail.com



## ● BRUNETTI MARCELLO

V.le Leonardo da Vinci, 109/B  
tel. / fax 0533 330609  
info@agenziabrunetti.it  
www.agenziabrunetti.it

## ● L'ONDA

Viale Acacie, 11  
tel. 0533 330113 • fax 0533 330574  
info@agenziaonda.it  
www.agenziaonda.it

## ● MARINA

Via delle Acacie, 67  
tel. 0533 330194 • fax 0533 330052  
info@campingmarepineta.com  
www.campingmarepineta.com

## ● ESSEVI

Viale Leonardo, 100  
tel. 0533 330827 / 339182  
fax 0533 333742  
info@agenziaessemi.it  
www.agenziaessemi.it

## ● GABETTI / BELCASA

Viale Raffaello, 200  
tel. 0533 334521 • fax 0533 339035  
lidodispina@gabetti.it  
www.belcasa.it

## ● IL FARO

Viale Leonardo, 125/E  
tel. 0533 330166 • fax 0533 334122 cell.  
346 2620703  
info@agenziaimmobiliareilfaro.it  
www.agenziaimmobiliareilfaro.it

## ● IL GABBIANO

Via Giralda, 13  
tel. / fax 0533 330534  
info@agenziailgabbiano.com  
www.agenziailgabbiano.com

## ● IL MEDIATORE

Via Boldini, 101  
tel. 0533 330432 • fax 0533 330850  
info@mediatore.it  
www.mediatore.it

## ● IL PUNTO

Viale Leonardo, 94  
tel. / fax 0533 330860  
info@immobiliarepegaso.it

## ● IL SAGITTARIO

Viale Leonardo, 7  
tel. / fax 0533 330202  
agenzia.sagittario@gmail.com  
www.agenziailsagittariospina.it

## ● ISOTTA 2000

Viale Raffaello, 131 • tel. 0533 330082  
/ 776171 • fax 0533 770201  
info@agenziaisotta.com  
www.agenziaisotta.com

## ● LE RONDINI

Viale Giordano, 5  
tel. 0533 334524 • tel./fax 0533 334185  
info@agenzialerondini.com  
www.agenzialerondini.com

## ● LE PERLE

Via Mantegna, 87  
tel. / fax 0533 330556  
info@agenzialeperle.it  
www.agenzialeperle.it

## ● MARIO

Via Perugino, 7  
tel. 0533 333193 • fax 0533 673548  
info@agenziaturisticamario.com  
www.agenziaturisticamario.com

## ● MIRAMARE

Via Michelangelo, 127  
tel. 0533 330148 • fax 0533 440260  
info@agenziamiramare.com  
www.agenziamiramare.com

## ● NUOVA A.T.I.

Viale degli Artisti, 13  
tel. 0533 330412 • fax 0533 339119  
info@agenzianuovaati.com  
www.agenzianuovaati.com

## ● PEGASO

Viale Leonardo, 99  
tel. 0533 330077 • fax 0533 440027  
info@immobiliarepegaso.it  
www.immobiliarepegaso.it

## ● STUDIO IMMOBILIARE 2000

Viale Leonardo da Vinci, 87  
tel. / fax 0533 307526  
info@studioimmobiliare2000.net  
www.studioimmobiliare2000.net

## ● ZUMA

Via Perugino, 1  
tel. / fax 0533333349  
cell.393 9462226  
info@agenziazuma.it  
www.agenziazuma.it

**ZEICHENERKLÄRUNG**  
SYMBOLES CONVENTIONNELS

- A** Ganzjährig geöffnet  
Ouverture annuelle
- S** Saisonale Öffnung  
Ouverture saisonnière



**AGENZIE DI VIAGGI**  
Travel Agencies

**LIDO DEGLI ESTENSI**  
CLASS VIAGGI

Viale Ariosto, 10  
cell 345 1070615  
classviaggi5@gmail.com  
https://offerteviaggiiclass.it  
www.offerteviaggiiclass.it

**DANIELA VIAGGI**

Viale Carducci, 30  
tel. 0533 327042  
info@danielaviaggi.it  
www.danielaviaggi.it

**LIDO DI POMPOSA**

**AGENZIA ANCORA VIAGGI**

Via Monte Penegal, 8  
tel. / fax 0533 381464    
cell. 331 9222052  
info@ancoraviaggi.it  
www.ancoraviaggi.it

**AREE GIOCO BIMBI**

Children's Playground

**COMACCHIO**

**AREA VERDE ATTREZZATA**

Children playground  
Via Montalbano e Via Punta  
Scorticata

**LIDO DI VOLANO**

**AREA VERDE ATTREZZATA**

Children playground  
Via degli Aironi

**LIDO DELLE NAZIONI**

**LUNAPARK CON GIOSTRE**

Lungomare Italia  
(luglio e agosto July and August)

**AREA VERDE ATTREZZATA**

Children playground  
Viale Germania

**PARCO GIOCHI ESDRA**

Minigolf, tappeti elastici e ping pong  
Minigolf, trampolines and table  
tennis  
Lungomare Italia, 148  
Viale Canada, 1 • cell. 3278275528  
parcoesdra@libero.it

**LIDO DI POMPOSA**

**LUNA PARK**

**Funfair**

Piazzale Rocca's, Viale Mare Adriatico  
(luglio e agosto July and August)

**LUNA PARK**

**Funfair**

Via delle Tofane  
(luglio e agosto July and August)

**AREA VERDE ATTREZZATA**

**Children playground**

Via Marfisa d'Este

**LIDO DEGLI SCACCHI**

**AREA VERDE ATTREZZATA**

**Children playground**

Viale Alpi Centrali/Via Vattellina  
(zona Sagano)

**LUNA PARK**

**Funfair**

Via Repubbliche Marinare  
(luglio e agosto July and August)

**LUNA PARK**

**Funfair**

Viale Alpi Centrali  
(luglio e agosto July and August)

**LUNA PARK**

**Funfair**

Viale degli Scacchi  
(luglio e agosto July and August)

**PORTO GARIBALDI**

**AREA VERDE ATTREZZATA**

**Children playground**

Viale dei Mille

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**LUNA PARK CON GIOCHI**

**GONFIABILI**

**Funfair with inflatables**

Via Tasso (luglio e agosto July and  
August)

**LIDO DI SPINA**

**LUNA PARK Funfair**

P.le Caravaggio  
(giugno, luglio e agosto June, July  
and August)

**SALA GIOCHI E GIOSTRE Funfair**

Viale delle Acacie  
dalle 19.30 alle 24.00, tel 333 7460555  
**AREA SOSTA CAMPER**  
Motorhome parking

**ARIAPERTA SOSTA CAMPER**

Via Delle Nazioni 39  
San Giuseppe (FE)  
cell. 334 2680986    
www.ariapertasostacamper.it  
info@ariapertasostacamper.it

**ARTIGIANATO**

Handicraft

**COMACCHIO**

**BOOKSHOP**

**MANIFATTURA DEI MARINATI**

Corso Mazzini, 200  
tel. 0533 81742

**BOOKSHOP**

**MUSEO DELTA ANTICO**

Via Agatopisto, 2/A  
tel. 0533 311316

**CARTOLIBRERIA MARI**

Piazzetta Ugo Bassi, 32  
tel. 0533 81147  
cartoleriamari@gmail.com

**CONCRETA LABORATORIO**

**ARTIGIANALE DI CERAMICA SOLIDALE.**

Piazza Folegatti, 33  
tel. 345 0511551   
www.coopgirogirotondo.com  
www.concretacomacchio.it

**ARTIGIANATO COMACCHIESE**

**SOUVENIR MANGHERINI**

Via E. Fogli, 89  
tel. 0533 312213 • 339 6266547

**SOUVENIRS BOLOGNESI DORIANO**

P.le Luca Danese, 6  
Tel 0533/81750 • 333-2935008

**ASSESSORATO**

**AL TURISMO**

Tourism department

Via Agatopisto, 3  
tel. 0533 318747 / 784 / 705 / 748  
fax 0533 318749  
turismo@comune.comacchio.fe.it  
www.comune.comacchio.fe.it  
www.turismocomacchio.it

**ASSISTENZA GAS**  
Gas cylinder services

**LIDO DI VOLANO**

**FERRAMENTA ARTE CASA**  
Via dei Daini, 15 • tel. 0533 355147

**LIDO DELLE NAZIONI**

**LA GRIGLIA**  
cell. 338 6180507

**LIDO DEGLI SCACCHI**

**STRAFORINI RAFFAELE**  
(solo vendita retail only)  
Ferramenta/elettrodomestici  
Hardware/appliances  
Via Alpi Centrali, 60  
tel. 0533 382301

**LIDO DI POMPOSA**

**FERRAMENTA BIEMME** (solo vendita)  
ferramenta, elettrodomestici, idee regalo.  
Viale Alpi Orientali Sud, 5  
tel. 329 4507589

**PORTO GARIBALDI**

**DA FANTINUOLI**  
(gas service noleggio e riparazione bici gas service and bike repair)  
Viale Bonnet, 45  
tel. 0533 327008 • cell. 349 7931581

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**LA GRIGLIA**  
Viale Manzoni, 27  
tel. 0533 327806 • cell. 333 3195291

**ASSISTENZA MOTO**  
Motoring services

**LIDO DEGLI SCACCHI**

**CAPRILI MAURIZIO**  
Viale Patrignani, 55 • tel. 0533 381375  
caprilimotor@caprilimotor.it  
www.caprilimotor.it

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**DITTA ZANNINI&ZANNINI snc**  
Via Cagliari, 18  
tel. 0533 353144 • fax 0533 327695  
hondazannini@alice.it

**AUTOFFICINE**  
Car repairs

**COMACCHIO**

**ZAMBONI**  
(Elettrauto, rivendita auto, gommista / used car sales, tyre dealer)  
Via dello Zuccherificio, 2  
Via Villaggio San Francesco, 47  
cell. 340 9194832  
tel. 0533 313022 / 312724  
autozamboni@libero.it

**LIDO DELLE NAZIONI**

**FONSATTO D.**  
(servizio revisioni - overhaul service)  
Via Romea, 24 (loc. VACCOLINO)  
tel. 0533 97401

**DANIELI GOMME snc**

(gommista e autodemolizioni  
tyre dealer and car dismantling)  
Via Romea, 29 (loc. Vaccolino)  
tel. 0533 380225  
www.danieligomme.it  
info@danieligomme.it

**LIDO DI POMPOSA**

**AUTOROMEA (Fiat - Alfa - Lancia)**  
S.S. 309 Romea, 67 (loc. S. Giuseppe)   
t. 0533 389532 • info@autoromea.com  
www.autoromea.com

**PORTO GARIBALDI**

**BATTAGLIA ERALDO**  
S.S. 309 Romea, 31 • tel. 0533 327759 •  
eraldo.battaglia@gmail.com

**AUTOFFICINA B.R.D.**

**di Bigoni Roberto**  
S.S. 309 Romea, 11 • tel./fax 0533  
327472 • autoffbrd@alice.it  
cell. 328 6406967

**ONLY CAR (Opel e Subaru)**

S.S. 309 Romea, 25  
tel. 0533 327740 • www.onlycar1.com  
onlycar1@onlycar1.it

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**AUTOGUERRINI srl (Renault e Dacia)**  
colonnina ricarica auto elettriche  
Viale dei Tigli, 90  
tel. 0533 327776 • fax 0533 351462  
info@autoguerrini.com

**Autofficina Lido**

**di Riceputi Andrea**  
Viale Ariosto, 48 • tel. 0533 327904

**AUTOFFICINE CON**  
**SOCCORSO STRADALE**  
Car repairs with  
roadside assistance

**COMACCHIO**

**AUTOCARROZZERIA S&G**  
**DI TOMASI SIMONA & C.**  
(Servizio ACI) Via Spina, 91  
tel. 0533 81463 • cell. 337 591938  
seg@telematicaitalia.it

**LIDO DI POMPOSA**

**AUTOCARROZZERIA FERRONI**  
Via delle Arti, 3 (loc. S. Giuseppe)  
tel. 0533 380207 • cell. 333 8109308  
autocarrozzeriaferroni@gmail.com

**FOGLI snc**

Via dei Mestieri, 25 (loc. S. Giuseppe)  
tel. 0533 380103 • fax 0533 389294  
cell. 333 6505834 • autoff.fogli@live.it

**AUTOCARROZZERIA FORLANI**

Via dei Mestieri, 27 (loc. S. Giuseppe)  
tel. 0533 380405 • cell. 337 592300  
forlanicar@alice.it

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**AUTOGUERRINI srl (Renault e Dacia)**  
colonnina ricarica auto elettriche  
Viale dei Tigli, 90  
tel. 0533 327776 • fax 0533 351462  
Info@autoguerrini.com

**c/o DISTRIBUTORE IP**

Via Dante Alighieri, 70  
cell. 338 7088956



**BANCHE / BANCOMAT**  
Banks / Cash Points

**COMACCHIO**

**INTESA SAN PAOLO**

Piazzetta Ugo Bassi, 34 • tel. 0533 314000  
www.intesasanpaolo.com

**BANCA MONTE DEI PASCHI DI SIENA SPA**

Piazza Folegatti, 21 • tel. 0533 312895

**BPER BANCA**

Pzza Folegatti, 6/8 • tel. 0533 314002  
www.bper.it

**UNICREDIT SPA**

Via Menegazzi, 9/11 • tel. 0533 447007

**CREDEM**

Piazza XX Settembre, 33  
tel. 0533 700016

**LIDO DI POMPOSA**

**BANCA CENTRO EMILIA**

Via Lido di Pomposa, 1 (loc. SAN GIUSEPPE)  
bancomat annuale / annual ATM  
tel 0533 381191 • fax 0533 380051  
sangiuseppe@bancacentroemilia.it

**PORTO GARIBALDI**

**BANCA INTESA SAN PAOLO**

Via U. Bassi, 27  
(solo bancomat ATM card only)

**CREDEM**

Viale dei Mille, 6  
(solo bancomat ATM card only)

**BANCA CENTRO EMILIA**

**CREDITO COOPERATIVO**

Viale Nino Bonnet, 3 • tel. 0533 328299  
comacchio@bancacentroemilia.it  
www.bancacentroemilia.it

**BPER**

Via Caprera, 49 • tel. 0533 325625  
fax 0533 325711 • www.bpr.it  
portogaribaldi@bper.it

**BPER**

Via Valle Isola, 9 • C/O Le Valli  
(solo bancomat - ATM only)

**CASSA DI RISPARMIO DI RAVENNA**

Via Ugo Bassi 8/10 • tel. 0533 329185  
fax 0533 327443 • www.lacassa.com

**MONTE DEI PASCHI DI SIENA**

Via Valle Isola, 9 c/o Centro  
commerciale Le Valli / Bennet  
(solo bancomat ATM card only)

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**CREDEM (Credito Emiliano S.p.a.)**

Viale dei Tigli, 6 (solo atm - card only)

**BPER**

(solo bancomat - ATM only)  
Viale Carducci, 179 • www.bpr.it

**UNICREDIT BANCA**

Viale Carducci, 67/69/71/73  
tel. 0533 447008  
ag03563-italia@unicred.eu  
www.unicredit.it

**LIDO DI SPINA**

**BPER**

Viale Leonardo da Vinci, 114  
(solo bancomat ATM card only)

**BIBLIOTECHE**

Library

**COMACCHIO**

**BIBLIOTECA COMUNALE**

**L.A. MURATORI** c/o Palazzo Bellini  
Via Agatopisto, 5 • tel. 0533 315882  
biblio@comune.comacchio.fe.it  
animazioneidattica@comune.  
comacchio.fe.it

Wi-fi - La biblioteca ha uno spazio al  
piano terra dedicato ai bambini dai 0  
ai 5 anni - Nati per leggere.

Wi-fi • Books for children aged 0-5 on  
the first floor - Born to read.

**Orari di apertura Opening hours:**

**Invernale Winter**

lunedì, martedì, giovedì e venerdì  
Monday, Tuesday, Thursday, Friday  
8.30 - 12.30, 15.00 - 18.00  
mercoledì e sabato  
Wednesday, Saturday  
8.30 - 12.30

**Estivo Summer**

Da lunedì a sabato  
From Monday to Saturday  
8.30 - 12.30  
martedì e giovedì  
Tuesday and Thursday  
8.30 - 12.30 / 15.00 - 18.00



**CAPITANERIA DI PORTO**  
Harbour Office

**PORTO GARIBALDI**

**UFFICIO CIRCONDARIALE MARITTIMO**

Via Caduti del Mare, 6/A  
tel. 0533 327141 • fax 0533 325672  
ucportogaribaldi@mit.gov.it

**CARABINIERI / Police**

**COMACCHIO**

**COMANDO COMPAGNIA**

Via Trepponti, 17  
tel. 0533 319900 • fax 0533 319920

**LIDO DELLE NAZIONI**

**CASERMA**

Viale Polonia, 40/42  
tel 0533 370135 • fax 0533 398225

**PORTO GARIBALDI**

**CASERMA**

Via N. Bonnet, 64  
tel. 0533 327128 • fax 0533 353130

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**CASERMA ESTENSI**

Viale Manzoni, 72  
tel. 0533 327154

**CHIESE / Churches**

**COMACCHIO**

**CATTEDRALE DI SAN CASSIANO \***

Piazza XX Settembre • Parrocchia:  
Via Menegazzi, 3 • tel. 0533 81136

**CHIESA DEL ROSARIO \***

Via Sambertolo, 7 • tel. 0533 81136

**CHIESA DEL SUFFRAGIO \***

Via Cavour

**CHIESA SAN GIOVANNI BOSCO**

**(Raibosola) \***

Via Marano, 5 • tel. 0533 313062

**SANTUARIO DI S. M. IN AULA REGIA \***

Piazzale Padre Cassiano Missonario, 2  
• tel. 0533 81234

**CHIESA DEL CARMINE \* Via Carducci, 27**

**CHIESA DI SAN PIETRO \* Via Agatopisto, 2**

**LIDO DI VOLANO**

**BEATA VERGINE DEL CARMINE \***

Via Volano Centro, 43 (loc. VOLANO)  
tel. 0533 719088

**CHIESETTA DELLA PINETA \***

Pineta di Volano • tel. 0533 719088  
Messe domenicali luglio e agosto.  
Sunday mass in July and August.

**LIDO DELLE NAZIONI**

**S. GUIDO ABATE \***

Via S. Guido, 1 • tel. 0533 379301

**LIDO DI POMPOSA**

**CHIESA DI SAN GIUSEPPE \***

Piazza Rimembranze, 2  
(loc. SAN GIUSEPPE) • tel. 0533 380134

#### LIDO DEGLI SCACCHI

##### SANT'ANTONIO \*

Via Monte San Michele, 26 • tel. 0533 380134

#### PORTO GARIBALDI

##### IMMACOLATA CONCEZIONE \*

Via N. Bonnet, 74 • tel./fax 0533 327156

#### LIDO DEGLI ESTENSI

##### SAN PAOLO \*

Viale dei Castagni, 2 • tel. 0533 327436

#### LIDO DI SPINA

##### SAN FRANCESCO D'ASSISI \*

Via Lorenzetti • tel. 0533 327156  
cell 3519736940 • maxdicarlo@yahoo.com

\* Per gli orari delle Sante Messe rivolgersi all'Ufficio Informazioni Turistiche - Mass times available at the Tourist Information Office.

### CINEMA / Cinemas

#### PORTO GARIBALDI

##### CINEPARK MULTISALA

Via Valle Isola, 1  
tel. 0533 328877 • fax 0533 328905  
info@cinemark.it • www.cinemark.it

### COMANDO PER LA TUTELA FORESTALE, AMBIENTALE E AGROALIMENTARE DEI CARABINIERI

#### Corps of Forest Rangers

#### STAZIONE CARABINIERI FORESTALI

Via Trepponti, 17 • tel. 0533 319983



### DENTISTI / Dentists

#### COMACCHIO

##### BOZZI L.

Via Menegazzi, 21 • tel. 0533 81662

##### FERRARI L.

Via Canonica, 4  
tel. 0533 312750 • cell.335 5226456

##### MORABITO A.

Via Cavour, 11 • tel. 0533 313443

##### RIZZO F.

Via Mazzini, 6 • tel. 0533 81728

#### LIDO POMPOSA

##### AGUSTO MARIO

Via Passo Pordoi, 32 • tel. 0533 380473

#### CENTRO MEDICO SAN GIUSEPPE

di Stella Arianna

Via Romea Vecchia, 20 (loc. SAN GIUSEPPE)

tel. 0533 381942 • cell. 338 8808080

info@centromedicosangiuseppe.it

www.centromedicosangiuseppe.it

#### STUDIO MEDICO ODONTOIATRICO

di Oubari Adnan • Aperto tutti i giorni

(lun-dom), anche ad agosto. *Open every day (mon-sun), open in August.*

Via Lido di Pomposa, 21

(loc. SAN GIUSEPPE)

cell. 338 8828368

#### PORTO GARIBALDI

##### MEDICINA & ODONTOIATRIA

##### BELLINI s.r.l.s.

Dentista -Laboratorio odontotecnico

riparazioni immediate -Medicina

Estetica-Ginecologo- Osteopata- Fi-

sioterapista

via Calatafimi, 7

tel/fax: 0533 324590 • cell. 3383336262

med.odont.bellini@gmail.com

##### FELISATTI L.

Via Bonnet, 67/B • tel. 0533 327018

##### EVANGELISTA G.

Via Bonnet, 56 • tel. 0533 326878

##### PERISSUTTI A.

Via Resistenza, 61 • tel. 0533 324533

##### SCRIGNOLI A.

Piazza III Agosto, 17 • tel. 0533 325804

#### LIDO DEGLI ESTENSI

##### STUDIO DENTISTICO

##### MANTOVANI A.

Via dei Lecci, 94 • tel. 0533 325500

mantolomba@libero.it

### DISCOTECHES

#### Discotheques

#### LIDO DEGLI ESTENSI

##### BLUE MOON

Via Severo Pozzati n. 9

cell. 327 0389644

#### LIDO DI SPINA

##### BARRACUDA CLUB

Via Raffaello, 109

tel. 0533 330600 • cell. 347 4580323

stefano.piazzi@tin.it



### ESCURSIONI / Excursions

#### COMACCHIO

##### ESCURSIONI NEL DELTA DEL PO

*Excursions by Motorboat in the Po Delta*

Vedi MOTONAVI - see Motorboats

#### PERCORSO STORICO NATURALISTICO

VALLI DI COMACCHIO *The Nature trail*

*of the Comacchio Lagoons*

Partenze giornaliere da marzo a

fine ottobre. Orari di partenza: vedi

pagina relativa a Valli e

Saline di Comacchio della guida.

*Daily excursions from March to end of*

*October. Timetables available in the*

*guide book, on the page of Comacchio*

*Lagoons and Salt Flats.*

Durata / duration: 2h ca.

Prenotazione obbligatoria.

*It is necessary to book in advance.*

Informazioni e prenotazioni

*Information and reservation:*

m. 340 2534267

vallidicomacchio@podeltatourism.it

#### SALINA DI COMACCHIO

##### The Salt Pans

L'accesso alla Salina è consentito solo con

guide naturalistiche-turistiche.

*Accessible only with guided tours.*

Informazioni e prenotazioni

*Information and reservation*

cell. 345 3080049 • cea@cadf.it

info@salinadicomacchio.it

www.salinadicomacchio.it

#### ASD LA VALLESINA

##### Turismo naturalistico

Località Salina di Comacchio

Lido degli Estensi • Cell. 3473476877

(itinerari ciclabili e con barca a motore

nelle valli, escursioni in canoa e

kayak, birdwatching)



### FARMACIE / Chemists

#### COMACCHIO

##### CAVALIERI D'ORO srl

Piazza Folegatti, 14 • tel. 0533 81140

cavalieridoro@lafarmacia.it

##### FARMACIA SAN CASSIANO

Via Paisolo, 12 • tel. 0533 314220

## EQUI SPA

(Parafarmacia *Chemist*)  
Via Valle Isola, 9 • c/o Centro comm.le  
Le Valli / Bennet  
tel. 0533 673092  
www.equiparafarmacie.it

## TREPPONTI

Piazza Folegatti, 27 • tel. 0533 81134  
trepponti@lafarmacia.it

## LIDO DI VOLANO

**S** DOTTORESSA PASQUALINI  
Via dei Cervi, 27 • tel./fax 0533 355464

## LIDO DELLE NAZIONI

**S** CAVALIERI D'ORO  
Viale Germania, 10 • tel. 0533 307645

## ROMEA

S.S. 309 Romez, 14/B • (loc. VACCOLINO)  
tel. 0533 97080

## LIDO DI POMPOSA

**S** POMPOSA  
Viale Mare Adriatico, 13 • tel. 0533 350634 **f**

## **A** SAVONUZZI

Via della Fontana, 52 **f**  
(loc. SAN GIUSEPPE) • tel. 0533 380208  
www.farmaciasavonuzzi.it  
farm.savonuzzi@gmail.com

## LIDO DEGLI SACCHI

**S** ADRIATICA  
Viale Alpi Centrali, 75/A **f**  
tel. 0533 381451 • 0533 327575

## PORTO GARIBALDI

**ADRIATICA**  
Via Mameli, 4/A  
tel. 0533 327551 • fax 0533 327575  
cell. (anche Whatsapp) 3480595470  
www.farmaciadriatica.it  
info@farmaciadriatica.it

## LIDO DEGLI ESTENSI

**LIDO**  
Viale Carducci, 184 **f** **@**  
tel. 0533 324271 • farmacia.lido@tiscali.it  
Per prenotazioni e ritiro:  
**☎** 391 7205100

## LIDO DI SPINA

**S** LIDO 2  
Via delle Acacie, 27 • tel. 0533 330917  
**S** TREPPONTI SRL  
Via Leonardo da Vinci, 130  
tel. 0533 330256

## FATTORIE DIDATTICHE Educational Farms

### PORTO GARIBALDI

**FATTORIA DEGLI ANIMALI**  
**AZ. AGRICOLA SOC. COOP. SOCIALE**  
**"LA COLLINARA"**  
Via dei Mille, 401  
tel. 0533 309664 • cell. 342 8053705  
info@fattoriadeglianimali.com  
http://www.lacollinara.it

## FRIGGITORIE / Fried food

### COMACCHIO

**PICCOLA CUCINA**  
Piazzetta Ugo Bassi, 7 • cell. 366 2010974

### LA SQUARE

Via Pescheria, 35  
tel. 0533 671416 • cell. 348/4861282  
amadei.ortensia8@gmail.com

### LIDO DI VOLANO

**LA SOSTA**  
Via del Bosco, 59 • tel. 0533 355249

### LIDO DELLE NAZIONI

**BELLA ITALIA**  
Lungomare Italia, 34  
cell. 3428501834

### CILIEGINA FISH

Viale delle Nazioni Unite, 108B  
cell. 3459389092

### DAL SIRE

friggitoria e pescheria  
Viale Portogallo, 40 • cell. 340 5224947

### L'ANCORA

Viale Portogallo, 54 • cell. 333 7902300

### LA BARACCHINA

Via del Lago, 4 • tel. 0533 370093  
cell. 3394971234

### LA MORA - OASI RELAX AND FOOD

Via Scolo Spadina, 5  
Cell. 349 557 3796 **f**  
lamoraaoisirelax@libero.it

### MARE PERLA 89

Viale Francia, 89  
cell. 379 1017438 - 348 7675727

### SAPORI D'ITALIA

Viale Jugoslavia, 33/35  
tel. 0533/370197 • cell. 333 4095721

### SAPORI DI ROMAGNA

Viale Francia, 39 • tel. 0533 370278

## LIDO DI POMPOSA

### LA PERLA

Viale Dolomiti, 11 • cell. 389 6116554

### ROSTICCERIA

**GASTRONOMIA AURORA**  
viale Alpi Orientali Sud N° 52  
cell 342 0916136

## LIDO DEGLI SCACCHI

### ADRIATICA

Via Mare Jonio, 32 • cell. 342 9347605

### OASI

Via Alpi Centrali, 36 • cell. 393 1074014

### FRIGGITORIA PEPEROSA BY ADRIATICA

Via Asiago, 1 • tel. 0533 357638 **f**

### SAPORI DEL MARE

Via Bainsizza, 23 • cell. 366 1331231

## SAN GIUSEPPE

**FRIGGITORIA LUCIANI** **f**  
Via Lido di Pomposa, 33  
tel. 0533 380559 • cell. 339 2889655

## PORTO GARIBALDI

### FRIGGITORIA ALLA ROTODA DA LUCIA

Piazza 3 agosto, 12/14  
tel. 0533 326418 • cell. 348 9331348

### FRIGGITORIA

**DI CAVALIERI ANNAROSA**  
Via G. Matteotti, 64  
tel. 0533 309567 • faben@libero.it

### FRIGGITORIA EL PUERTO

Via Caduti del Mare, 64/66  
cell. 339 3835946 - 393 9285364

### MARE NOSTRO

Via Ugo Bassi 65-a  
tel. 351 5107078 **f** **@**  
frittovivo@gmail.com

### PORTO DI MARE

Via Caduti del Mare, 48  
Tel. 0533 327592 • 339 7367968  
lafenicet18@libero.it

### L'ANGOLO DEL FRITTO

Via Resistenza, 74 • cell. 329 3355340

### FRIGGITORIA LUIGI

Via Caduti del Mare, 52 • tel. 0533 327052

### SENZASPINE

Via Volturmo, 137 • cell. 3934337461

## LIDO DEGLI ESTENSI

### **S** LA BOTTEGA DEI SAPORI

**RISTOGASTRONOMIA**  
Via Ariosto, 2 • cell. 346 0682120 **f**  
Anche da asporto / Also take-away



**S L'AKKUOLINA**

Viale delle Querce, 19 • cell. 334 7269308 **f**

**S ACQUA E SALE  
GASTRONOMIA E FRIGGITORIA**

Via delle Betulle, 6 **f** **@**  
cell. 351 8206760

**S TRE PONTI**

Via dei Tigli • cell. 339 7168484 **f**

**EL PUERTO AL LIDO **f****

Viale Giosuè Carducci, 25

**S CHARLEROI AL MARE**

Via delle Querce, 24  
tel. 0533 674856 - 3248255025 **f**  
Ristorante, pizzeria, hamburgeria  
e friggitoria.  
(Aprile-ottobre April-October)

**LIDO DI SPINA**

**IL GABBIANO**

Via del Gabbiano, 26 • cell. 331 8047816  
specialità di pesce / *fish specialties*

**IL PESCE FRITTO**

friggitoria e piadineria  
Viale Acacie, 4 • cell. 327 9769674



**GUARDIA DI FINANZA  
Financial Police**

Via Marina, 5 (COMACCHIO)  
NUMERO EMERGENZE 117  
tel. 0533 312764 • www.gdf.it



**IMPIANTI SPORTIVI  
Sports**

**ACQUAGYM**

*Water aerobics courses*

**CENTRO SPORTIVO COMUNALE  
DI PORTO GARIBALDI**

Via Nino Bixio, 1 (PORTO GARIBALDI)  
cell. 338 3795293

**A.S.D. Comacchiese**

asdcomacchiese@libero.it  
Corsi di Acquagym, acquabike,  
acquastep, nuoto per bambini  
*Water aerobics, aqua-cycling,  
aqua step courses, swimming  
for children.*  
cell. 340 7003627

**NUOVA SPORTIVA**

Viale Margherita  
c/o Cittadella dello Sport **f**  
piscina.comacchio@sportiva.it  
http://www.nuovasportiva.it/  
tel. 348.7942984

Corsi di nuoto, lezioni di nuoto private,  
lezioni di nuoto private per diversamen-  
te abili, corsi di acquaticità per bimbi  
0-3 anni, ginnastica in acqua, lezioni di  
ginnastica in acqua private, ginnastica in  
acqua per gestanti in fase di attivazione,  
ginnastica in palestra e personal trainer  
su richiesta.

**BOWLING**

**RED BOWLING**

Apertura dalle ore 18:30  
c/o Centro Comm.le Le Valli / Bennet  
Via Valle Isola, 1 (PORTO GARIBALDI)  
cell. 349 2274629

**CALCETTO / Five-a-side**

**CENTRO SPORTIVO COMUNALE**

**DI PORTO GARIBALDI**

**A.S.D. Comacchiese**  
cell. 338 3795293  
asdcomacchiese@libero.it

**CENTRO SPORTIVO MEDUSA**

tennis su erba sintetica e calcetto  
Via Severo Pozzati, 1 (LIDO DEGLI  
ESTENSI) tel. 0533 325340  
cell. 393 1904877 Ristorazione  
e apertura annuale. Campo all'aperto  
e campo coperto. *Catering and  
annual opening. Outdoor and  
indoor court.*

**CANOA / Canoe**

**ASD LA VALLESINA**

Località Salina di Comacchio  
(LIDO DEGLI ESTENSI) cell. 347 3476877

**CANOA CLUB COMACCHIO**

Via dello Squero, 20  
cell. 3386068050 **f**  
www.canoacomacchio.it  
canoacclubcomacchio@libero.it

**CENTRO VELICO MISTRAL**

Viale Carducci, 85 (LIDO DEGLI ESTENSI)  
tel. 0533 330245  
Abbigliamento sportivo  
Ricarica bombole per sub, wake-  
board, kitesurf, canoa, subacquea.  
*Recharge of oxygen cylinder, wakebo-  
ard, kitesurf, canoeing, diving.*

**CENTRO NAUTICO FLONAUTIC**

presso Camping Florenz • Viale Alpi  
Centrali, 199 (LIDO DEGLI SCACCHI)  
tel. 0533 380193  
www.holidayvillageflorenz.com  
**LEGA NAVALE ITALIANA**  
Via del Lago, 44 (LIDO DELLE NAZIONI)  
Cell. 339/4321831 - 379/2660830  
Attivo da inizio corsi / *Active from  
start of courses.*  
cnferrara@leganavale.it  
direzione@ltnazioni.it  
Corsi canoa per bambini.  
*Children's canoe courses.*

**CIRCOLO NAUTICO VOLANO**

Scuola di vela, canoa e kayak /  
*Sailing, canoeing and kayaking  
school.*  
Via Lungomare del Parco, 21  
(LIDO DI VOLANO)  
cell. 335 6371356 • 338 2274535  
www.circolonauticovolano.it

**CENTRI NAUTICI  
Boating centres**

**CENTRO NAUTICO FLONAUTIC**

presso Camping Florenz  
Viale Alpi Centrali, 199 (LIDO DEGLI  
SCACCHI) • tel. 0533 380193 noleggio e  
scuola di catamarani,  
windsurf, stand up paddle, canoe  
www.holidayvillageflorenz.com

**CENTRO VELICO MISTRAL**

Viale Carducci, 85 (LIDO DEGLI ESTENSI)  
0533 330245 • Ricarica bombole per sub,  
wakeboard, kitesurf, canoa, subacquea  
*Recharge of oxygen cylinder, wakebo-  
ard, kitesurf, canoeing, diving.*

**CENTRO NAUTICO COMUNALE**

Municipal Boating Centre

**CANOA CLUB COMACCHIO**

Via Squero, 20 (COMACCHIO)  
cell. 338 6068050 **f**  
www.canoacomacchio.it  
canoacclubcomacchio@libero.it

**ANMI COMACCHIO**

cell. 351 6635120  
anmicomacchio@gmail.com

**G.S. IPPOCAMPO SUB**

cell. 347/7759401

## CENTRI SPORTIVI Sport centres



### **CENTRO SPORTIVO COMUNALE DI PORTO GARIBALDI**

Via Nino Bixio, 1 (PORTO GARIBALDI)  
Piscina, calcetto, calcio e campus estivi. Pool, soccer, football, summer campus.

A.S.D. Comacchiese • cell. 338 3795293  
asdcomacchiese@libero.it



### KARTODROMO/Go-kart track

#### **KARTODROMO POMPOSA**



S.S. 309 Romea, 43 (loc. SAN GIUSEPPE)  
tel. 0533 380366 • cell. 392 9999399   
info@circuitodipomposa.com   
www.circuitodipomposa.com

### MANEGGI Riding grounds

#### **CIRCOLO IPPICO CA' SANTA MARIA a.s.d.**

S.S. 309 Romea, 21 (loc. S. GIUSEPPE)  
cell. 339 7888991 / 338 7523643 

#### **CIRCOLO IPPICO LA VECCHIA MONTA**

Via Imperiali, 38 (loc. S. GIUSEPPE)  
cell. 338 7523643 

#### **FATTORIA DEGLI ANIMALI**

#### **AZ. AGRICOLA SOC. COOP. SOCIALE "LA COLLINARA"**

cell. 342 8053705 • tel/fax 0533 309664  
info@fattoriadeglianimali.com  
www.fattoriadeglianimali.com  
scuola di equitazione • horse riding lessons

### **CLUB VILLAGE & HOTEL**

#### **SPIAGGIA ROMEA**

Viale Oasi, 2 (LIDO DELLE NAZIONI)  
tel. 0533 355366 • cell. 335 5200650  
www.spiaggiaromea.it  
Passeggiate a cavallo, trekking.  
Outings on horseback and trekking.

### **VALLE RILLO A.S.D.**

Strada Capodistria, 8 (COMACCHIO)  
cell. 320 0714644 / 335 6910505  
vallerillo@gmail.com   
Pensione per cavalli.  
Horse boarding.

### MINIGOLF

#### **PARCO GIOCHI ESEDRA**

Lungomare Italia, 148  
Viale Canada, 1 (LIDO DELLE NAZIONI)  
tel. 0533 379409 • cell. 327827528  
parcoesedra@libero.it

### PALESTRE / Gyms

#### **METAPHYSICAL.MT**

Via Mazzini, 86 (COMACCHIO)  
tel. 0533 776118 • cell. 346 3665777  
metaphysical.mt@gmail.com

### **NEW SPORTING**

Via Don Cesare Simoni, 11 (PORTO GARIBALDI) • tel. 0533 325056  
fax 0533 325056 

### PISCINE / Swimming pools

### **COMACCHIO**

#### **NUOVA SPORTIVA**

Viale Margherita c/o Cittadella dello Sport  
tel. 348.7942984   
piscina.comacchio@sportiva.it  
http://www.nuovasportiva.it/

Corsi di nuoto, lezioni di nuoto private, lezioni di nuoto private per diversamente abili, corsi di acquaticità per bimbi 0-3 anni, ginnastica in acqua, lezioni di ginnastica in acqua private, ginnastica in acqua per gestanti in fase di attivazione, ginnastica in palestra e personal trainer su richiesta. / *Swimming courses, private swimming lessons, private swimming lessons for the differently abled, aquatics courses for children 0-3 years old, water gymnastics, private water gymnastics lessons, water gymnastics for pregnant women in the start-up phase, gymnastics in the gym and personal trainers on request.*

### LIDO DELLE NAZIONI

#### **BAGNO ALBATROS**

Lungomare Canarie, 1  
tel. 0533 307969

#### **HOTEL QUADRIFOGLIO**

Viale Inghilterra, 2 • tel. 0533 379316

### **BAGNO LIDÒ**

Lungomare Italia, 5 • Tel. 0533 399060

### **LA ROTONDA**

Lungomare Italia, 11 • Tel. 0533 379308

### PORTO GARIBALDI

#### **BAGNO ASTOR**

Via dei Mille, 32 • tel. 0533 325328

#### **CENTRO SPORTIVO COMUNALE**

#### **DI PORTO GARIBALDI**

#### **A.S.D. Comacchiese**

cell. 338 3795293 / 340 7003627  
asdcomacchiese@libero.it  
Via Nino Bixio, 1 • Corsi di Acquagym, acquabike, acquastep, nuoto per bambini. *Acquagym, acquabike, acquastep swimming for children courses.*

### **PISCINA FATTORIA DEGLI ANIMALI**

#### **AZ. AGRICOLA SOC. COOP. SOCIALE**

#### **"LA COLLINARA"**

Via dei Mille, 401 • tel. 0533 309664  
cell. 342 8053705  
info@fattoriadeglianimali.com  
www.lacollinara.it

### LIDO DEGLI SCACCHI

#### **BAGNO CAPRICCIO**

Via San Daniele, 5 • tel. 0533 440379

#### **BAGNO SAGANO**

Viale Mare Jonio, 1  
cell. 339 1891683

### LIDO DI POMPOSA

#### **BAGNO GALLANTI BEACH**

Via Monti Lessini, 10 • tel 0533 380415

#### **BAGNO NETTUNO**

Via Mare Adriatico • tel. 0533 388448

#### **BAGNO PIC NIC**

Viale Mare Adriatico, 87  
tel. 0533 380344

### LIDO DEGLI ESTENSI

#### **BAGNO MIAMI BEACH**

Via Severo Pozzati, 19  
tel. 0533 327487

Corsi di nuoto - *Swimming courses.*

#### **BAGNO SAYONARA**

Via S. Pozzati, 5 • tel. 0533 327773  
0533 307923 - 0533 440464  
Piscina con Acquascivolo

#### **MAREMOTO BEACH**

Via Severo Pozzati 29/31  
tel. 0533 327950  
info@maremotobeach.com  
www.maremotobeach.com

#### **BAGNO ORO**

Acquagym  
Via Severo Pozzati, 35  
tel. 0533 327565

#### **VASCELLO**

Via Severo Pozzati, 57  
cell. 351 9347857  
bagnovascello@gmail.com

#### **BAGNO JOLLY**

Via Severo Pozzati, 13 Piscina con acquascivolo Tel. 0533 327133

### LIDO DI SPINA

#### **PARCO ACQUATICO**

c/o Spina Camping Village  
Via del Campeggio 99 • tel. 0533 330179

**PISCINA, RAFFAELLO FAMILY RESORT**

Via del Guercino 2 • tel. 0533 440307

**BAGNO FARO**

Via Vene di Bellocchio 11 • cell. 339 8112018

**BAGNO HAWAII**

Via Vene di Bellocchio 13 • tel. 0533 307047

**BAGNO SAN MARCO**

Via Vene di Bellocchio 23 • tel. 0533 330515

**BAGNO HAVANA BEACH BY ANCORA**

Via Vene di Bellocchio 25 • tel. 0533 330262

**BAGNO GRANCHIO**

Via Vene di Bellocchio 37 • tel. 0533 330284

**BAGNO SPINA**

Via Vene di Bellocchio 39 • tel. 0533 330264

**BAGNO SCHIUMA**

Via Vene di Bellocchio 45 • cell. 3294507078

**BAGNO EDEN**

Via Vene di Bellocchio 47 • tel. 0533 330332

**BAGNO MALUA**

Via Vene di Bellocchio 49 • cell. 3318599153

**BAGNO MARYSOL**

Via Vene di Bellocchio 55 • tel. 0533 333663

**BAGNO PATRIZIA**

Via Vene di Bellocchio 57 • tel. 0533 330311

**BAGNO MIRKO**

Via Vene di Bellocchio 59 • tel. 0533 330137

**BAGNO KURSAAL**

Via Vene di Bellocchio 63 • tel. 0533 330320


**BAGNO LE PIRAMIDI**

Via Vene di Bellocchio 67 • tel. 0533 330419

**SKATE PARK**

Viale Margherita, 67 (COMACCHIO) a.s.d. flipskate

Presidente: Matteo Mangherini

cell. 346 5313214 

**TENNIS**

**A.S.D. TENNIS CLUB POMPOSA** 

Via Scolo Spadina, 5

cell. 344 1398282

Corsi di tennis, 2 campi in terra rossa

*Tennis courses, 2 red clay courts*

**CENTRO TENNIS**

Via del Guercino, 1 (LIDO DI SPINA)

Corsi di tennis per bambini ed adulti.

6 campi in terra rossa e 1

campo in sintetico • cell. 391 3430139

**TENNIS CLUB MEDUSA**

Via Severo Pozzati, 1 (LIDO DEGLI

ESTENSI) tel. 0533 325340

cell. 393 1904877. Ristorazione

Apertura annuale. *Annual opening.*  
Campo all'aperto e campo coperto.  
*Indoor and outdoor courts.*

**NUOVO CIRCOLO TENNIS LAGUNA**

Via Spina, 34 (COMACCHIO)

cell. 335 395809

**VELA / Sailing**

**CENTRO NAUTICO FLONAUTIC**

presso Camping Florenz • Viale Alpi Centrali, 199 (LIDO DEGLI SCACCHI)

tel. 0533 380193

[www.holidayvillageflorenz.com](http://www.holidayvillageflorenz.com)

**CENTRO VELICO MISTRAL**

Viale Carducci, 85 (LIDO DEGLI ESTENSI)

tel. 0533 330245

Ricarica bombole per sub, wakeboard,

kitesurf, canoa, subacquea

*Recharge of oxygen cylinder, wakeboard,*

*kitesurf, canoeing, diving.*

**CIRCOLO NAUTICO VOLANO**

Via Lungomare del Parco, 21

(LIDO DI VOLANO)

cell. 335 6371356 / 338 2274535

Scuola di vela, canoa e kayak.

*Sailing and canoeing lessons.*

[www.circolonauticovolano.it](http://www.circolonauticovolano.it)

**CIRCOLO SPORTIVO LE VELE DI BELLOCCHIO UNITÀ SPECIALE 6**

V. Vene Di Bellocchio, (adiacente bagno Sabbia d'oro) Lido di Spina cell. 347 5881236. (chiamare nelle ore

serali / *call in the evening hours*)

Scuola vela • *sailing lessons*

**LEGA NAVALE ITALIANA**

Via del Lago, 44 (LIDO DELLE NAZIONI)

cell. 339/4321831 - 379/2660830

Attivo da inizio corsi

[cnferrara@leganavale.it](mailto:cnferrara@leganavale.it)

[direzione@lnazioni.it](mailto:direzione@lnazioni.it)

Corsi di vela per bambini.

*Children's sailing courses.*

**OLTREMARE C/O MARINA DEGLI ESTENSI**

Via Fortuna Maris, 2 tel. 0532 201678

cell. 331 1919106 • tel. 0532 204228

**ULTIMATE 30 ASD**

c/o Marina degli Estensi

cell. 339 7679631

[fabriziocicchini66@gmail.com](mailto:fabriziocicchini66@gmail.com)

Corsi di ormeggio, corsi di

navigazione costiera e di altura

**CANTIERE NAVALE**

**c/o MARINA DEGLI ESTENSI**

Via Fortuna Maris, 2 (LIDO DEGLI ESTENSI)

tel. 0533 328428 • cell. 392 9658853

[reception@marinaestensi.it](mailto:reception@marinaestensi.it)

[www.marinaestensi.it](http://www.marinaestensi.it)

Corsi di vela, noleggio barche a vela e gommoni a motore. *Sailing courses, boat and yacht hire.*

**CIRCOLO NAUTICO SPINA**

presso Huna Gli stravaccati a la Playa,

Via Vene di Bellocchio 33

(LIDO DI SPINA) tel. 346 6920934

[info@circolonauticospina.it](mailto:info@circolonauticospina.it)

**VOLO / Flying**

**AVIOSUPERFICIE VALLE GAFFARO**

Associazione Volo Delta 2000

Deltaplani, ultraleggeri,

aeromodellismo, paramotore. Ristoro.

*Delta planes, ultra-lights, model aircraft,*

*powered parachuting. Bar.*

Via Sacche, direzione Lido di Volano

cell. 340 7343905

[www.volodelta2000.net](http://www.volodelta2000.net)

[info@volodelta2000.net](mailto:info@volodelta2000.net)

**WAKEBOARD**

**CENTRO VELICO MISTRAL**

Viale Carducci, 85

(LIDO DEGLI ESTENSI) • tel. 0533 330245

Ricarica bombole per sub,

wakeboard, kitesurf, canoa,

subacquea. Abbigliamento sportivo

*Recharge of oxygen cylinder,*

*wakeboard, kitesurf, canoeing, diving.*

*Sportswear.*

**WINDSURF**

**CENTRO NAUTICO FLONAUTIC**

c/o Camping Florenz

Viale Alpi Centrali, 199 (LIDO DEGLI

SCACCHI) • tel. 0533 380193

[www.holidayvillageflorenz.com](http://www.holidayvillageflorenz.com)

**CENTRO VELICO MISTRAL**

Viale Carducci, 85 (LIDO DEGLI

ESTENSI) tel. 0533 330245

Abbigliamento sportivo, ricarica

bombole per sub, wakeboard, kite-

surf, canoa, subacquea

*Sportswear, recharge of oxygen cylinder,*

*wakeboard, kitesurf, canoeing, diving.*

## INFORMAGIOVANI

Via Teano, 3 (PORTO GARIBALDI)  
tel./fax 0533 328336   
informagiovani@comune.comacchio.fe.it

## INTERNET POINTS

### COMACCHIO

**BIBLIOTECA CIVICA MURATORI**  
Via Agatopisto, 5 • tel. 0533 315882  
Wi-fi.

### PORTO GARIBALDI

**EUROINFORMATICA**  
Piazza 3 Agosto, 18  
tel. 0533 328896 • fax 0533 353487  
info@euro-informatica.net  
www.euro-informatica.net

### INFORMAGIOVANI

Via Teano, 3 • tel. 0533 328336  
informagiovani@comune.comacchio.fe.it

## LIDO DEGLI ESTENSI

### FIAT LUX CAFÉ

Via Dante Alighieri, 6 • t. 0533 700879  
solo whatsapp cell. 3407503192  
Servizio wi-fi Wi-fi service

## LIDO DI SPINA

### BAR IL GIRASOLE

Viale Leonardo da Vinci, 102/104  
tel. 0533 350580 • cell. 3809108338  
(solo messaggi whatsapp)  
Servizio wi-fi - connessione ad  
internet con proprio PC. *Wi-fi service,  
internet connection with your own pc.*

### BAR PASTICCERIA LE PERLE

Via Mantegna 83/85  
tel. 0533 330718 • Servizio wi-fi -  
Connessione ad internet con proprio  
PC. *Wi-fi service, internet connection  
with your own pc.*



## LAVANDERIE / Laundries

### COMACCHIO

#### ALE.ALI (self-service)

Via dei Mercanti, 94/96  
Catia cell. 339 7454194  
Cinzia cell. 338 7582677

#### LAVASELF (SELF-SERVICE)

Via Marconi, 64

### LAVASECCO GIRASOLE DI SERINO ANNUNZIATA

Via Mazzini, 17 • cell. 339 8759358

### LAVASECCO PRIMAVERA

Viale Ghirardelli, 104 • tel 338 1987323

## LIDO DELLE NAZIONI

### LAVARAPIDO

Lungomare Italia, 65 • cell. 339 8407878  
t.ciani@virgilio.it  
www.lavarapidofe.com

## LIDO DI POMPOSA

### LAVANDERIA LAVASCIUGA

**MILLE BOLLE BLU (self-service)**  
Via Lido di Pomposa, 47 (loc. SAN GIUSEPPE).  
Aperta tutti i giorni dalle 7 alle 24. *Open  
every day from 7am until midnight.*

### LAVANDERIA LUCIANI

Via Fontana, 34 (San Giuseppe)  
cell. 439 5666436

## PORTO GARIBALDI

### LAVASELF (self-service)

Via Calatafimi, 45  
locale con chiusura automatica  
7.30 - 22.30 / room with automatic  
closing 7.30 am-10.30 pm

### ALE.ALI (self-service)

Viale Nino Bonnet, 116 • Catia 339  
7454194 • cinzia 338 7582677  
vendita detersivi alla spina e lava-  
secco. *Sale of detergents on tap and  
dry cleaning.*

## LIDO DEGLI ESTENSI

### LAVAJET (self-service)

Via dei Lecci, 49 • cell. 339 8407878

### LAVASECCO ESTENSI

Via D. Alighieri, 20 • tel. 0533 326807

## LIDO DI SPINA

### LE BOLLE (self-service)

Piazzale Caravaggio, 33  
cell. 339 8407878



## MEDICI DI BASE

General practitioner  
vedi **SERVIZI SANITARI**  
see Health Services


## MERCATI SETTIMANALI

### Street Markets


### COMACCHIO

 Mercoledì - Wednesday  
Viale dei Mercanti


### LIDO DI VOLANO

 Domenica - Sunday  
Piazza Volano Centro

## LIDO DELLE NAZIONI


 Domenica - Sunday  
Viale Inghilterra

## LIDO DI POMPOSA

 Venerdì - Friday


Viale Alpi Orientali

## LIDO DEGLI SCACCHI

 Martedì - Tuesday


Viale Scacchi

## PORTO GARIBALDI

 Giovedì - Thursday


Viale N. Bonnet

## LIDO DEGLI ESTENSI

 Sabato - Saturday

Viale dei Castagni

## LIDO DI SPINA

 Lunedì Monday

Viale Leonardo da Vinci

## MOTONAVI / Motorboats

### (escursioni nel Delta excursions in the Po Delta)

Escursioni garantite al  
raggiungimento di un numero  
minimo di partecipanti da marzo a  
ottobre. *Excursions guaranteed, with  
minimum number of participants,  
from March to October.*

## COMACCHIO

### PO DELTA TOURISM

SS Romea 309, 6  
tel 0533 81302 • cell. 346 5926555  
info@podeltatourism.it  
www.podeltatourism.it  

## VOLANO

### LAGUNARIA BOAT

tel. 0533 996448 / 996546 • cell. 335  
5875607 • www.lagunariaboat.it  
Partenze dal Porto di Goro, Pontile  
Canneviè e Pontile loc. Madonnaia.  
Departures from Port of Goro, pier  
Canneviè and pier loc. Madonnaia

## PORTO GARIBALDI

### ALBATROS II (80 pax)

cell. 333 7691014  
info@motonavealbatros.it  
www.motonavealbatros.it

**NUOVA DALÍ** (100 pax)  
cell. 393 3765759 / 333 2725536  
info@motonavedali.com  
www.motonavedali.com

**PER LA PESCA / Fishing**

**PORTO GARIBALDI**

**ANDREA DORIA**  
cell. 360 331988 / 339 7025757  
info@andrea-doria.it • www.andrea-doria.it

**ANNA B.**  
cell. 338 7129669

**KELLY C**  
cell. 337 592246 / 333 8269680

**MOTONAVE OFELIA**  
cell. 368 3978852 / 334 7574797  
www.lapescasportiva.it  
Pesca dello sgombro e palamita  
*Mackerel and skipjack fishing*

**MUNICIPIO DI COMACCHIO**  
Town Hall of Comacchio  
Piazza Folegatti, 15 • tel. 0533 310111  
www.comune.comacchio.fe.it

**MUSEI / Museums**

**COMACCHIO**  
**MANIFATTURA DEI MARINATI**  
Via Mazzini, 200 • tel. 0533 81742  
manifatturadeimarinati@parcodeltapo.it  
www.parcodeltapo.it

**MUSEO DELTA ANTICO**  
Via Agatopisto, 2 • tel. 0533 311316/81302  
info@museodeltaantico.com  
www.museodeltaantico.com  
www.turismocomacchio.it 

**LIDO DI SPINA**  
**CASA MUSEO REMO BRINDISI**

Via N. Pisano, 51/B  
tel. 0533 330963 • fax 0533 339241  
tel 0533 315829 / 315805 (Direzioe) •  
tel. 0533 314154 (IAT Tourist Informa-  
tion Office Comacchio)  
musei@comune.comacchio.fe.it  
www.turismocomacchio.it

**NAUTICA / Boating**  
**(accessori - accessories)**

**PORTO GARIBALDI**  
**ELTE.MA.**  
(strumentazione elettronica electro-  
nic instruments)  
Via Matteotti, 36 • tel. 0533 328190  
eltema00@eltemasnc.191.it

**AGENZIA NAVIGARE**  
(agenzia pratiche bureaucracy)  
Via Mameli, 17 • tel. 0533 324940 cell.  
338 3464149  
info@agenzia navigare.it

**PARMIANI**  
(costruzione e riparazioni barche in  
vetroresina)  
Via Provinciale per Ostellato, 22  
cell. 331 3870111  
parmiani@libero.it

**LIDO DEGLI ESTENSI**  
**MOTONAUTICA BELLOTTI**  
Viale Perugia, 19 • cell. 347 2363957  
Assistenza autorizzata Mercury  
MerCruiser, rimessaggio e vendita  
accessori. *Authorized assistance  
Mercury MerCruiser, boat storage and  
accessories for sale*

**NAUTICA BERGAMINI**  
Via Fortuna Maris, 2 • cel. 338 8863605  
info@nauticabergamini.it  
www.nauticabergamini.it  
Assistenza, rimessaggio e vendita  
accessori motori marini. *Assistance,  
boat storage and accessories for sale.*

**NAUTICA DEL DELTA**  
Viale G. Leopardi, 88 • t. 0533 713590  
info@nauticadeldelta.it  
www.nauticadeldelta.it  
Pratiche nautiche, assistenza,  
rimessaggio e vendita accessori.  
Vendita imbarcazioni. *Nautical  
procedures, assistance, boat storage  
and accessories for sale. Boat sales*

**MILESI GROUP**  
Viale Leopardi, 197 • tel. 0533 325653  
cell. 3357524689 • lido@milesigroup.it  
www.milesigroup.it  
Assistenza, rimessaggio e vendita ac-  
cessori. Officina autorizzata Mercury.  
*Service, garaging and accessory sales.  
Authorised Mercury garage.*

**NAUTICA / Boating**  
**(assistenza e rimessaggio  
boat services and mooring)**

**LIDO DI VOLANO**  
**NAUTICA BRANCALEONI**  
Via Volano Centro, 16 (loc. VOLANO)  
tel. 0533 355118 • cell. 338 7918080  
www.nauticabrancaleoni.it

**NAUTICA MONDO**  
Via Volano Centro, 4 (loc. VOLANO)  
tel. 0533 355209 • cell. 339 6125001  
info@nauticamondo.it  
www.nauticamondo.it

**LIDO DEGLI ESTENSI**  
**MARINA DEGLI ESTENSI**  
Via Fortuna Maris, 2  
tel. 0533 328428 • cell. 392 9658853  
reception@marinaestensi.it  
www.marinaestensi.it  
Nolo gommoni 40 cavalli (4,70 cm  
lunghezza) per uso senza patente  
nautica capienza max 4 pax  
*inflatable boat rental 40 horsepower  
(4.70 cm long) for use without a  
license nautical max capacity 4pax*

**NAUTICA DEL PORTO**  
Via Cagliari, 1  
tel. 0533 440619 • fax 0533 440621  
cell. 337 605583 / 335 7890179  
nauticadelporto@nauticadelporto.it  
www.nauticadelporto.it

**MILESI GROUP**  
Viale Leopardi, 197 • tel. 0533 325653  
cell. 3357524689 • lido@milesigroup.it  
www.milesigroup.it

Assistenza, rimessaggio e vendita ac-  
cessori. Officina autorizzata Mercury.  
*Service, garaging and accessory sales.  
Authorised Mercury garage.*

**SHIP YARD**  
Via Valle Capre, 3 • cell. 349 6259236  
nautica@nauticavallecapse.it  
www.nauticavallecapse.it

**LIDO SPINA**  
**NAUTICA CESTARI**  
(gommista aperto anche la domeni-  
ca) • Canale Logonovo, Quartiere le  
Valli • cell. 334/3169459

 **NOLEGGIO AUTO**  
**Car rental**

**LIDO DEGLI ESTENSI**  
**MARMINI AUTO**  
Via Bologna, 32 • tel. 0533 326823  
cell. 392 5353515  
noleggio auto e pulmini / *car and  
minibus hire*

**AUTO GUERRINI SRL**  
Viale dei Tigli, 90 tel. • 0533 327776  
info@autoguerrini.com  
(servizio ricarica auto elettrica)  
Noleggio auto, furgoni, pulmini con  
servizio di pick up. / *Cars rental, vans,  
minibuses with pick-up service.*

## LIDO DI POMPOSA

### NOLEGGIO AUTO

c/o Infortunistica Taddia - Via Lido di Pomposa, 66 (LOC. SAN GIUSEPPE)  
tel. 0533 382901 • fax 0533 388119  
comacchio@infortunistica.it  
www.infortunistica.it

## PORTO GARIBALDI

### AUTONOLEGGIO EASY SRL

Via Don Cesare Simoni, 13   
cell. 366 414785 • tel. 0533 718175  
easybustaxi@virgilio.it  
Noleggio senza conducente di vetture fino a 9 posti e furgoni. *Rentals without drivers of cars seating up to 9 and vans.*

## NOLEGGIO AUTO

### CON CONDUCENTE

Taxiservice

## MARANGONI MIRCO

(fino a 8 passeggeri up to 8 people)  
cell. 335 6980696  
mirco@autonoleggiolaferrarese.com  
www.autonoleggiolaferrarese.com

## N.C.C. PRIMA CLASSE GIANCARLO

cell. 333 2414594  
nccgiancarlo@gmail.com

## FONSATI SAURO TAXI

H 24. Fino a 7 passeggeri, trasporto biciclette, animali e accessibilità con carrozzina  
cell. 339 3075891 • saurofonsati@libero.it

## PAGLIERINI ROBERTO

(max 2 passeggeri + conducente)  
cell. 334 5630192  
robertoncc9@gmail.com  
Noleggio auto per disabili senza conducente. *Car rental for the differently abled, without a driver.*

## PEZZOLATO OTTAVIO

Da 4 a 8 passeggeri. cell. 339 4582621  
pezzolato.ottavio@libero.it

## FOLEGATI MASSIMO

cell. 339 676761 • info@massimofolegati.it

## BADRIVER - Antonio Davide Beltrami

4 e 8 passeggeri • cell. 340 6842758

## NOLEGGIO BICI.

### TANDEM, SCOOTER

Bike, motorbike rental

## COMACCHIO

### IAT COMACCHIO

Via Agatopisto, 2 • 0533 314154

comacchio.iat@comune.comacchio.fe.it

Aperto tutti i giorni da Marzo a Ottobre. Chiuso il lunedì da Novembre a Febbraio.

*Open every day from March to October. Closed on Mondays from November to February*

## MANIFATTURA DEI MARINATI

Via Mazzini, 200 • tel. 0533 81742  
manifatturadeimarinati@parcodeltapo.it  
(chiuso il lunedì, aperto tutti i giorni luglio e agosto. *Closed on Monday, open all day July and August*)

## NORDI GIUSEPPE

Via Muratori, 2  
tel. 0533 311529 • cell. 333 2935004  
(chiuso domenica e festivi.  
*Closed on Sundays and Holidays*)

## RISTORANTE BETTOLINO DI FOCE

Loc. Foce cell. 340 2534267

## STAZIONE BICI

Via Fattibello/Conca  
cel. 351 8336300  
info@stazionesociale.it  
www.stazionesociale.it/stazionebici

## LIDO DI VOLANO

### GRAN BAZAR DI FERRETTI

Via Spiaggia, 8 • cell. 347 0459546  
noleggio e riparazione  
*Rental and repair.*

### BAZAR EDICOLA PARTICOLARIMARE DA RITA

Via Spiaggia, 12 • tel. 0533 354931

## LIDO DELLE NAZIONI

### DAL CICLISTA

Viale Portogallo, 13 • cell. 328 6951077  
noleggio e riparazione bici.  
*Bike rental and repair.*

## UNA BICI PER DUE

V.le Inghilterra, 13 • cell. 351 9429016  
Bici muscolari, bici assistite, scooter elettrici, monopattini, risciò.  
*Muscle bikes, assisted bikes, electric scooters, scooters, rickshaws.*

## ESEDRA

V.le Canada, 1 • cell. 327 8275528  
(noleggio e riparazione)

## VERVE

Viale Jugoslavia, 4 Lido delle Nazioni  
Cell. 339/6734283 – 338/3150465 – 333/6045718  
E-bike, monopattini, e-scooter, citybike, mountainbike. Servizio di consegna e ritiro a domicilio

*E-bikes, scooters, e-scooters, city bikes, mountain bikes. Home delivery and collection service*

## LIDO DI POMPOSA

### NOLEGGIO POMPOSA

Via Alpi Orientali, 48/50  
cell. 338 4441856

## LIDO DEGLI SCACCHI

### NOLEGGIO SCACCHI

Viale d. Scacchi, 59 • cell. 348 4830338

## NOLEGGIO UMBERTO DARIO

Viale Alpi Centrali, 167 • tel. 389 5943002

## PORTO GARIBALDI

### FANTINUOLI CICLI

Vendita riparazioni noleggio. *Assistance, bike selling and rental.*  
Viale Bonnet, 45 44029 Porto Garibaldi  
Tel. 0533 327008 - cell. 349 7931581  
fantinuoli.cicli@libero.it

## LIDO DEGLI ESTENSI

### DITTA ZANNINI&ZANNINI snc

(solo noleggio scooter e moto

motorbikes rental only)

Via Cagliari, 28 • t. 0533 353144 • fax 0533 327695 • hondazannini@alice.it  
www.zanninimoto.it

## NOLEGGIO ACACIA

Viale G. Carducci, 49 • cell. 338 6977147  
noleggio bici e risciò.  
*Bike and risciò rental.*

## TUTTONOLEGGIO

Via dei Pini, 20 • cell. 393 5436247  
tuttonoleggio.tuttonoleggio@gmail.com • www.tuttonoleggio.eu  
nolo bici, rishaw a pedali ed elettrico, e-bike, monopattini, tandem vendita e ricambi accessori  
*bike rental, pedal and electric rickshaw, e-bikes, scooters, tandems for sale and spare parts/accessories*

## LIDO DI SPINA

### LOGONOVO E-BIKE

Viale delle Acacie, 7  
(bici elettriche, riparazioni, noleggio e tour guidati. *Electric bike - guided bike tour*)  
cell. 340 5039174    
www.fenicotterodeltatour.com

## ZANNINI DAVIDE

Via Caravaggio, 43 • cell. 342 1221943  
Noleggio e riparazioni. *Assistance, bike rental.*



## **OSPEDALI / Hospitals**

**OSPEDALE "S. CAMILLO"**  
Via Felletti, 2 (COMACCHIO)  
tel. 0533 723111

**OSPEDALE DEL DELTA**  
Via Valle Oppio, 2 (LAGOSANTO)  
tel. 0533 723111

**OSPEDALE SANT'ANNA**  
Via Aldo Moro, 8 • Cona (FE)  
tel. 0532 236111



## **PARCO DELTA DEL PO**

**EMILIA-ROMAGNA**  
Via Mazzini, 200 (COMACCHIO)  
tel. 0533 314003  
InfopointArea Leader  
Delta del Po: tel. 0533 81742  
www.parcodeltapo.it  
parcodeltapo@cert.parcodeltapo.it  
servizioinformativo@parcodeltapo.it

**PEDIATRI / Pediatricists**  
vedi **SERVIZI SANITARI**  
see **Health Services**

**PESCA Fishing**  
vedi **"MOTONAVI (per la pesca)"**  
see **"Motorboats (fishing)"**

**PESCA SPORTIVA**  
*Sport fishing*

**ALLE AIE SUL LAGO**  
SS. 309 Romea, 125 San Giuseppe  
tel. 0533/379088

**FREE TIME**  
Via Valli Basse, 19 San Giuseppe  
Cell. 3355393059

**ASD LA VALLESINA**  
Località Salina di Comacchio - Lido  
degli Estensi  
Cell. 3473476877

**PESCHERIE / Fishmongers**

**COMACCHIO**  
**TREPPONTI**

Via Trepponti, 34 • tel./fax 0533 81727

**LIDO DELLE NAZIONI**  
**DAL SIRE**

Viale Portogallo, 40 • cell. 340 5224947

## **LIDO DI POMPOSA**

**LIDO PESCA DI BENEVENTI E.**  
Via Lido di Pomposa, 56  
(loc. SANGIUSEPPE) • tel. 0533 380922

**PORTO GARIBALDI**  
**CAVALIERI ALDO ROSINA**

Via Caduti del Mare, 70  
tel. 0533 327006  
cavalieridiego@libero.it

**CAVALIERI W. srl**  
Via Magnavacca, 27  
tel. 0533 327252 • fax 0533 351098

**CAVALIERI W. - INGROSSO**  
Via Bonnet, 119 • Via Matteotti, 56  
tel. 0533 326340 • fax 0533 326332  
tel. negozio 0533 327252  
fax 0533 351098 • info@walcav.it

**COOPERATIVA DELLA PICCOLA**  
**GRANDE PESCA Op-Soc.Coop**  
Via Teano, 1 • tel. 0533 327117  
fax 0533 326202  
piccolagrandedepesca@gmail.com

**PESCHERIA - FRIGGITORIA LUIGI**  
Via Caduti del Mare, 52 • tel. 0533 327052  
fabriziobeneventi@hotmail.it

## **LIDO DEGLI ESTENSI**

**CAVALIERI GIANCARLO**  
Viale dei Tigli, 82  
tel. 0533 324483 (magazzino)  
tel. 0533 325887 (negozio)   
info@cavalierigiancarlo.it

## **POLIZIA MUNICIPALE**

Municipal Police  
Via Mercanti (COMACCHIO)  
t. 0533 315380 / 315381 • fax 0533 315326

**PORTI E APPRODI TURISTICI**  
*Harbours and marinas*

## **LIDO DI VOLANO**

**NAUTICA BRANCALEONI**  
Via Volano Centro, 16 • tel. 0533 355118  
www.nauticabrancaleoni.it

**NAUTICA MONDO**  
Via Centro, 4  
tel. 0533 355209 • cell. 339 6125001  
infonauticamondo@net.it  
www.nauticamondo.it

## **LIDO DEGLI ESTENSI**

**MARINA DEGLI ESTENSI**  
Via Fortuna Maris, 2  
tel. 0533 328428 • cell. 329 9658853  
reception@portomarinaestensi.it  
www.ilportomarinadegliestensi.it



**RIMESSAGGIO**  
**ROULOTTE AUTOCARAVAN**  
*Caravan garaging*

**LIDO DELLE NAZIONI**  
**RIMESSAGGIO EUROPA**  
S.S. 309 Romea, 5/7 • tel. 0533 379012  
**PORTO GARIBALDI**  
**NAUTILUS**  
Via Marina, 149 tel. 0533 327417  
fax 0533 351294 • so.co.ma.srl@libero.it  
rimessaggio roulotte

**RISTORANTI / Restaurants**  
vedi pagina - see page 58



**SERVIZI SANITARI**  
*Health Services*

## **COMACCHIO**

**GUARDIA MEDICA**  
*Local First Aid Stations*  
tel. 840 000 369 (tutti i giorni dalle 20.00  
alle 8.00 -prefestivi e festivi H 24.)  
**GUARDIA MEDICA TURISTICA \***  
*Local First Aid Stations*

## **LIDO DI POMPOSA**

Viale Mare Adriatico, 51 \*

## **LIDO DI SPINA**

Via Leonardo, 117 \*

\* I recapiti dell'ambulatorio stagionale  
sono disponibili presso l'Ufficio  
Informazioni Turistiche.  
*Seasonal doctors' surgery, specialists'  
numbers are available from the Tourist  
Information Office.*

**MEDICI DI BASE**  
*General practitioners*

## **COMACCHIO**

**MEDICI DI GRUPPO**  
**OSPEDALE DI SAN CAMILLO**  
Segreteria tel. 0533 310690

**BELLOTTI ENRICO**  
c/o Ospedale San Camillo • Via Felletti, 8  
tel. 0533 310690 • cell. 338 6951610

**BUFANO MARIA TERESA**  
Via Felletti, 8 • tel. 371 424007

**PASSARELLI MARIALUISA**  
c/o Ospedale San Camillo  
Via Felletti, 8 • cell. 377 0835505

**FERRONI MICHELE**

Corso Mazzini, 57 • tel. 0533 311830

**MOISSIADU CHIRIACHI**

c/o Ospedale San Camillo  
Via Felletti, 8 • tel. 0533 310690

**VACCARI RICCARDO**

C/o Ospedale San Camillo  
Via Felletti, 8 • cell. 333 9376525

**LEONE CARLO**

c/o Ospedale San Camillo  
Via Felletti, 8 • cell. 371 4718179

**TACHYLA IRYNA**

Via Edgardo Fogli 1 • cell. 347 4670928

**LIDO DEGLI ESTENSI****FERRONI ETTORE**

Viale dei Lecci, 9 • Cell. 338 7683928

**LIDO DI POMPOSA****FERROGNI GIORGIA**

Via Lido di Pomposa, 10 (loc. SAN GIUSEPPE) • cell. 375 6686268

**ZANDI MARIO**

Via Lido Pomposa, 62  
(loc. S. GIUSEPPE) • tel. 0533 380660

**PORTO GARIBALDI****PASSARELLI MARIALUISA**

Via Mameli, 4 • cell. 377 0835505

**FERRONI ETTORE**

Via della Resistenza, 61 • cell. 338 7683928

**GALLI STEFANO**

Via Mentana, 20 • tel. 0533 327009

**MOISSIADU CHIRIACHI**

Via Mameli, 4 • cell. 328 3863269

**LEONE CARLO**

VIA MAMELI, 4 • tel 3714718179

**VACCARI RICCARDO**

VIA MAMELI, 4 • tel. 333 9376525

**BUFANO MARIA TERESA**

VIA MAMELI, 4 • tel. 3714240072

**PEDIATRI / Pediatricists****COMACCHIO****RAIMONDI LICIA**

Via Felletti, 8 • C/O Ospedale San Camillo  
tel. 0533 310662 • cell. 349 2792897

**CARLA CAFARO**

Via Felletti, 8 • C/O Ospedale San Camillo  
tel. 0533 310892 • cell. 338/8302711

**FICO STEFANIA**

Via Felletti, 8 • C/O Ospedale San Camillo  
tel. 0533 310662 / 310892

**MAGLI PATRIZIA**

Via Felletti, 8 • C/O Ospedale San Camillo  
tel. 0533 310878 • cell. 347 2310109

**PEDIATRIA DI GRUPPO**

Segreteria  
tel. 0533 310662 / 310892

**LIDO DI POMPOSA****CAFARO CARLA**

Via dell'Uva d'Oro, 77  
(Loc. SAN GIUSEPPE)  
tel 0533 440255 • cell 338 8302711

**LIDO DI SPINA****CAVALLARI CONCETTO**

Viale Leonardo da Vinci, 128  
cell. 320 4665443

**STABILIMENTI BALNEARI****Seaside resorts**

vedi pagina see page 64

**SUBACQUEA E IMMERSIONI****Diving****COMACCHIO****G.S. IPOCAMPO SUB**

Via dello Squero, 20  
c/o Centro Nautico Fattibello  
cell. 347/7759401  
info@ippocampusub.com  
(effettuano solo corsi invernali  
only winter courses provided)

**LIDO DI POMPOSA****CLUB AMICI SUB**

S.S. 309 Romea, 20/A (Vivai  
Mirco Bonfatti, loc. SAN GIUSEPPE)  
cell. 349 2224231  
www.amicisub.it • info@amicisub.it

**LIDO DEGLI ESTENSI****CENTRO VELICO MISTRAL**

Viale Carducci, 85 • tel. 0533 330245

**TRAGHETTO PER  
PEDONI E BICICLETTE**

Ferry for people  
and bicycles

**PORTO GARIBALDI****LIDO DEGLI ESTENSI**

Orari Timetable:  
1 aprile April - 31 maggio May  
7.00 / 20.00  
1 giugno June - 30 giugno June  
7.00 / 23.00  
1 luglio July - 31 agosto August  
7.00 / 01.00

1 settembre Sept. - 30 settembre Sept.  
7.00 / 23.00

1 ottobre October - 31 marzo March  
7.30 / 19.00

Partenze ogni 5 minuti.

Departures every 5 minutes.

**TRASPORTI Transports \*****TRASPORTI DA / PER**

Transport to / from

**LIDI DI COMACCHIO****AUTOBUS DI LINEA****Bus Services****TPer**

FERRARA / LIDI DI COMACCHIO  
RAVENNA / LIDI DI COMACCHIO  
Info: tel. 0532 599490 • www.tper.it

**AUTOBUS LINEA 330/331**

Ferrara - Lidi di Comacchio

**AUTOBUS LINEA 332/333**

Ravenna - Lidi di Comacchio

**TAXIBUS DI LINEA DA COMACCHIO****PER I LIDI DI COMACCHIO Taxibus**

*Routes from Comacchio to Lidi*  
Servizio feriale con prenotazione obbligatoria il giorno precedente il viaggio.  
Transport service bookable by phone the day before travel.

Call Center: 800 52 16 16  
(Lunedì-venerdì Monday-Friday 9.00 - 15.00 / Sabato - Saturday 9.00-12.00)  
Biglietti acquistabili nelle rivendite autorizzate. Tickets can be bought from authorised retailers.

**TAXIBUS LINEA 631****Comacchio - Lido delle Nazioni**

Comacchio, Ospedale San Camillo - Porto Garibaldi - Lido degli Scacchi - Lido di Pomposa - San Giuseppe - Lido delle Nazioni

**TAXIBUS LINEA 632****Comacchio - Lido di Spina**

Comacchio, Ospedale San Camillo - Porto Garibaldi - Lido degli Estensi - Lido di Spina

**TAXIBUS LINEA 630****Comacchio - Lagosanto**

Comacchio, Ospedale San Camillo - Trepponti - Comacchio Centro - Volania - Lagosanto - Ospedale del Delta

**TAXIBUS LINEA 634****Lido di Volano - Lagosanto**

Lido di Volano - Volano - Vaccolino - Lagosanto - Marozzo - Ospedale del Delta



**AUTOLINEE DA \***

Bus departures from \*  
**CALDERARA DI RENO, BOLOGNA,  
 LIDI DI COMACCHIO**

**Saca**

Via del Sostegno, 2 - Bologna  
 tel. 051 6349422 • www.sacaonline.it

**BOVOLONE, LEGNAGO**

**LIDI DI COMACCHIO**

**DALL'AIO EUROVIAGGI**

Via Isolana, 576 - 37056 Salizole (VR)  
 tel. 045 6954021  
 www.dallaioviaggi.it

**MIRANDOLA, LIDI DI COMACCHIO  
 Corbus**

Via Farini, 51 - Pilastrì di Bondeno (FE)  
 tel. 0532 883312 • info@corbus.it  
 www.corbus.it

**MILANO, LIDI DI COMACCHIO**

**Autostradale S.r.l.**

tel. 02 30089000  
 segreteria2@autostradale.com  
 www.autostradale.it

**TORINO, LIDI DI COMACCHIO**

**FlixBus**

tel. 02 94759208 • www.flixbus.it  
 \* Informazioni sugli orari di linea  
 presso gli Uffici Informazioni Turistiche  
 dei Lidi di Comacchio. For timetable  
 information contact the Tourist Infor-  
 mation Offices at the Lidi di Comacchio.

**AUTOLINEE PER**

Bus departures to

**MIRABILANDIA, VENEZIA, CHIOGGIA**

**Corbus**

Via Farini, 51 - Pilastrì di Bondeno (FE)  
 tel. 0532 883312 • www.corbus.it



**UFFICI POSTALI**

Post Offices

**COMACCHIO**

Via Don Minzoni, • 10 tel. 0533 319511  
 fax 0533 81226 • www.poste.it

**LIDO DELLE NAZIONI**

Via dei Papi, 1 (loc. VACCOLINO)  
 tel. 0533 97223 • www.poste.it

**LIDO DI POMPOSA**

Via Lido di Pomposa, 73 (loc. SAN  
 GIUSEPPE) • tel. 0533 380311 • fax 0533  
 381465 • www.poste.it

**PORTO GARIBALDI**

Via Resistenza, 15 • tel. 0533 327035  
 fax 0533 329098 • www.poste.it

**LIDO DEGLI ESTENSI**

Via Leopardi, 54 • tel. 0533 327711  
 www.poste.it



**VETERINARI**

Veterinaries

**COMACCHIO**

**FERRARESI PIERLUIGI**

Via Don Minzoni, 14  
 tel. 0533 81012 • cell. 339 7036350  
 da lunedì a venerdì 16 - 19,  
 sabato 10 - 12.30 - chiuso domenica  
 monday to friday 4pm - 7pm,  
 saturday 10am - 12.30am - sunday closed

**LIDO DI POMPOSA**

**BALLARINI ANTONIO**

Via Lido di Pomposa, 51  
 Via delle Nazioni, 3  
 (loc. SAN GIUSEPPE)  
 tel. 0533 382434 • cell. 380 3213781

**PORTO GARIBALDI**

**PIERA BUZZONI** Via Mentana, 30  
 tel. 0533 324020

**VIGILI DEL FUOCO**

Fire Brigade

Via Don Cesare Simoni, angolo S.S.  
 309 Romea (loc. PORTO GARIBALDI)  
 tel. 0533 356441



**ZONE PEDONALI**

Pedestrian zones

**COMACCHIO**

Piazza Folegatti - Ptta Ugo Bassi  
 Tutti i giorni h 24. Accesso controllato  
 da varco elettronico

**LIDO DELLE NAZIONI**

**LUNGOMARE ITALIA, PIAZZALE ITALIA**

Dal 1 luglio al 31 agosto  
 1 July/31 August  
 Orario: tutti i giorni dalle 20 alle 24  
 every day 20/24

**LIDO DI POMPOSA**

**VIALE MARE ADRIATICO**

Dal 1 giugno al 31 agosto  
 1 June/31 August  
 Orario: tutti i giorni dalle 20 alle 24  
 every day 20/24

**LIDO DEGLI ESTENSI**

**VIALE CARDUCCI, VIALE DELLE QUERCE**

Inverno - winter:  
 festivi - holidays 15:00 / 20:00  
 Estate - summer: tutti i giorni - every  
 day 15:00 / 20:00






























**VIALE LEOPARDI** (Viale Carducci)

Estate summer: tutti i giorni  
 every day 20:00 / 01:00

**VIALE DEI CASTAGNI**

Da marzo fino a Ottobre  
 sabato dalle 06:00 alle 15:00

# Legende / Légende

-  **Private Ladesäule für Kunden** / Borne de recharge privée à l'usage des clients électriques
-  **Öffentliche Ladesäule für Elektroautos** / Borne de recharge publique pour véhicule électrique électriques
-  **Private Ladesäule zur öffentlichen Nutzung** / Borne de recharge privée à usage public
-  **Ladesäule für E-Bikes** / Colone de recharge de vélos électriques
-  **Ganzjährige Bushaltestelle** / Arrêt annuel Autobus
-  **Saisonale Bushaltestelle** / Arrêt saisonnier Autobus
-  **Strandbäder** / Etablissements balnéaires
-  **Fremdenverkehrsamt - Beherbergungen** / Bureau d'Accueil et d'Informations Touristique
-  **Fremdenverkehrsamt** / Office du Tourisme
-  **Kamera ZTL (verkehrsberuhigte Zone)** / Caméra ZTL
-  **Unterkunft** / Accomodation
-  **Krankenhaus** / Hôpital
-  **Post** / Poste
-  **Parkplatz** / Parking
-  **Reitschule/Reitclub** / RiManège/Centre hippique
-  **Naturschutzpark** / Oasis naturel
-  **Pinienwald** / Pinède
-  **Bogenschießen** / Tir à l'arc
-  **Hundeplatz** / Parc canin
-  **Spielplatz** / Parc de jeux
-  **Naturpfad für Wanderer und Radfahrer** / Sentier naturaliste cycle piéton
-  **Sportzentrum** / Centre de sport
-  **Spielplatz / Vergnügungspark** / Parc de jeux / luna park payant
-  **Carabinieri** / Carabiniers
-  **Delegation der Gemeinde** / Délégation municipale
-  **Feuerwehr** / Sapeurs-Pompiers
-  **Museum** / Musée
-  **Gottesdienst im Freien** / Liturgie en plein air service
-  **Kirche** / Église

-  **Trinkbrunnen** / Distributeurs d'eau
-  **Fahrradverleih** / Location de vélos
-  **Motorrollerverleih** / Location scooter
-  **Go-kart**
-  **Camping Bungalow**
-  **Wohnmobil - Rastplatz** / Aire de stationnement pour camping cars
-  **Hafenamt** / Capitainerie du Port
-  **Fischmarkt** / Marché du poisson
-  **Touristenhafen** / Port touristique
-  **Fischereihafen** / Port chalutiers
-  **Fähren für Fußgänger, Fahrräder, Motorroller** / Bacpiétons, vélos, scooters scooter
-  **Kanu** / Canoës
-  **Segeln** / Voile
-  **Wasserspielpark** / Parc jeux d'eau
-  **Bankautomat**
-  **Bankautomat (saisonal)**
-  **Öffentliche Toiletten** / Toilettes

## VERKEHRSBERUHGTE ZONE

Comacchio hat eine Verkehrsberuhigte Zone (ZTL) eingerichtet, in der die Zufahrt und das Parken von Fahrzeugen nur mit einer entsprechenden Genehmigung erlaubt ist. Es gibt zwei elektronische Schranken: in der Via Sambertolo und in der Piazzetta Ugo Bassi, mit leuchtenden Schildern, die das Zufahrtsverbot sofort deutlich machen. Die Zufahrt von Fahrzeugen, die für Behinderte bestimmt sind, muss im Voraus bei der örtlichen Polizeidienststelle angemeldet werden. Die vollständige Verordnung finden Sie unter: [www.comune.comacchio.fe.it](http://www.comune.comacchio.fe.it)

## ZONE À TRAFIC LIMITÉ

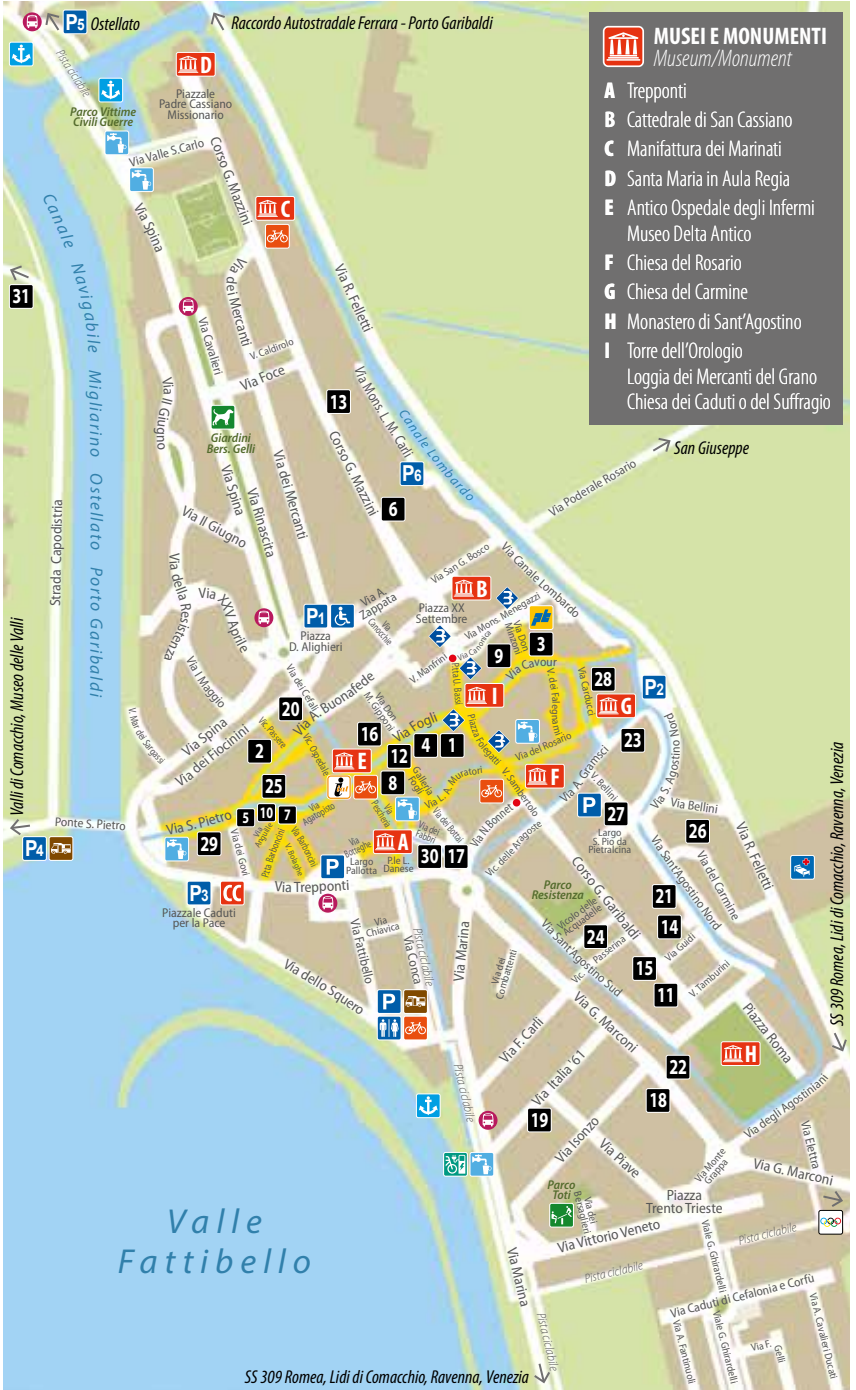
Comacchio a activé une Zone à Trafic Limité (ZTL) où l'accès et le stationnement des véhicules non autorisés sont interdits. Les deux bornes électroniques se trouvent : Via Sambertolo et Piazzetta Ugo Bassi, avec une signalétique lumineuse pour garantir l'immédiate compréhension de l'interdiction d'accès. L'accès des véhicules au service des personnes handicapées doit être communiqué au préalable au Poste de Police Municipale. Le règlement complet est disponible sur le site : [www.comune.comacchio.fe.it](http://www.comune.comacchio.fe.it)



## MUSEI E MONUMENTI

*Museum/Monument*

- A** Trepponti
- B** Cattedrale di San Cassiano
- C** Manifattura dei Marinati
- D** Santa Maria in Aula Regia
- E** Antico Ospedale degli Infermi  
Museo Delta Antico
- F** Chiesa del Rosario
- G** Chiesa del Carmine
- H** Monastero di Sant'Agostino
- I** Torre dell'Orologio  
Loggia dei Mercanti del Grano  
Chiesa dei Caduti o del Suffragio



SS 309 Romea, Lidi di Comacchio, Ravenna, Venezia

# Lido di Volano

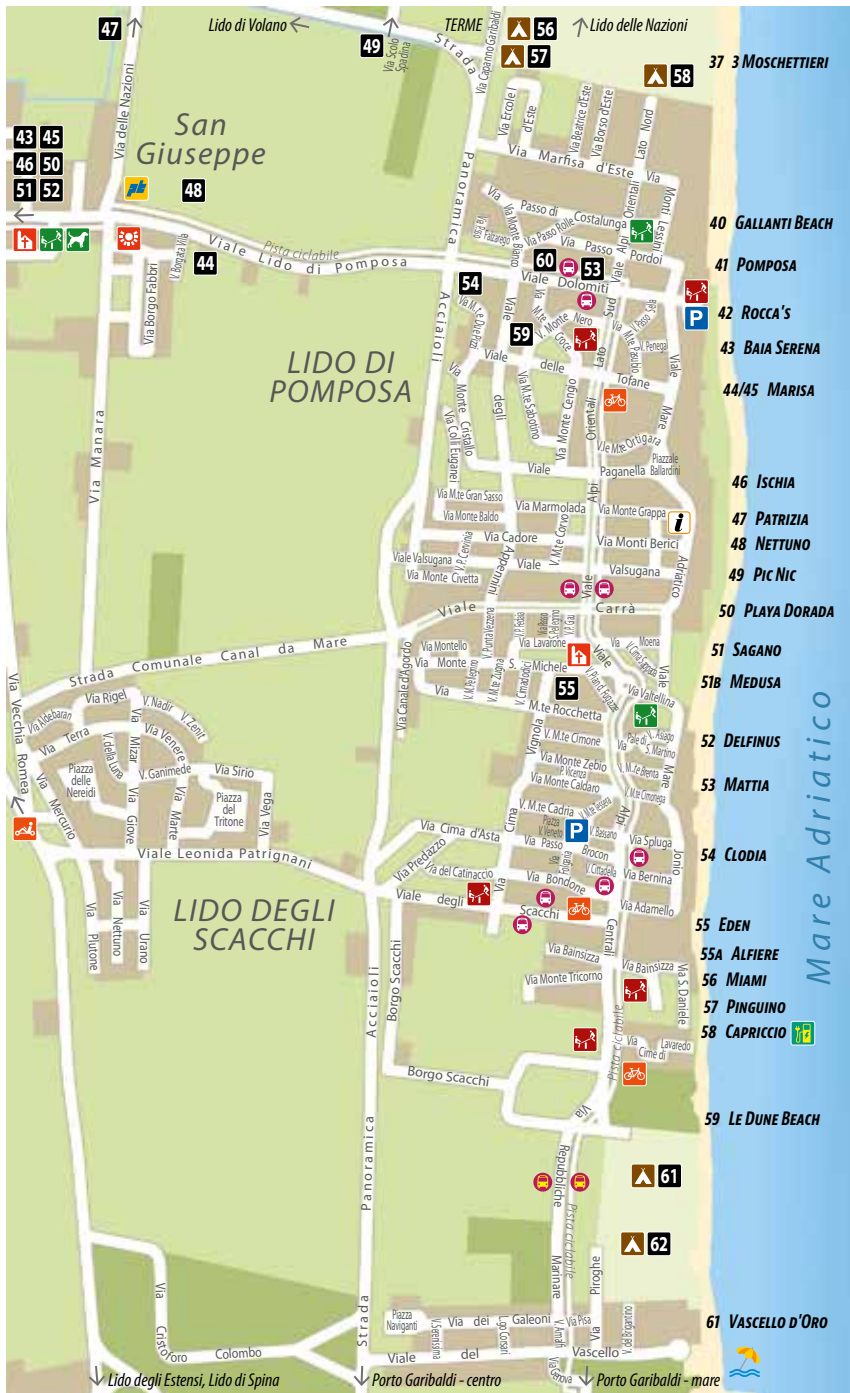


# Lido delle Nazioni



- 19 GALATTICO
- 20 BAR BAGNO OASI
- 21 CHALET DEL MARE
- 22 CRISTALLO
- 23 PRESTIGE
- 24 LIDO
- 25 SERENA
- 26 ORSA MINORE
- 27 CRIS
- 28 LA ROTONDA
- 29 TRINIDAD
- 30 ALBATROS
- 30/A BAMBÙ
- 31 MEXICO
- 32 GIADA
- 33 CAPO HOORN
- 34 ALOHA
- 35/36 BAIA TAHITI

# Lido di Pomposa e Scacchi



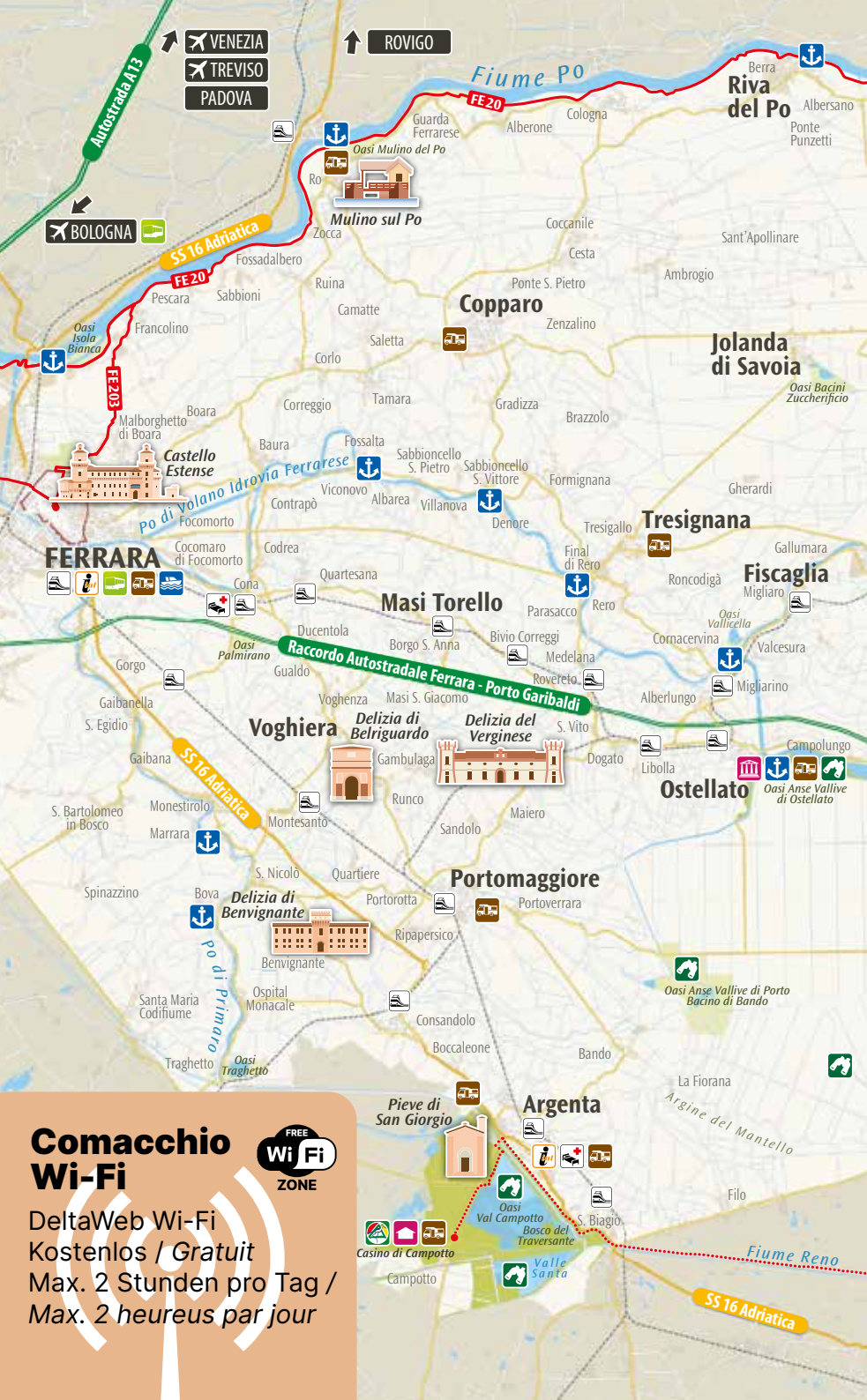


# Lido degli Estensi









# Comacchio Wi-Fi



DeltaWeb Wi-Fi  
Kostenlos / Gratuit  
Max. 2 Stunden pro Tag /  
Max. 2 heures par jour



↑ **VENEZIA**  
**CHIOGGIA**

SS 309 **Romea**

Isola di Ariano  
Serravalle  
Ariano Ferrarese

Po di Venezia  
Ca' Tiepolo

**Mesola**

Castello della Mesola  
Oasi Bosco di Santo Giustina

Torre Abate  
S. Giustina

**Goro**

Sacca di Goro  
Venezia

**Codigoro**

Abbazia di Pomposa  
Pomposa

Torre della Finanza  
Valle Bertuzzi

Riserva Naturale Po di Volano  
Lido di Volano

Faro di Goro  
Riserva Naturale Dune e Isole della Sacca di Gorino

**Lagosanto**

**Lidi di Comacchio**

Lido delle Nazioni

Lido di Pomposa

Lido degli Scacchi

Porto Garibaldi

Lido degli Estensi

Lido di Spina

Riserva Naturale Vene di Bellocchio

**Comacchio**

Ponte Trepponti  
S. Giuseppe di Comacchio

Stazione Pesca Face  
Valle Fattibello

Salina di Comacchio CEA Salina

Casone Serilla  
Valle Campo

Valle Ussarola

**Valli di Comacchio**

Valle Fossa di Porto

Valle Magnavacca

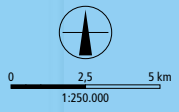
Oasi Boscaforte

Argine Agostia

SS 309 **Romea**

**FORLÌ**  
**RAVENNA**  
**RIMINI**

**FORLÌ** **RAVENNA**





Comune  
di Comacchio



Provincia  
di Ferrara



### COMACCHIO

Via Agatopisto, 2/A  
+39 0533 314154  
[comacchio.iat@comune.comacchio.fe.it](mailto:comacchio.iat@comune.comacchio.fe.it)



### LIDO DI VOLANO

Piazzale Volano  
+39 0533 355208  
[iatlidovolano@comune.comacchio.fe.it](mailto:iatlidovolano@comune.comacchio.fe.it)

### LIDO DELLE NAZIONI

Via Lungomare Italia, 148/B  
+39 0533 379068  
[iatlidonazioni@comune.comacchio.fe.it](mailto:iatlidonazioni@comune.comacchio.fe.it)

### LIDO DI POMPOSA E DEGLI SCACCHI

Via Montegrappa, 5  
+39 0533 380342  
[iatlidopomposa@comune.comacchio.fe.it](mailto:iatlidopomposa@comune.comacchio.fe.it)

### PORTO GARIBALDI

Via Caprera, 51/A  
+39 0533 329076  
[iatportogaribaldi@comune.comacchio.fe.it](mailto:iatportogaribaldi@comune.comacchio.fe.it)

### LIDO DEGLI ESTENSI

Viale delle Querce, 60  
+39 0533 327464  
[iatlidoestensi@comune.comacchio.fe.it](mailto:iatlidoestensi@comune.comacchio.fe.it)

### LIDO DI SPINA

Viale Leonado da Vinci, 112  
+39 0533 333656  
[iatlidospina@comune.comacchio.fe.it](mailto:iatlidospina@comune.comacchio.fe.it)

